HEBDO DU HAUT-RICHELIEU - Fondé le 1er juin 1860 - LE JEUDI 17 MARS 2022 - 64 PAGES - 162e année no 28 - www.canadafrancais.com 1,74$ +tx

>354713
WWW.LAVAGEHAUTRICHELIEU.COM
450.349.8080
MÉNAGE COMPLET
• Plafonds • Murs • Planchers
• Vitres • Conciergerie

LE CANADA FRANÇAIS

KENWORTH HAUT-RICHELIEU
NOUS EMBAUCHONS!
Kenworth Haut-Richelieu Inc.
61, rue Victor
Saint-Jean-sur-Richelieu, Québec
450 346-5381
kenworthhr.com
>352517

Andrée Bouchard préoccupée par le manque de logements

PAGE A-9

(Photo Le Canada Français – Jessyca Viens Gaboriau)

UNE VOIE CENTRALE SUR LA 10 POUR LE TRANSPORT COLLECTIF

LOUISE **BÉDARD** Le ministre François Bonnardel avait de bonnes nouvelles à annoncer lors de son passage à Saint-Jean-sur-Richelieu, le 10 mars dernier. En plus de procéder au dévoilement d'une multitude de projets de réfection de routes et de ponts dans le Haut-Richelieu, il a annoncé qu'une voie centrale sera aménagée au centre de l'autoroute 10 pour le transport collectif, entre la sortie de la 35 et l'intersection de la 30. Les travaux de plusieurs dizaines de millions seront échelonnés sur une période de trois ans. Pour le député du comté de Saint-Jean, Louis Lemieux, il s'agit « d'une énorme et bonne nouvelle ».

PAGE A-5

(Photo Le Canada Français – Archives)

Les moments marquants des 50 ans de l'Hôpital

PAGE A-4

(Photo Le Canada Français – Jessyca Viens Gaboriau)

Retour des mariages et des bals au CMR

PAGE A-22

Le dossier d'un centre de congrès refait surface

PAGE B-2

(Photo EZ Fotos)

28
6 21074 70323 1
>355013
Viens nous rencontrer!
Journée d'embauche les 18 et 19 mars
Un emploi chez McDo c'est:
-Une rémunération compétitive
Salaire de départ 15$/h(18$/h la nuit)
McDonalds Saint-Jean-sur-Richelieu
661, boulevard du Séminaire N.
*Offert aussi aux restaurants:
McDonalds La Prairie 1500, Chemin de Saint-Jean
McDonalds St-Constant 560, Voie de Desserte de la Route 132

SOYEZ PRÊT POUR PARTIR À L'AVENTURE!

Chez Occasions Déry, trouvez des autos, des motos et même une roulotte!

Pour plus de détails, visitez le ***OCCASIONSDERY.COM***

DEPUIS 50 ANS

UNE OCCASION *signée* DÉRY

191, boulevard Saint-Luc
Saint-Jean-sur-Richelieu, QC
450 359-8000 | 1 888 455-9572
OCCASIONSDERY.COM

PROMO SUR NOS PNEUS *4 SAISONS*

À PARTIR DE **99$** + taxes chacun

- ✓ (195/65r15)
- ✓ Installation en sus

TOYOTA | *La promesse du* MEILLEUR PRIX

LE FORFAIT LAVAGE DÉRY EST DE RETOUR!

À PARTIR DE **189,95$** + taxes

- ✓ Lavage intérieur et extérieur
- ✓ Décontamination de la peinture
- ✓ Cire
- ✓ Shampoing sièges et tapis
- ✓ Traitement du pare-brise

DERY | TOYOTA

250, rue Moreau,
Saint-Jean-sur-Richelieu
T. 450 359-9000

PRENEZ RENDEZ-VOUS AU
DERYTOYOTA.COM

C'EST L'HEURE TOYOTA

Véhicule présenté
Corolla Cross L AWD 2022

Corolla Cross 2022†
L AWD

EN LOCATION
84$
PAR SEMAINE /
260 PAIEMENTS
SUR 60 MOIS

DERY TOYOTA
250, rue Moreau, Saint-Jean-sur-Richelieu, QC
J2W 0E9 | 1 (833) 885-2703
derytoyota.com

COMMANDEZ-LA DÈS AUJOURD'HUI!

DERY | TOYOTA

† Total de 260 paiements hebdomadaires à partir de 84 $ chacun (Location 60 mois). Limite de 100 000 kilomètres. Frais de 0,10 $ par kilomètre excédentaire. Offre applicable au modèle de base neuf en stock Corolla Cross L AWD 2022 (AAABGC AL). Prix de vente suggéré de 28 694 $. Frais de concessionnaire de 399 $ (applicables chez certains concessionnaires), frais de transport et de préparation et frais de climatisation inclus. Taxes applicables en sus. Un montant de 84 $ (équivalant au premier versement hebdomadaire) ainsi que les droits sur les pneus et les taxes applicables seront requis à la livraison. Programme de location au détail et de financement à l'achat offert par Toyota Canada Inc. et conditionnel à l'approbation du crédit par Toyota Services Financiers. L'immatriculation, les assurances, les taxes et les droits sur les pneus sont en sus. Sous réserve des conditions applicables, les offres s'adressent aux particuliers qui louent ou qui achètent un véhicule d'ici le 31 mars 2022 chez un concessionnaire participant de l'Association des concessionnaires Toyota du Québec, où tous les détails peuvent être obtenus. Le concessionnaire peut louer ou vendre à prix moindre. Les offres peuvent changer sans préavis. Voir toyota.ca pour les détails de cette offre.

>354549

LE CANADA FRANÇAIS

ACTUALITÉ

MÉTÉO

		MINIMUM	MAXIMUM
JEUDI	Ciel variable	5°C	13°C
VENDREDI	Ciel variable	3°C	11°C
SAMEDI	Pluie	3°C	6°C

La belle vie de Ro et Na dans une quincaillerie

MÉGAN **CHAMPAGNE**
mchampagne@canadafrancais.com
Initiative de jounalisme local

(Photo Le Canada Français – Jessyca Viens Gaboriau)

Les adorables chattes Ro et Na se promènent dans la quincaillerie RONA Iberville au grand bonheur des clients.

L'équipe de la quincaillerie RONA Iberville compte deux membres bien particuliers. Il s'agit de deux adorables chattes nommées respectivement Ro et Na. Celles-ci se promènent dans la succursale au grand bonheur des clients et des enfants.

Ro et Na habitent dans la quincaillerie depuis environ quatre ans afin d'aider l'entreprise à se débarrasser des souris. « Avant leur arrivée, nous étions aux prises avec un problème de souris, étant donné que nos portes s'ouvrent très souvent dans une journée. Une employée de la maison-mère de RONA nous a alors conseillé d'avoir un chat pour s'en occuper », explique Audrey Archambault, propriétaire de la succursale.

ADOPTION

Les propriétaires ont donc décidé d'adopter un premier chaton, Ro, à la Ferme Bessette en 2018. Environ six mois plus tard, pour que l'animal ne se sente pas seul, l'équipe est retournée à la ferme pour lui trouver une amie. « Le bien-être des chattes est très important pour nous. Donc, quand on a remarqué que Ro montrait des signes d'ennui, nous sommes allés adopter Na, aussi connue sous le nom de Fluffy. Depuis ce temps, elles se sentent bien ensemble et nous n'avons plus de problème de souris », souligne M^me^ Archambault. À noter que les deux animaux de compagnie sont opérés et vaccinés.

(Photo Le Canada Français – Jessyca Viens Gaboriau)

Les employés se font un plaisir de prendre soin des chattes en leur offrant des gâteries.

ADAPTATION

Au départ, les chattes n'étaient pas en liberté dans le magasin durant les heures d'ouverture par crainte qu'elles sortent par les portes automatiques ou qu'elles provoquent des réactions de la part de la clientèle.

Au fil du temps, elles ont fini par s'approprier l'endroit et se fondre dans le décor, notamment en s'installant confortablement sur des tablettes ou directement sur les meubles de terrasse. « Un jour, nous nous sommes rendu compte qu'elles n'avaient aucune envie de sortir de la succursale. Nous avons ensuite décidé de les laisser se promener, ce qui fait plaisir à bien des clients », mentionne la propriétaire.

Pour ce qui est de leur propreté, il leur suffit d'avoir accès à quatre litières réparties dans l'établissement pour ne pas laisser de mauvaises surprises au personnel.

EMPLOYÉS

Depuis l'arrivée de Ro et Na, les employés de la quincaillerie se font un plaisir de prendre soin d'elles pendant leur quart de travail, notamment en les caressant et en leur donnant des gâteries.

Un membre du personnel qui apprécie beaucoup leur présence a réalisé une courte vidéo qui les met en vedette. Il est possible de la visionner à partir de la page Facebook RONA Iberville.

SOCIABLES

Pendant les heures d'ouverture du magasin, les deux chattes aiment par-dessus tout aller à la rencontre des nombreux clients qui s'approchent d'elles.

« Elles sont très sociables avec tout le monde et sont calmes avec les enfants, ce qui est une bonne chose. Il nous arrive parfois de vouloir aider des gens qui semblent chercher un item et qu'ils nous répondent qu'ils cherchent simplement les chattes », raconte Audrey Archambault.

Même si la présence des deux félins date de quelques années déjà, elle continue de surprendre la clientèle qui ne fréquente pas ce commerce de façon assidue.

« On se fait encore avertir à plusieurs reprises par des visiteurs surpris qu'il y a des animaux dans la succursale. Cependant, ce ne sont pas des réactions négatives. Je crois que les chattes sont bien appréciées de tous et qu'il s'agit d'une belle idée pour les entreprises comme la nôtre », de conclure la propriétaire.

Pour faire connaissance avec Ro et Na, il suffit de se présenter au RONA Iberville, situé au 85, avenue Conrad-Gosselin.

CETTE SEMAINE DANS LE CANADA FRANÇAIS

Cahier A

Faits divers	A-7	Lecture	A-36
Nouvelles municipales	A-9	Musique	A-36
Nécrologie	A-42	Recettes	A-37
Politique	A-5	Auto	A-38
Santé	A-4	Voyage	A-39
Week-End	A-32	Jeux	A-41
		Sports	A-46

Cahier B

Économie	B-1	Opinion	B-6
Éditorial	B-4	Annonces classées	B-10
Patrimoine	B-5		

ENSEMBLE
POUR UN
PLUS GRAND
RÉSEAU!

Caroline Harbec
Courtier #1
chez Royal LePage Excellence
(individuelle)

Courtier immobilier
résidentiel et commercial

Entrepreneure générale
depuis 2004

ROYAL LEPAGE
PRIX DIAMANT ROUGE
2021

Jean Airoldi
MAINTENANT
COURTIER IMMOBILIER
résidentiel et commercial

ROYAL LEPAGE
EXCELLENCE
Agence immobilière
FRANCHISÉ INDÉPENDANT ET AUTONOME

514 794-0775
carolineharbec.com

>347198

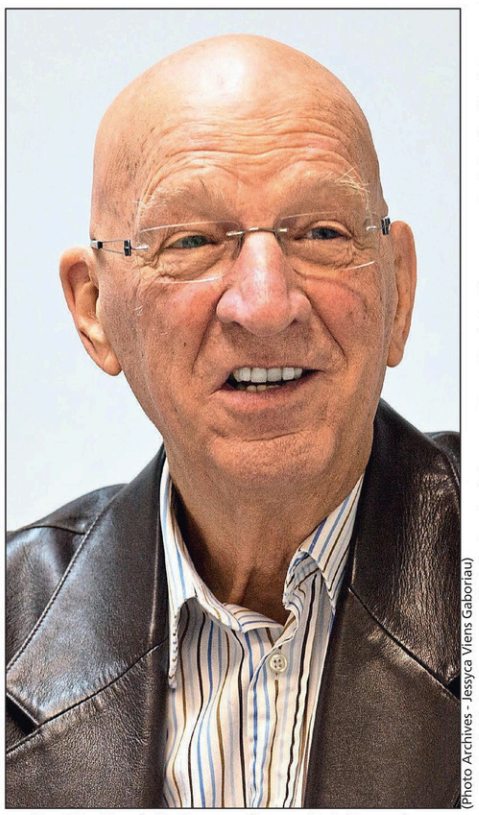
Quelques faits marquants des 50 ans de l'Hôpital

VALÉRIE **LEGAULT**
vlegault@canadafrancais.com

L'Hôpital du Haut-Richelieu a traversé cinq décennies depuis son ouverture officielle, le 5 mars 1972. Pour nous remémorer les moments les plus marquants de cet établissement de santé, *Le Canada Français* s'est entretenu avec André Gamache, Sylvie Jovin et Rolande Labranche, trois professionnels de la santé qui y ont travaillé pendant toute leur carrière.

Jeune chirurgien, le Dr André Gamache est entré dans la profession en 1971, dans l'ancien hôpital devenu aujourd'hui le CHSLD Georges-Phaneuf.

« C'était démodé. On fonctionnait avec les possibilités du temps. Quand nous sommes déménagés, c'est une nouvelle ère qui commençait à Saint-Jean », raconte-t-il. Il cite entre autres le travail de Georges Boutin, Myrto Messier et du Dr Savoie, trois médecins qui ont agi comme des piliers dans le transfert vers le nouvel hôpital.



(Photo Archives - Jessyca Viens Gaboriau)

Le Dr André Gamache a été l'un des premiers chirurgiens à opérer à l'Hôpital du Haut-Richelieu.

Rolande Labranche se souvient très bien de l'ambiance qui régnait parmi son équipe, à la fin des années 1970. « On était fières de dire qu'on travaillait à l'hôpital. C'était le plus gros employeur », dit-elle.

On y offrait une qualité de soins hors pair, affirme l'infirmière. Ses consoeurs et elle étaient réputées pour leur coaching auprès des jeunes recrues. « Avant, tu ne pouvais pas travailler dans une unité de soins sans avoir deux ans d'expérience. Les gens venaient de partout pour se faire orienter chez nous », raconte M^me^ Labranche.

SIDA

Celle qui a passé 17 ans au 7^e^ Nord se souvient encore des premiers cas de sida, dans les années 1980. « C'était des gens qui revenaient de voyage. On s'habillait de la tête aux pieds avant d'entrer dans leurs chambres. On ne le connaissait pas, ce virus-là ! », dit-elle.

La population de Saint-Jean-sur-Richelieu était très bien servie au départ, atteste le Dr Gamache, sauf qu'il s'est « vite aperçu que l'Hôpital du Haut-Richelieu était sous-financé par rapport aux autres hôpitaux de la province ».

C'est ainsi que naît à la fin des années 1990 un mouvement pour sauver l'établissement. Robert Blanchard et Pascale Baillargeon deviendront les présidents d'honneur de cette grande mobilisation.

PROTESTATION

Les années suivantes ont été mouvementées. « On a créé un comité de survie et donné des conférences dans les villes environnantes pour amener les gens à protester contre le sous-financement », rappelle le médecin.

Le comité de survie a connu son point culminant en 2000 quand des milliers de citoyens ont défilé dans les rues, entre le cégep et l'hôpital, pour réclamer plus d'argent de Québec. Après la démission en bloc du conseil d'administration et la mise sous tutelle de l'établissement, Québec comblera, quelques années plus tard, le manque à gagner de l'Hôpital du Haut-Richelieu.

(Photo Le Canada Français - Jessyca Viens Gaboriau)

Les infirmières retraitées Rolande Labranche et Sylvie Jovin se souviennent de leur fierté de travailler à l'Hôpital du Haut-Richelieu.

ÉVOLUTION

L'établissement a bien évolué avec le temps, constate Sylvie Jovin. L'infirmière devenue présidente du Syndicat des professionnels de la santé Haut-Richelieu-Rouville rappelle à quel point l'urgence composée de cinq ou six civières était « toute petite », avec ses trois infirmières et son unique médecin.

On ne pratiquait la chirurgie d'un jour qu'en de rares occasions. « À l'époque, tous les patients étaient hospitalisés, que ce soit pour une hernie ou une appendicite », dit-elle.

Même les patients atteints du cancer recevaient leur chimiothérapie dans une chambre. En 1987, l'implantation d'un service d'hémodialyse a changé la vie des patients atteints d'insuffisance rénale, car auparavant, ils devaient se rendre trois fois par semaine jusqu'à Montréal pour subir le même traitement, souligne Mme Jovin.

Les deux infirmières ne peuvent passer sous silence l'incendie qui a éclaté en psychiatrie en 1985. Le feu avait débuté dans une salle d'isolement capitonnée. Tous les patients du 4^e^ Nord avaient été évacués vers l'Hôpital Douglas, à Verdun. Le lendemain, on époussetait de la suie dans les chambres jusqu'au septième étage.

AGRANDISSEMENT

Impossible de rappeler les grands moments de l'Hôpital du Haut-Richelieu sans évoquer la saga de son agrandissement. Onze ans et trois gouvernements plus tard, la nouvelle aile a finalement été inaugurée en mai 2017.

Le projet initial ne comprenait que l'urgence, comme l'annonçait en 2006 le ministre de la Santé Philippe Couillard. La même année, il ajoutait la construction d'un bloc opératoire, d'un laboratoire et de soins intensifs dont l'inauguration était prévue en 2009. Son successeur, Yves Bolduc, revient cette année-là à Saint-Jean-sur-Richelieu pour annoncer la fusion des deux projets. Ce changement de cap retarde inévitablement le chantier dont l'échéance est repoussée en 2015.

INAUGURATION

L'inauguration aura lieu deux ans plus tard en présence d'un groupe restreint d'invités autour du ministre de la Santé, Gaétan Barrette. La saga n'est toujours pas terminée. Le Dr Barrette a fait stopper les travaux d'aménagement du laboratoire au nom du projet Optilab. La fusion des laboratoires ne s'est pas encore concrétisée.

Le futur laboratoire et le centre mère-enfant partageront désormais le troisième étage de l'agrandissement. L'unité des naissances devait voir le jour en 2017. Le gouvernement l'a mis sur l'accélérateur en 2020, mais son ouverture se fait toujours attendre.

La COVID-19 s'est complètement retirée des CHSLD

VALÉRIE **LEGAULT**
vlegault@canadafrancais.com

La région du Haut-Richelieu-Rouville compte 202 cas actifs de la COVID-19 cette semaine. Le virus a abandonné les milieux de vie pour aînés. Il ne reste plus qu'un cas actif dans une seule résidence privée.

Le nombre d'hospitalisations se maintient à l'Hôpital du Haut-Richelieu. Vingt-deux personnes y sont toujours pour soigner leurs symptômes. Bien qu'ils soient toujours hospitalisés, 13 patients sont considérés comme guéris.

Le nombre de décès depuis le début de la pandémie reste stable. Une personne de plus a succombé à la COVID-19 depuis une semaine, ce qui porte le nombre total à 138 depuis mars 2020.

VACCINS

La couverture vaccinale ne progresse plus. La quantité de doses administrées stagne depuis que la clinique de vaccination de Saint-Jean-sur-Richelieu n'est ouverte que deux jours par semaine. Au moins une dose a été donnée à 85,8% de la population. Les personnes adéquatement vaccinées avec deux doses comptent pour 83,3% de la population totale. La dose de rappel a attiré 50,9% des personnes de 12 ans et plus.

La COVID-19 s'est complètement retirée des centres d'hébergement et de soins de longue durée. Il n'y a plus aucun cas actif dans les CHSLD à Saint-Jean-sur-Richelieu. Du côté des résidences pour aînés, le Quartier ne compte qu'un cas positif parmi ses 349 logis.

LE CANADA FRANÇAIS
100, rue Richelieu, bureau 115
Saint-Jean-sur-Richelieu J3B 6X3
Sans frais : 1 800 947-8555
Télécopieur: (450) 347-4539
☎ 450 347-0323
www.canadafrancais.com
LES PETITES ANNONCES
1 866 637-5236

Directeur général : Stéphane Legrand
Rédacteur en chef : Gilles Lévesque
Journalistes : Louise Bédard, Karine Guillet, Richard Hamel, Valérie Legault, Stéphanie MacFarlane, Mégan Champagne, Marie-Pier Gagnon
Photographes : Julien Saguez, Jessyca Viens Gaboriau, Laurianne Gervais-Courchesne
Collaborateurs : Jean-François Crépeau, Christian Dufour, Jean-Paul Grappe, Jean-François Guay, Paul Laforest, Manon Racine, Mario Wilson, Marilou Desnoyers, Denis Tremblay, Viviane Paiement
Correctrice : Dominique Pinsonneault
Conseillers en solutions médias : Manon Lavigne, Martin Stewart, Nancy St-Jean, Stéphanie Thiry
Chargée de projets : Kim Simard
Réceptionniste : Nicole Beausoleil
Coordonnatrices : Jeannette Bédard, France Galipeau, Nancy Théberge
Directrice Marketing et Événements: : Isabelle Simard
Coordonnatrice de production : Rose Audette
Technicienne au tirage : Nadine Dufour, France Galipeau
Publié par : Icimédias inc.
Président : Renel Bouchard
Directeur général : Marc-Noël Ouellette
www.icimedias.ca
Impression : Imprimeries Transcontinental 2005 s.e.n.c. division Transcontinental Transmag

Le Canada Français adhère au Guide de déontologie journalistique du Conseil de presse du Québec. Nos journalistes adhèrent au Guide de déontologie de la Fédération professionnelle des journalistes du Québec.

L'EXEMPLAIRE: 2,00$
Abonnement papier 1 an : 85,80$ - 6 mois : 44,84$
Abonnement papier + Web 1 an : 95,40$ - 6 mois : 49,84$
(Prix taxes incluses).
RÉSEAU SÉLECT
Tirage certifié par AAM.
Poste publication - convention: PP40012311. Dépôt légal. Bibliothèque nationale du Québec.
Toute reproduction des annonces ou informations, en tout ou en partie de façon intégrale ou déguisée, est formellement interdite sans la permission écrite de l'éditeur. Les journalistes permanents sont membres du Syndicat des travailleurs de l'information du journal Le Canada Français (C.S.N.). Ce journal est imprimé sur un papier avec un contenu d'au moins 20% de papier recyclé.
Nous reconnaissons l'appui financier du gouvernement du Canada. Canada
Veuillez recycler ce journal
>340085
Contrôle IFRA 2.37 • 100/52/44/44 • 60/53/53 • 30/24/24

Plusieurs projets de réfection de routes et de ponts

LOUISE **BÉDARD**
lbedard@canadafrancais.com

(Photo Le Canada Français – Jessyca Viens Gaboriau)

François Bonnardel, ministre des Transports, Louis Lemieux, député de Saint-Jean, Jean-Bernard Émond, député de Richelieu, et Jean-François Roberge, député de Chambly et ministre de l'Éducation, étaient présents à Saint-Jean pour annoncer les projets en matière d'infrastructures routières.

Le ministre des Transports du Québec, François Bonnardel, était de passage à Saint-Jean-sur-Richelieu, le 10 mars dernier, pour procéder à l'annonce de plusieurs travaux de réfection de routes et de ponts.

Au total, le gouvernement du Québec compte investir 774 041 000 $ dans 142 projets en Montérégie pour les deux prochaines années. Parmi ces projets, certains seront réalisés dans le Haut-Richelieu. Le ministère ne fournit pas d'évaluation du coût de chacun des projets pour éviter la surenchère lors des appels d'offres.

Les travaux de reconstruction du pont au-dessus de la rivière L'Acadie, sur la route 104 en direction ouest, reprendront ce printemps. Il reste de six à sept semaines de travaux et le chantier devrait être terminé avant le mois de juin, de préciser le député de Saint-Jean, Louis Lemieux, présent à la conférence de presse.

Après avoir accumulé un retard cet automne en raison de la menace d'une grève des ingénieurs du gouvernement, les travaux n'ont pu être achevés avant l'hiver comme prévu.

Rappelons aussi le réaménagement de la route 104 à La Prairie, entre la 30 et les limites de Saint-Jean, un projet qui est en préparation pour les deux prochaines années.

Mentionnons aussi les travaux de planage d'asphalte entre le kilomètre 48 et le kilomètre 52, à la hauteur de Saint-Luc, cette année. Dans le même secteur de l'autoroute, il est prévu que des glissières de sécurité, entre la route 104 et les limites de Carignan, seront posées l'an prochain.

SAINT-JEAN

Dans Saint-Jean, Québec a réinscrit à la liste des travaux de cette année la reconstruction du pont sur la 1re Rue, au-dessus du ruisseau Hazen. L'an dernier, l'appel d'offres pour la réalisation des travaux avait été annulé. Aucune soumission n'avait été retenue.

Le projet de réparation du viaduc de la route 219 (rue Pierre-Caisse) au-dessus de l'autoroute 35, qui est de juridiction du ministère des Transports du Québec (MTQ), est inscrit à la liste des projets au stade de la préparation des travaux en vue de sa réalisation en 2023-2024. Parmi les projets qui se matérialiseront cette année, il y a celui des travaux de finition sur le petit pont de la route 223, au-dessus de la rivière Bernier, dans le quartier Saint-Eugène.

La réfection du pont du chemin du Clocher, au-dessus de la rivière L'Acadie, et celui du pont Dunn sur le chemin Évangéline, au-dessus du ruisseau des Noyers, sont également sur la liste des travaux à réaliser.

À Saint-Cyprien-de-Napierville, non loin des limites de Saint-Jean, le pont de la montée de L'École, au-dessus de la rivière L'Acadie, sera refait en 2022-2023.

GRANDE LIGNE

Le gouvernement planifie aussi pour cette année l'asphaltage de deux sections du chemin de la Grande-Ligne sur le territoire de Saint-Jean, soit de la route 133 jusqu'à environ 340 mètres à l'est de la rue Saint-Patrice et de la route 227 jusqu'à environ 100 mètres au sud du carrefour giratoire du 3e Rang.

Les travaux d'asphaltage de la Grande-Ligne se prolongeront sur le territoire de Saint-Alexandre, de la route 227 jusqu'à 200 mètres à l'est de la rue Saint-Gérard. De l'asphalte sera posé sur la route 227, du chemin de la Grande-Ligne jusqu'au rang du Kempt. Dans la même municipalité, Québec procédera aussi à la réfection du petit pont sur la montée de la Station, au-dessus du ruisseau Martel.

ROUTE 133

Des travaux d'asphaltage seront effectués cette année sur la route 133, de Saint-Anne-de-Sabrevois jusqu'à l'intersection de la route 227, à Saint-Sébastien. De plus, une section de 350 mètres de la route 227 (rang des Dussault) à partir de la route 133 sera asphaltée.

À ces travaux s'ajoutent ceux de réfection du pont de la route 227 au-dessus de la Grande Décharge, à Saint-Sébastien.

À Mont-Saint-Grégoire, le ministère des Transports prévoit refaire en 2023-2024 le revêtement de la route 104, des limites de la municipalité de Saint-Jean jusqu'à environ 300 mètres à l'est du rang Double.

À Sainte-Brigide-d'Iberville, l'année en cours sera consacrée à la préparation des travaux de réfection du pont Gervais sur la route 233, au-dessus de la rivière du Sud-Ouest.

LACOLLE

À Lacolle, l'asphaltage du pont Jean-Jacques-Bertrand au-dessus de la rivière Richelieu ainsi que la reconstruction du petit pont au-dessus de la rivière Lacolle sur la route 223 sont prévus pour l'an prochain.

Des travaux de réfection de la route 202 sont aussi annoncés pour l'an prochain. La route sera asphaltée du rang Saint-Georges à la route 221 et la rue de l'Église Sud jusqu'à environ 135 mètres à l'est de la rue du Parc industriel, à Lacolle.

À DÉFAUT D'UNE STATION DU RÉSEAU EXPRESS MÉTROPOLITAIN

Une voie centrale réservée au transport collectif sur la 10

LOUISE **BÉDARD**
lbedard@canadafrancais.com

Faute d'une station du Réseau express métropolitain (REM) à l'intersection des autoroutes 10 et 35, une voie réservée au transport collectif sera aménagée au centre de l'autoroute 10. La durée prévue des travaux est de trois ans.

Le projet est maintenant inscrit à la liste des investissements routiers 2022-2024. Le ministre François Bonnardel affirme que le début des travaux de construction de la voie réservée se fera l'an prochain. Ce dernier a tenu à rappeler le « combat » que lui et d'autres élus ont mené pour le prolongement du REM jusqu'au croisement des deux autoroutes. La Caisse de dépôt et placement, maître d'œuvre de la construction du REM, a refusé d'aller de l'avant.

« Pour moi, c'est important de ne pas baisser les bras et de trouver le meilleur moyen de s'assurer d'augmenter l'attractivité du transport collectif pour les usagers, principalement de Saint-Jean et même de chez nous », a fait valoir le ministre et député de Granby.

Déjà, il existe une UAB (utilisation des accotements par les autobus) en direction est sur l'autoroute 10, entre la 30 et la 35. L'aménagement de celle en direction ouest sera complété cette année. Mais pour le ministre, il fallait faire plus et faire mieux.

Il y aura donc ajout d'une voie réservée dans les deux directions au centre de l'autoroute 10, entre la sortie de l'autoroute 35 et l'intersection de l'autoroute 30, pour le transport collectif, le covoiturage et possiblement les taxis. Au final, l'autoroute 10 comptera six voies, trois dans chaque direction. De plus, le réaménagement de l'échangeur des autoroutes 10 et 35, avec des bretelles doubles, doit permettre aux autobus de desservir plus rapidement Saint-Jean.

TRAVAUX

Le ministre a indiqué que les travaux de la voie réservée sur la 10 seront échelonnés sur une période de trois ans. Ils commenceront sur la portion en direction est en 2023, puis sur la partie centrale la deuxième année et le côté ouest au cours d'une troisième année. Durant les travaux, il y aura toujours deux voies d'autoroute ouvertes dans chaque direction pour la circulation des véhicules.

Le ministre a parlé d'un projet de plusieurs dizaines de millions de dollars sans vouloir donner de chiffres précis pour ne pas fournir d'indication aux entreprises qui répondront à l'appel d'offres. Le député de Saint-Jean parle « d'une énorme et bonne nouvelle » dans l'annonce de la voie réservée. Le ministre Bonnardel ne voit pas cette solution comme un prix de consolation pour les usagers du transport en commun de Saint-Jean.

En entrevue, il a rappelé que le prolongement du REM jusqu'à l'autoroute 35 ne figurait pas dans le plan initial. Il a été le premier déçu quand la CDPQ a écarté cette possibilité. Il fallait alors trouver une solution. L'aménagement de la voie réservée pour le transport collectif dans le centre de l'autoroute lui apparaît comme une option à long terme pour optimiser l'attractivité. Une voie réservée plutôt qu'une UAB fera une différence énorme, plaide-t-il.

M. Bonnardel souligne que le temps de déplacement sera aussi rapide sinon plus pour quelqu'un partant de Saint-Jean et voyageant dans une voie réservée que par le REM roulant à 40-50 km/h à sa vitesse maximale.

ASPHALTAGE

L'asphaltage de l'autoroute 10, entre la 35 et le boulevard Industriel à Chambly, sera refait cet été. Il s'agit d'une portion de quatre kilomètres. Une fois ces travaux effectués, l'asphaltage de la 10, du boulevard Industriel jusqu'à l'autoroute 30, sera complété.

Le ministre des Transports a rappelé qu'à son arrivée en poste il y a trois ans, il s'était donné comme défi d'augmenter considérablement les investissements destinés au transport. Les sommes destinées à la Montérégie sont passées de 502 M$ en 2019 à 774 M$ en 2022.

Prix de l'essence : entre colère et résignation

VALÉRIE **LEGAULT**
vlegault@canadafrancais.com

Faire le plein est de plus en plus rare dans les stations d'essence. Selon les conducteurs que *Le Canada Français* a rencontrés, il n'y a pas d'autre choix que de se résigner. La flambée des prix de l'essence ne s'essoufflera pas de sitôt, croient-ils.

Chez Pétrole du Québec, sur le boulevard du Séminaire Nord, le pompiste Simon Olivier entend chaque jour des clients pousser un juron d'indignation. Les automobilistes ne sont pas encore habitués de voir un montant aussi élevé à la pompe. Ils sont d'ailleurs rares à oser remplir un réservoir vide.

« Ils ne sont pas contents, c'est sûr. C'est bien rare les gens qui font le plein. Ils me demandent tout le temps si ça va augmenter un peu plus. Avec la tendance, c'est dur à dire », dit-il.

La clientèle préfère revenir plus souvent pour éviter de subir une autre hausse importante, observe son confrère Francis L'Écuyer. « On vend beaucoup plus d'essence qu'avant, remarque-t-il. Les clients n'attendent plus que leur réservoir soit vide. »

TRANQUILLE

C'est un vendredi relativement tranquille à la station-service située à l'angle du boulevard Gouin. Le poste d'essence voisin affiche quelques sous de moins le litre. Il n'en faut pas plus pour détourner la clientèle chez la concurrence. Les automobilistes cherchent à garder le moindre dollar dans leur portefeuille.

Il se produit aussi la situation inverse, ce qui a pour effet d'attirer plusieurs nouveaux clients à la station avec service. Les pompistes n'en retirent guère plus de pourboire. La plupart des nouveaux visages ne s'attendent pas de voir un préposé à la pompe.

(Photo Le Canada Français - Laurianne Gervais-Courchesne)

Le pompiste Simon Olivier entend souvent les clients lâcher un juron au moment de payer leur carburant.

(Photo Le Canada Français - Laurianne Gervais-Courchesne)

Yves Comtois s'est fait à l'idée que les prix vont être élevés durant un certain temps.

(Photo Le Canada Français - Laurianne Gervais-Courchesne)

Emmanuelle Rouillier ne cache pas que les prix élevés de l'essence affectent son budget.

Yves Comtois voyage tous les jours entre Saint-Paul-de-l'Île-aux-Noix et Saint-Jean-sur-Richelieu. « On n'a pas le choix. Il faut vivre avec ça. Il nous faudrait une auto électrique, mais on ne peut pas en avoir. On n'a pas de marge de manœuvre », dit l'homme résigné.

SOULAGÉE

Linda Rigg aussi est dépendante de son véhicule utilitaire sport. « On n'a pas le choix, alors on essaie de limiter nos déplacements. Avant, je voyageais de Saint-Jean-sur-Richelieu à Montréal à tous les jours, alors je suis très heureuse d'être retraitée », se console-t-elle.

Le prix de l'essence élevé affecte beaucoup Emmanuelle Rouillier. « Je suis une mère monoparentale et je peux vous dire qu'on a beaucoup de misère à arriver en ce moment », dit-elle. La flambée du baril de pétrole l'affecte même si elle ne fait pas tellement de kilométrage en une semaine. « On fait seulement le nécessaire et on y va par petits montants », explique-t-elle.

Elle envisage de recourir au covoiturage, même si cela entraîne des contacts rapprochés avec les autres passagers. À cause de la pandémie, M^me^ Rouillier se sent mal à l'aise de partager un habitacle avec des gens qui n'habitent pas sous le même toit qu'elle. « On veut se protéger, mais on veut aussi économiser de l'essence », dit-elle pour exposer son dilemme.

La clientèle au rendez-vous dans les bars

MARIE-PIER **GAGNON**
mpgagnon@canadafrancais.com

La levée des mesures sanitaires dans les bars de la région, le 12 mars dernier, a eu un effet immédiat sur l'achalandage. Pour les propriétaires, on parle d'un retour à la normale et surtout d'un plaisir retrouvé après deux années difficiles.

Copropriétiare du Bistro La Trinquette, Loretta Brenko ne cache pas sa joie. « Ça fait du bien ! On a l'impression de revenir à notre travail initial. On n'a plus besoin de faire la police. Il reste encore le port du masque, mais je dirais que les gens sont habitués. Ce n'est pas un problème », dit-elle.

Le 12 mars, le gouvernement a officiellement levé la totalité des mesures sanitaires dans les bars et restaurants à l'exception du port du masque. Cela signifie un retour à 100 % de la capacité des établissements et des heures normales, le retrait de la limite de personnes assises à la même table et surtout, l'abandon du passeport vaccinal.

Selon ses estimations basées sur la fin de semaine du 12 mars, Loretta Brenko évalue que le seul retrait de cette mesure a permis le retour de 25 % de sa clientèle, ce qui lui permet de retrouver le même achalandage qu'en février 2020. « Ceux qui n'étaient pas vaccinés attendaient juste ça et ceux qui sont vaccinés deux ou trois fois, ça ne leur fait pas peur », constate-t-elle.

(Photo Le Canada Français – Archives)

La levée des mesures sanitaires tombe à point pour le Glen Morgan qui célébrera, le 19 mars, la Saint-Patrick. Environ 500 personnes sont attendues sur place.

À TEMPS POUR LA SAINT-PATRICK

Du côté du pub Glen Morgan situé à quelques pas de là, on a aussi constaté une croissance de l'achalandage. « Il y a une excitation qui est venue avec la levée des mesures sanitaires. Dans le pub, toutes les journées de la semaine ont été comparables à un vendredi », de dire le chef de cuisine Mike St-Amant.

Même les clients qui fréquentaient habituellement l'endroit en semaine ont fait un détour samedi et dimanche pour profiter de l'ambiance festive. Il faut dire que la levée des mesures tombe à point puisque l'établissement se prépare à célébrer en grande pompe la Saint-Patrick, son événement phare de l'année.

« On attend environ 500 personnes dans la journée de samedi », confie M. St-Amant. Une programmation spéciale est d'ailleurs prévue et inclus un brunch classique pour 150 à 200 personnes en matinée, la venue d'un chansonnier en soirée ainsi que des kiosques de nourriture et un bar extérieur.

Côté bière, le commerce a commandé 60 barils de ce breuvage très populaire à l'occasion de la fête irlandaise. La majorité des barils contiennent bien évidemment de la Guinness et, en plus petite quantité, de la Carlsberg. Il faut dire que les gens se déplacent de partout pour venir célébrer dans le pub de la rue Champlain.

Ces derniers jours, l'endroit reçoit d'ailleurs des appels de gens de Longueuil, Brossard ou d'ici qui souhaitent s'informer de la programmation et réserver leur place pour le 19 mars. L'équipe a toutefois décidé de ne pas prendre de réservation et d'accueillir des gens dès 8 heures le matin pour ensuite étirer la fête jusque dans la nuit.

MAIN-D'ŒUVRE

Côté main-d'œuvre, la pénurie demeure un sujet d'actualité dans l'industrie. « Pour l'instant, ça s'enligne comme l'an passé », de dire réalistement Loretta Brenko. À La Trinquette, les propriétaires ont d'ailleurs déjà commencé leur campagne d'embauche pour la saison estivale et les candidatures se font rares.

Pour l'instant toutefois, l'équipe est complète. Si la météo est au rendez-vous, on prévoit ouvrir la terrasse en mai et, précise M^me^ Brenko, ce sera à ce moment que l'équipe devra s'agrandir pour répondre à l'augmentation de la clientèle.

Pour plus d'information sur les deux établissements mentionnés dans ce texte, consultez leur page Facebook.

LOI SUR LA QUALITÉ DE L'ENVIRONNEMENT

Teroc condamnée à des amendes de 34 093 $

MARIE-PIER **GAGNON**
mpgagnon@canadafrancais.com

L'entreprise de Saint-Jean-sur-Richelieu Teroc inc. et son propriétaire Jason Huot devront payer des amendes totalisant 34 093 $ pour avoir enfreint la *Loi sur la qualité de l'environnement*. Une condamnation annoncée le 9 mars en lien avec des faits remontant à l'automne 2016.

(Photo Le Canada Français – Jessyca Viens Gaboriau)

L'entreprise Teroc inc. est située dans le secteur L'Acadie. On lui reproche d'avoir déposé des matières résiduelles non permises sur son terrain.

L'entreprise Teroc inc. est située dans le secteur L'Acadie et offre des services de concassage. Le ministère de l'Environnement et de la Lutte contre les changements climatiques lui reproche d'avoir rejeté illégalement des matières résiduelles (ex. : résidus de béton et de brique, débris de bois, bardeaux d'asphalte, panneaux d'aluminium, etc.) sur son terrain, soit un lieu non autorisé pour ce genre d'action.

Une première plainte a été reçue par le ministère à ce sujet le 26 octobre 2016. Des inspecteurs se sont par la suite présentés sur les lieux à quelques reprises et ont émis trois avis de non-conformité entre 2017 et 2018. Devant l'absence de correctifs, une sanction administrative pécuniaire de 5000 $ a été imposée à l'entreprise le 18 janvier 2018 et des poursuites pénales ont été enclenchées.

AMENDE

Le 13 janvier, la cour a finalement condamné l'entreprise et son propriétaire à verser des amendes totalisant 25 000 $, soit 15 000 $ pour Teroc et 10 000 $ pour Jason Huot. À celles-ci s'ajoutent le remboursement des frais et la contribution applicable, soit une somme supplémentaire de 9093 $ ce qui porte la facture à 34 093 $. Le ministère précise qu'il s'agit des amendes minimales pour ce type de dossier.

Il s'agit également d'une première condamnation environnementale pour l'entreprise. Une ordonnance a néanmoins été émise afin d'obliger le propriétaire de Teroc à retirer toutes les matières résiduelles se trouvant sur son terrain et d'en disposer dans un lieu autorisé avant le 31 mai. Le ministère confirme qu'un suivi sera effectué par son équipe afin de s'assurer du respect de cette ordonnance.

Précisions qu'il s'agit de la deuxième condamnation annoncée en autant de semaines sur le territoire du Haut-Richelieu. La précédente concernait un citoyen de Saint-Bernard-de-Lacolle reconnu coupable de ne pas avoir pris les mesures nécessaires pour que des matières résiduelles soient stockées, éliminées ou traitées dans un lieu autorisé. Une facture s'élevant, dans son cas, à 11 480 $.

Il est possible de consulter le registre des déclarations de culpabilité à des infractions à la *Loi sur la qualité de l'environnement*, à la *Loi sur les pesticides*, à la *Loi sur la sécurité des barrages*, à la *Loi sur la conservation du patrimoine naturel* ainsi qu'à la *Loi sur les espèces menacées ou vulnérables* en visitant le registres.environnement.gouv.qc.ca.

PLAINTE

Au ministère de l'Environnement, on rappelle par ailleurs l'importance de signaler tout acte ou geste pouvant affecter la qualité de l'environnement en contactant le bureau régional ou en téléphonant à Urgence-Environnement au 1 866 694-5454. Comme ce fut le cas pour la plainte ayant mené ultimement à la condamnation de l'entreprise johannaise, il est possible de conserver l'anonymat au cours du processus.

INCENDIE DE LA RUE LE SIEUR

Le dossier est soumis au Directeur des poursuites criminelles

VALÉRIE **LEGAULT**
vlegault@canadafrancais.com

Les sergents-détectives du Service de police de Saint-Jean-sur-Richelieu ont terminé leur enquête sur l'incendie qui a ravagé un immeuble à logements de la rue Le Sieur, le 15 janvier. Le dossier est entre les mains du Directeur des poursuites criminelles et pénales.

(Photo Le Canada Français - Jessyca Viens Gaboriau)

On sait maintenant que les policiers ont rencontré une des locataires de l'immeuble, une femme de 34 ans, pendant leur enquête sur l'incendie.

Bien que l'enquête demeure confidentielle, on sait maintenant que les policiers ont rencontré une des locataires de l'immeuble, une femme de 34 ans, pendant leurs démarches.

« Le dossier a été soumis au bureau du procureur. C'est à lui que reviendra la décision de porter des accusations criminelles ou non », indique le sergent Jérémie Levesque, de la section Prévention et relations communautaires.

DÉCOMBRES

Un brasier impressionnant s'était rapidement emparé de l'édifice de 32 appartements, dans l'après-midi du 15 janvier. Le lendemain de l'incendie, il ne restait plus qu'un tas de décombres au 200, rue Le Sieur.

Plusieurs locataires avaient été pris en charge par la Croix-Rouge. Dans une vague de solidarité sans précédent, la population s'est mobilisée pour offrir des biens de première nécessité aux sinistrés. Les initiatives citoyennes se sont multipliées pour les aider à traverser cette épreuve et à regarnir leur nouveau chez-eux.

Des locataires de la Cité des Tours se sentent floués

VALÉRIE **LEGAULT**
vlegault@canadafrancais.com

Certains d'entre eux attendaient ce moment depuis deux ans. Le 1er décembre dernier, 45 locataires de la Cité des Tours étaient convoqués devant le Tribunal administratif du logement (TAL) pour contester leur augmentation de loyer. L'audience ne s'est pas déroulée comme prévu. Les locataires se sentent floués et dénoncent le manque de respect du Groupe Maurice à leur égard.

Les événements ont pris une tournure inattendue la veille de l'audience. Vers 17 heures, une représentante du Groupe Maurice informe un par un tous les locataires concernés que l'audience n'aura pas lieu le lendemain matin comme prévu, à l'Auberge Harris. Le témoin de l'entreprise serait tombé malade subitement. On demande donc aux locataires de signer un document attestant qu'ils sont informés de l'annulation de l'audience.

Au fil de sa conversation avec la représentante du Groupe Maurice, Claudette Auclair se fait dire qu'une avocate se présentera le lendemain pour répondre aux questions du TAL. « Ça s'est fait tellement vite que nous n'avons même pas eu le temps de nous parler », dit-elle.

Sa décision est prise. Elle assistera quand même à l'audience. Seulement six autres locataires ont senti comme elle qu'il y avait anguille sous roche. Ils ont attendu plusieurs minutes pour que débute l'audience, mais l'avocate du Groupe Maurice brillait par son absence.

(Photo Le Canada Français - Laurianne Gervais-Courchesne)

Les locataires de la Cité des Tours qui contestaient l'augmentation de leur loyer ont appris à la dernière minute que leur audience n'aurait pas lieu, le 1er décembre dernier, à l'Auberge Harris.

BERNÉ

Les locataires qui ont signé le document de bonne foi se sentent trahis. « Je me suis fait mentir en pleine face ! », tonne Paul Laforest, qui a raté la rencontre. Il en veut au Groupe Maurice de l'avoir berné. « Il veut nous faire taire. La meilleure façon de régner, c'est de diviser », ajoute-t-il.

Claudette Auclair se sent flouée. « Le sentiment qui m'habite se résume à une phrase que j'ai lue dernièrement. Lorsque tu te comportes en tapis, ne sois pas surpris qu'on te marche dessus. Je n'ai jamais servi de carpette malgré mon âge avancé, et ce n'est pas aujourd'hui que je vais commencer. »

Le Groupe Maurice se défend d'avoir agi de mauvaise foi. « [Notre] représentante, dont la participation à l'audience du 1er décembre 2021 était essentielle, nous a remis un billet médical la veille à l'effet qu'elle ne pouvait se présenter au Tribunal pour des raisons imprévisibles et impératives de santé, résume Rita Kataroyan, vice-présidente marketing et communications du Groupe Maurice. Dès qu'il a été mis au courant de la situation, soit le 30 novembre 2021, le Groupe Maurice a avisé le Tribunal de cette situation hors de son contrôle. Pour éviter que les locataires impliqués se déplacent inutilement, il a avisé chacun d'entre eux de la demande de remise d'audience et obtenu leur consentement écrit à cet effet. Ce document a été transmis au Tribunal ce même 30 novembre. »

REPROCHES

Le Tribunal administratif du logement n'a pas apprécié d'être placé devant un fait accompli. Une demande de remise, qui de surcroît regroupe 45 dossiers, n'est pas accordée automatiquement. « Le Tribunal s'explique mal comment une avocate a pu acheminer à si brève échéance une demande de remise au TAL, sans se présenter en personne ou envoyer un représentant de son étude le jour de l'audience », écrit Me Gabriel Miron dans sa décision interlocutoire datée du 6 février dernier.

« […] il serait plutôt simpliste de croire qu'il ne suffit que d'acheminer, le matin même d'une audience, un document contenant l'accord des deux parties pour que la remise soit accordée, et ce, sans que le tribunal ne pose aucune question ou ne fasse aucune remarque sur cette façon de faire », poursuit le greffier spécial.

Le Groupe Maurice conteste les motifs de la décision interlocutoire. « Malheureusement, le greffier spécial chargé d'entendre la cause a quand même tenu une audience le 1er décembre, en l'absence d'un représentant du Groupe Maurice, car il n'avait pas en main les explications en lien avec la demande de remise d'audience présentée par le Groupe Maurice. En conséquence, la décision interlocutoire rendue par suite de cette audience l'a été pour des motifs erronés et cette décision a fait l'objet d'une demande de rétractation », répond Rita Kataroyan.

Le TAL a néanmoins accordé la demande de remise au groupe Maurice. Il ordonne que les dossiers soient fixés à une nouvelle date et que le Groupe Maurice soit représenté par un mandataire ou un procureur et que celui-ci soit présent à la prochaine audience.

PALAIS DE JUSTICE

LOUISE **BÉDARD**
lbedard@canadafrancias.com

Pornographie juvénile

Michel Belot, 64 ans, a comparu le 10 mars dernier pour répondre à des accusations de possession de pornographie juvénile et d'avoir rendu accessible de la pornographie juvénile.

Ce sont les policiers de la Division des enquêtes sur l'exploitation sexuelle des enfants sur Internet de la Sûreté du Québec (SQ) qui ont procédé à son arrestation à son domicile de Saint-Jean, à 6 heures du matin.

Le porte-parole de la SQ indique que l'accusé a été repéré grâce à la surveillance des réseaux sur le Web. Une perquisition a été effectuée à sa résidence. Des expertises sur le matériel informatique saisi seront menées.

Belot a pu reprendre sa liberté après s'être engagé à respecter diverses conditions, dont celles de ne pas accéder aux réseaux sociaux et ne pas se trouver seul avec un enfant de moins de 16 ans sans la présence des parents informés des accusations pesant contre lui. Il doit revenir devant le tribunal le 16 mai.

Facultés affaiblies

Un homme de 24 ans devra acquitter une amende de 3300 $ pour avoir conduit avec les facultés affaiblies le 31 juillet dernier. Il a perdu la maîtrise du volant et s'est retrouvé dans le fossé, sur le 3e Rang, à Saint-Jean.

À l'arrivée des policiers, des témoins l'ont identifié comme le conducteur du véhicule accidenté. Il présentait des symptômes d'ébriété. Il a reconnu qu'il avait fait une erreur et aurait pu se tuer ou tuer quelqu'un d'autre.

Dans son véhicule, les policiers ont trouvé 39,7 grammes de psilocybine (champignons magiques) et quelques comprimés de LSD dans un sac. L'affaiblissement des capacités de l'accusé était dû seulement à l'alcool, a précisé la procureure de la poursuite tout en ne s'opposant pas à la demande de la défense qu'une absolution soit accordée à l'accusé. L'avocat du jeune homme a fait valoir que l'inscription d'une condamnation pour possession de drogue au casier judiciaire de l'accusé lui causerait des ennuis pour entrer aux États-Unis dans l'éventualité où son travail l'y amènerait.

Avant que le juge Marco Labrie ne prononce une absolution inconditionnelle, l'accusé a versé un don de 700 $ au profit du centre de pédiatrie sociale L'Étoile. L'accusé était sans antécédents judiciaires avant les événements de l'été dernier.

Voies de fait

Vendredi dernier, un homme a reconnu sa culpabilité à des accusations de voies de fait envers les deux enfants de son ancienne conjointe.

Me Nicolas Rochon, procureur de la Couronne, a indiqué que l'accusé n'avait pas porté de coups, mais qu'il usait de méthodes coercitives inappropriées allant au-delà de l'acceptable, comme faire prendre des bains d'eau très froide aux enfants.

L'individu a aussi plaidé coupable à l'accusation d'avoir harcelé son ex-conjointe. La femme a indiqué que l'accusé criait constamment après elle en la pointant du doigt. Il était contrôlant envers les enfants et les personnes qui l'entouraient.

Me Clémence Giroux, représentante la poursuite dans ce second dossier, a mentionné que les policiers avaient trouvé la femme cachée, tremblante et recroquevillée avec son enfant quand ils sont intervenus pour arrêter l'accusé. Elle a ajouté que la femme éprouvait encore des craintes pour sa sécurité.

Par ailleurs, le fait d'avoir un casier judiciaire pour l'accusé aurait des conséquences importantes pour son emploi. La recommandation a été formulée au juge de prononcer une absolution conditionnelle. L'individu devra toutefois effectuer 150 heures de travaux communautaires et verser un don de 500 $ à la maison Hina pour femmes victimes de violence conjugale. Il sera soumis aussi à une probation l'obligeant à se soumettre à un suivi pour personne violente.

ACCUEIL DE RÉFUGIÉS UKRAINIENS

« Je n'ai même pas de logements pour mes citoyens »

- Andrée Bouchard

STÉPHANIE **MAC FARLANE**
smacfarlane@canadafrancais.com

Attaqués par la Russie, les Ukrainiens fuient par millions leur pays depuis le 24 février. La mairesse Andrée Bouchard aurait aimé pouvoir en accueillir à Saint-Jean-sur-Richelieu, mais cela ne sera pas possible. La situation du logement est trop précaire sur le territoire. Si bien qu'elle ne suffit pas à répondre à la demande des Johannais.

Différentes initiatives peuvent être réalisées par la Ville pour soutenir moralement les Ukrainiens, notamment la mise en couleurs du pont Gouin et la mise en berne du drapeau. « Je peux faire beaucoup de choses, mais je ne peux pas accueillir des citoyens étrangers quand j'ai de la misère à héberger mes propres citoyens », souligne Andrée Bouchard.

Et ce n'est pas faute d'être indifférente à ce qu'il se passe en Ukraine. « Ce n'est pas un manque de volonté. Je veux beaucoup, mais il faut que je commence par vouloir pour nos propres citoyens », poursuit-elle.

En entrevue avec *Le Canada Français*, la mairesse indique qu'il n'y a pas une journée qui passe sans qu'un conseiller municipal ou elle-même reçoive un appel d'un citoyen désespéré. Soit la personne se cherche un logement ou bien elle recherche un appartement moins dispendieux. « Ce n'est pas juste le logement social ou le logement abordable. C'est le logement tout court. Il n'y a pas d'appartements à Saint-Jean-sur-Richelieu. Le taux d'inoccupation est à moins de 1 % », rappelle-t-elle.

1ER JUILLET

Andrée Bouchard voit arriver le mois de juillet avec beaucoup d'appréhension. Elle craint que certains ménages ne parviennent pas à se loger ou doivent quitter la ville. « Je n'aimerais pas que des citoyens de Saint-Jean soient obligés de s'en aller dans des municipalités où ils paieront moins cher. Je veux les garder à Saint-Jean et les héberger », dit-elle.

Certaines entreprises, qui ont des employés qui résident sur la Rive-Sud et même sur la Rive-Nord, cherchent aussi des appartements. « Leurs employés veulent déménager à Saint-Jean. Ce sont des gens qui ont les moyens de payer un logement, mais il n'y en a pas », enchaîne Mme Bouchard.

CAUSES

En campagne électorale l'an dernier, Andrée Bouchard parlait du logement parmi ses autres thèmes. Elle ne se doutait pas que le défi était si important. Le logement est devenu l'enjeu numéro un de son administration, dit-elle. Des rencontres avec divers partenaires sont organisées afin de trouver des solutions et d'entreprendre des projets.

« La question de l'habitation me préoccupe nuit et jour. Je n'ai pas de solution à court terme. On ne verra pas de nouvelle grue sur un terrain avant l'automne ou même un an », poursuit la mairesse.

(Photo Archives – Jessyca Viens Gaboriau)

« La question de l'habitation me préoccupe nuit et jour. Je n'ai pas de solution à court terme », dit la mairesse Andrée Bouchard.

L'une des causes du manque de logements est liée à un déficit de construction. En moyenne de 2012 à 2021, 432 unités ont été construites chaque année à Saint-Jean-sur-Richelieu selon des statistiques de la Société canadienne d'hypothèques et de logement (SCHL). Cette donnée comprend les 656 appartements pour les personnes âgées (résidence Le Quartier, Sélection St-Jean et le Complexe du Carrefour). Or, de 2002 à 2011, 707 unités étaient construites en moyenne chaque année.

MANQUE DE VISION

La mairesse croit aussi qu'un manque de vision dans la dernière décennie est en cause. « On ne mesurait pas l'impact des décisions d'aujourd'hui qu'on avait sur demain. On dirait qu'on a tout arrêté le développement sous prétexte de l'environnement alors qu'il y a un équilibre à chercher. Je suis convaincue qu'on peut faire du développement résidentiel et économique en équilibre avec l'environnement », poursuit-elle.

Mme Bouchard observe également qu'une vision urbanistique a manqué. « On développait de petits morceaux ici et là. Il faut valoriser la densification. Elle ne doit pas se faire aux confins de la ville, mais plutôt se faire vers le centre-ville. »

Le schéma d'aménagement de la Ville est en révision. Les différents programmes d'aide, notamment au fédéral, sont en train d'être analysés.

Assemblée publique de consultation le 21 mars

STÉPHANIE **MAC FARLANE**
smacfarlane@canadafrancais.com

Quatre projets de règlement et un projet particulier de construction, de modification ou d'occupation d'un immeuble (PPCMOI) feront l'objet d'une assemblée publique de consultation. La séance se tiendra le 21 mars, dès 17 heures, à l'hôtel de ville de Saint-Jean-sur-Richelieu.

Les élus ont récemment adopté un projet de règlement sur les dérogations mineures. Celui-ci vise à régir le mode de présentation et la procédure d'analyse des demandes de dérogation mineure.

Un processus a aussi été enclenché pour mentionner le *Règlement sur les dérogations mineures* dans le *Règlement de permis et certificats* et d'y ajouter le tarif de 600 $ pour l'étude d'une demande de dérogation mineure.

(Photo Archives – Jessyca Viens-Gaboriau)

Lundi, les portes de l'hôtel de ville ouvriront à 16 h 45, soit 15 minutes avant le début de la séance.

ZONAGE

Deux projets de règlement visant à modifier le *Règlement de zonage* sont en processus. Dans un premier temps, un changement de zonage est en cours pour permettre la réalisation d'un projet de quatre immeubles comptant chacun 16 logements.

Le projet sera réalisé au Carré Singer, plus spécifiquement à l'angle des rues Saint-Paul et de la Cabinetterie. Le changement règlementaire vise à faire passer le nombre de logements permis de 12 à 16, ainsi qu'autoriser un ratio minimal de 1,5 case de stationnement par logement et permettre des garages en sous-sol.

Enfin, un processus de changement de zonage est en cours pour agrandir deux zones afin de les faire concorder avec les limites des lots. Dans l'une des zones, la Ville souhaite aussi réduire la largeur minimale des lots à 20 mètres pour les terrains pouvant accueillir des maisons mobiles. Ces zones comprennent les rues Arthur, Francine, Phyllis, Robert et Viau, où se trouve le parc de maisons mobiles Vallon Viau. Ces rues sont situées dans le secteur Saint-Luc, au nord de la rue Chênevert.

PPCMOI

Dans ce même secteur, un projet fait l'objet d'un PPCMOI. Un propriétaire veut transférer une portion de terrain où se trouve un vaste garage vers le lot où se trouve sa résidence sise au 132, rue Jean-Talon.

Ce faisant, le demandeur veut voir l'usage unifamilial être autorisé sur son terrain, et que soit permise l'implantation du garage, dont la superficie excède l'aire du bâtiment principal. Enfin, il veut régulariser l'implantation du garage qui est à 1,27 mètre de la ligne latérale, alors que le dégagement minimum exigé est de 2 mètres.

SÉANCE

Les citoyens qui souhaitent en apprendre plus sur ces dossiers ou qui souhaitent s'exprimer sur ceux-ci sont invités à se rendre à l'assemblée publique. Ils doivent toutefois s'inscrire au préalable en écrivant à greffe@sjsr.ca. Le nombre de places est limité à 25 personnes en raison des conditions sanitaires. Le port du masque en tout temps sera requis, sauf pour poser une question.

Les Johannais peuvent aussi transmettre leurs commentaires écrits auprès du Greffe de la Ville (greffe@sjsr.ca). La séance sera également enregistrée. Elle sera disponible au plus tard le 28 mars sur la chaîne YouTube de la Ville de Saint-Jean-sur-Richelieu.

ASSEMBLÉE

Le conseil municipal se réunira en séance régulière le mardi 22 mars, à 18h30. En raison de l'allègement des mesures sanitaires, il n'est plus nécessaire de s'inscrire au préalable pour pouvoir y assister puisqu'il n'y aura plus de limite de capacité. Les portes de l'hôtel de ville ouvriront à 18h15. La séance sera également webdiffusée en direct sur la chaîne YouTube de la Ville.

Cinq bâtiments tomberont sous le pic des démolisseurs

STÉPHANIE **MAC FARLANE**
smacfarlane@canadafrancais.com

Cinq bâtiments construits dans les années 1970 seront détruits pour faire place à de nouvelles constructions. Les membres du Comité sur les demandes de démolition ont approuvé l'ensemble des dossiers qui leur ont été présentés lors de la séance du 7 mars dernier.

L'immeuble commercial situé au 80, rue Paquin, sera démoli. L'endroit qui appartenait jadis à la coopérative Agropur accueillera plutôt trois résidences unifamiliales de deux étages en bordure de rue.

Le reste du vaste lot de 187 000 pieds carrés est voué à un développement résidentiel. Aucun projet n'a encore été déposé à la Ville. Le zonage actuel de ce secteur permet la construction de résidences unifamiliales.

Toujours à Saint-Athanase, mais cette fois-ci aux limites de la municipalité de Mont-Saint-Grégoire, une résidence s'apparentant à une maison mobile sera détruite. L'endroit est inhabitable en raison de son mauvais état. Parmi les problèmes soulevés, il y a l'affaissement de la structure et le non-fonctionnement du système d'eau potable. Une résidence de deux étages au style moderne y prendra place.

(Photo Le Canada Français – Jessyca Viens-Gaboriau)

Ce bâtiment commercial de la rue Paquin sera démoli. Trois résidences unifamiliales seront construites sur ce terrain.

L'ACADIE

Dans le secteur L'Acadie, l'ancien dépanneur, qui abrite aussi un logement, ainsi que l'ancien restaurant, tous deux situés sur la rue des Vétérans, à l'angle de Deland, seront démolis. Le terrain sur lequel ils sont situés sera divisé en deux. Les lots accueilleront chacun une résidence unifamiliale de deux étages de style contemporain.

Enfin, une résidence de type maison mobile située sur la rue Bourret sera détruite. L'habitation, construite en 1972, est en bon état. Une unifamiliale d'un étage de style contemporain y sera construite.

APPEL

Les citoyens peuvent interjeter appel de l'une ou l'autre des décisions à l'intérieur d'un délai de 30 jours. Une demande écrite doit être transmise, soit par courriel (greffe@sjsr.ca) ou par courrier (188, rue Jacques-Cartier Nord, Case postale 1025, Saint-Jean-sur-Richelieu, QC, J3B 7B2).

Si une telle demande est formulée, l'émission du permis de démolition sera suspendue jusqu'à ce que le conseil municipal rende une décision.

Depuis le début de l'année 2022, le Comité sur les demandes de démolition a analysé dix dossiers et tous ont été acceptés. Vingt-quatre nouvelles unités doivent être reconstruites. Certains des dossiers permettent de densifier. Le Comité sur les demandes de démolition est composé des conseillers municipaux Mélanie Dufresne, Jérémie Meunier et Annie Surprenant.

Andrée Bouchard vous convie à sa collecte de sang

Andrée Bouchard tiendra sa première collecte de sang à titre de mairesse de Saint-Jean-sur-Richelieu le mardi 22 mars et le mercredi 23 mars, entre 13 h 30 et 19 h 30, au Centre des aînés johannais (125, rue Jacques-Cartier Nord).

Héma-Québec s'attend à accueillir 250 donneurs pour l'occasion. Il est nécessaire de prendre rendez-vous avant de se présenter à la collecte. On peut créer son profil en ligne, sur le site jedonne.hema.quebec.qc.ca ou appeler au 1 800 343-7264.

Les Ouimet présentent leur projet de la route 219

STÉPHANIE **MAC FARLANE**
smacfarlane@canadafrancais.com

Les promoteurs Charles et Luc Ouimet souhaitent réaliser un projet, baptisé Place 219, sur des terrains longeant la route 219, entre les chemins du Clocher et des Ormes. En marge du processus règlementaire de changement de zonage, qui vise notamment à ajouter des usages commerciaux et para-industriels sur les lots visés, les deux hommes ont rencontré *Le Canada Français* pour clarifier la situation.

(Photo Le Canada Français – Jessyca Viens Gaboriau)

Charles et Luc Ouimet sont les promoteurs du projet qui prendra place sur la route 219, à l'angle du chemin du Clocher.

« On veut que le projet se fasse en cohésion avec la Municipalité. On trouve dommage que les informations transmises sur les médias sociaux ne soient pas des questions ou des commentaires. Ce sont des mensonges qui sont partagés », mentionne Charles Ouimet.

L'un des buts du changement de zonage est d'uniformiser les zones avec les limites des lots. Les démarches visent également à y autoriser des usages de commerces para-industriels, à incidence modérée, liés à la vente au détail, à l'entretien ou à la réparation de divers types de véhicules, ainsi que des usages liés à des services impliquant des véhicules de promenade. Des activités commerciales et industrielles légères sont actuellement autorisées à ces endroits.

« Dans le zonage actuel, il n'y a aucun zonage agricole. Des activités agricoles sont permises dans la zone commerciale [située en arrière-lot], mais ce n'est pas en zone agricole », enchaîne Charles Ouimet. Il précise aussi qu'aucun arbre ne sera coupé et qu'aucun milieu humide n'est présent. Luc Ouimet ajoute que le terrain n'a jamais accueilli de grandes cultures, notamment en raison de son pauvre potentiel agricole.

PROJET

La maquette du projet Place 219 présentée au journal représente un vaste bâtiment qui regrouperait différents locaux, soit des bureaux, des garages et des entrepôts. Luc Ouimet mentionne qu'il aspire plutôt à réaliser des immeubles de plus petite envergure tout en conservant le même esthétisme.

Les immeubles seraient construits sur le terrain situé à l'angle du chemin du Clocher. Un projet de règlement est en cours d'adoption afin de soumettre ce secteur à la règlementation sur les plans d'implantation et d'intégration architecturale (PIIA). Celle-ci encadre notamment la construction et l'architecture des bâtiments.

BESOINS DES ENTREPRENEURS

En réalisant ce projet, les promoteurs souhaitent répondre aux besoins des entrepreneurs qui cherchent des locaux industriels.

L'échéancier n'est pas connu. « La construction va se faire progressivement. L'investissement global va dépendre des besoins », indique Luc Ouimet.

Avant que les promoteurs puissent mettre le projet en chantier, la Ville doit boucler le réseau d'aqueduc et d'égout dans ce secteur. Elle a amorcé des démarches. Sur l'autre portion de terrain, qui se trouve à la hauteur de la rue Gérard-L'Écuyer, aucun plan n'a été réalisé.

REGISTRES

Dans le cadre du processus de changement de zonage, la Ville a reçu deux demandes pour tenir une journée d'enregistrement. Elles totalisaient 74 signatures. Le projet de règlement sera ainsi scindé en trois. Ceux-ci devraient figurer à l'ordre du jour de la séance du 22 mars prochain.

L'article 2 du projet de règlement n'a pas eu d'opposition citoyenne. Les usages souhaités dans la zone se trouvant à l'angle du chemin du Clocher pourraient être adoptés par le conseil municipal.

Deux autres projets de règlement distincts seront proposés, l'un pour agrandir la zone du lot situé à la hauteur du chemin du Clocher et l'autre pour agrandir la zone du terrain sis face à la rue Gérard-L'Écuyer.

S'ils sont adoptés, des journées d'enregistrement seront tenues. Les dates n'ont pas encore été dévoilées. Les élus doivent adopter les projets de règlement avant que le processus se poursuive.

(Photo Gracieuseté)

Voici ce à quoi ressemblera le projet à venir sur le lot visé par un changement de zonage.

À LA MRC DU HAUT-RICHELIEU

STÉPHANIE **MAC FARLANE**
smacfarlane@canadafrancais.com

Concertation régionale

La MRC du Haut-Richelieu adhérera à l'Entente sectorielle de développement sur la concertation régionale dans la région administrative de la Montérégie 2022-2025.

La MRC paiera une quote-part totale de 15 000 $, soit 5000 $ par année. L'entente a pour objectif de maintenir une démarche et des activités de concertation régionale pour soutenir la mise en œuvre des priorités régionales.

Appui à l'Ukraine

À l'invitation de la Fédération québécoise des municipalités, les élus de la MRC du Haut-Richelieu ont condamné l'agression de la Russie contre l'Ukraine. Sans surprise, la résolution a été appuyée à l'unanimité lors de la séance du conseil des élus.

Aide financière annuelle

Diverses aides financières annuelles ont par ailleurs été accordées à des organismes de la région par la MRC du Haut-Richelieu.

L'organisme de bassin versant (OBV) de la baie Missisquoi a reçu 10 000 $, tandis que le Centre d'interprétation du milieu écologique (CIME) bénéficie d'une somme de 1500 $.

De son côté, la Ville de Saint-Jean-sur-Richelieu obtient 1500 $ pour l'organisation de la culturelle Soirée ès Arts. Enfin, 5000 $ sont octroyés à l'organisme Assisto.ca.

Piste cyclable

La MRC du Haut-Richelieu a récemment lancé un appel d'offres en vue d'asphalter un tronçon d'environ trois kilomètres de la piste cyclable La Montérégiade à Mont-Saint-Grégoire et à Sainte-Brigide-d'Iberville.

La portion visée se trouve à l'est du rang de Versailles, soit jusqu'entre le 8e et le 9e rang. Les entrepreneurs ont jusqu'au 31 mars, 11 heures, pour acheminer leur offre à la MRC du Haut-Richelieu. Les travaux devraient être réalisés en 2022. Une aide financière a été demandée au Fonds régions et ruralité pour financer une partie de ce projet.

Rappelons qu'en 2018, un tronçon de 4,6 kilomètres avait été asphalté, tandis qu'une portion de 4 kilomètres avait été recouverte d'asphalte en 2020.

EN APPEL D'OFFRES CETTE SEMAINE

VILLE DE SAINT-JEAN-SUR-RICHELIEU
NO : SA-519-IN-22-P
Services professionnels – Surveillance des travaux – Réfection des infrastructures avenue Leclerc, rues Nadeau, Samuel-de-Champlain et Honoré-Mercier .... **page B-14**

VILLE DE SAINT-JEAN-SUR-RICHELIEU
NO : SA-523-IN-22-P
Travaux – Réaménagement de l'intersection du chemin des Patriotes Est et de l'avenue Conrad-Gosselin ..... **page B-14**

>354768

SUIVEZ-NOUS SUR facebook
facebook.com/lecanadafrancais

Honda de Saint-Jean

CIVIC 2022

VERSION TOURING ILLUSTRÉE

LOCATION À PARTIR DE

1,99% *

JUSQU'À 30 MOIS SUR LA CIVIC BERLINE 2022 À L'EXCEPTION DE LA VERSION SI

Démarreur à distance

Les technologies de détection Honda Sensing^MC

Bouton mode ECON / Système Eco Assist^MC

24 CIVIC

La voiture la plus vendue au Canada pour la 24e année consécutive.

garage de rêve de Honda

BLACK BOOK Meilleure Valeur Retenue mars 2021

LOCATION 60 MOIS **80$*** PAR SEMAINE

VALEUR AU DÉTAIL **28 470$***

1 699 $ D'ACOMPTE - 260 VERSEMENTS - 100 000 KM INCLUS 12¢/KM EXCÉDENTAIRE. TRANSPORT, PRÉPARATION ET SURCHARGE A/C INCLUS.

Système Apple CarPlay^MC / Android Auto^MC

AWD Système à rouage intégral (Real Time AWD^MC) avec système de contrôle intelligent^MC disponible

ECON Bouton mode ECON / Système Eco Assist^MC

BLACK BOOK Meilleure Valeur Retenue mars 2021

garage de rêve de Honda

LOCATION À PARTIR DE **1,49%** *

JUSQU'À 30 MOIS SUR LE CR-V 2022

Démarreur à distance

AWD Système à rouage intégral (Real Time AWD^MC) avec système de contrôle intelligent^MC disponible

Hayon électrique avec accès mains libres disponible

BLACK BOOK Meilleure Valeur Retenue mars 2021

garage de rêve de Honda

Communiquez avec nous dès aujourd'hui pour réserver un essai routier

*Taux de location à partir de 1,99 % jusqu'à 30 mois applicable sur les modèles Civic berlines neufs 2022 (à l'exception de la version Si). Exemple de location représentatif basé sur une Civic Touring 2022 avec une valeur au détail de 32 365 $ incluant transport et préparation de 1 700 $, surcharge sur le climatiseur (100 $), surcharge peinture premium (300$) et un acompte de 0 $ ou un échange équivalent requis, loué à un taux annuel de 1,99 % équivaut à 114,32 $ par semaine pour 30 mois. 130 versements hebdomadaires requis. Franchise de kilométrage total de 50 000 km; frais de 0,12 $ le kilomètre excédentaire. Les frais d'enregistrement auprès du RDPRM et les frais d'agent pour l'inscription (jusqu'à 41,55 $ au total) ne sont pas inclus. Comme le premier paiement périodique, ils sont dus à la livraison du véhicule. Les taxes, droits spécifiques sur les pneus neufs (15 $), assurances, immatriculation et options sont en sus. Sur approbation de crédit par l'entremise de Services Financiers Honda (SFH). Certaines conditions s'appliquent. Offres d'une durée limitée et sujettes à changements ou annulation sans préavis. Offres valides sur les véhicules neufs seulement. Offres valides seulement pour les résidents du Québec chez les concessionnaires Honda du Québec participants. Le concessionnaire peut devoir commander ou échanger un véhicule. Jusqu'à épuisement des stocks. Voyez votre concessionnaire Honda pour plus de détails. * Taux de location à partir de 1,49 % jusqu'à 30 mois applicable sur les modèles CR-V neufs 2022. Exemple de location représentatif basé sur un CR-V Touring 2022 neuf avec une valeur au détail de 45 140 $ incluant transport et préparation de 1 870 $, surcharge sur le climatiseur (100 $), surcharge peinture premium (300$) et un acompte de 0 $ ou un échange équivalent requis, loué à un taux annuel de 1,49 % équivaut à 162,67 $ par semaine pour 30 mois. 130 versements hebdomadaires requis. Franchise de kilométrage total de 50 000 km; frais de 0,12 $ le kilomètre excédentaire. Les frais d'enregistrement auprès du RDPRM et les frais d'agent pour l'inscription (jusqu'à 41,55 $ au total) ne sont pas inclus. Comme le premier paiement périodique, ils sont dus à la livraison du véhicule. Les taxes, droits spécifiques sur les pneus neufs (15 $), assurances, immatriculation et options sont en sus. Sur approbation de crédit par l'entremise de Services Financiers Honda (SFH). Certaines conditions s'appliquent. Offres d'une durée limitée et sujettes à changements ou annulation sans préavis. Offres valides sur les véhicules neufs seulement. Offres valides seulement pour les résidents du Québec chez les concessionnaires Honda du Québec participants. Le concessionnaire peut devoir commander ou échanger un véhicule. Jusqu'à épuisement des stocks. Voyez votre concessionnaire Honda pour plus de détails. Prix 2021 de la meilleure valeur retenue du Canadian Black Book décerné au CR-V en mars 2021 pour la catégorie VUS/compacte. . * Offre de location à la semaine pour une période de 60 mois pour un total de 260 paiements applicable sur le HR-V LX 2 roues motrices 2022 neuf (modèle RU5H3NEX) avec une valeur au détail de 28 470 $, taxes en sus. Un acompte initial de 1 699 $ est requis lorsque loué par l'entremise des Services Financiers Honda (SFH). Sur approbation de crédit de SFH. Transport et préparation de 1 870 $, surcharge sur le climatiseur (100 $) et surcharge peinture premium (300$) inclus. Franchise de kilométrage total de 100 000 km; frais de 0,12 $ le kilomètre excédentaire. Les frais d'enregistrement auprès du RDPRM et les frais d'agent pour l'inscription (jusqu'à 46,50 $ au total) ne sont pas inclus. Comme le premier paiement périodique, ils sont dus à la livraison du véhicule. Les taxes, droits spécifiques sur les pneus neufs (15 $), assurances, immatriculation et options sont en sus. Certaines conditions s'appliquent. Offres d'une durée limitée et sujettes à changements ou annulation sans préavis. Offres valides sur les véhicules neufs seulement. Offres valides seulement pour les résidents du Québec chez les concessionnaires Honda du Québec participants. Le concessionnaire peut devoir commander ou échanger un véhicule. Jusqu'à épuisement des stocks. Voyez votre concessionnaire Honda pour plus de détails. Prix 2021 de la meilleure valeur retenue du Canadian Black Book décerné au HR-V en mars 2021 pour la catégorie VUS sous-compacte. Pour plus d'information sur le processus d'attribution des prix, veuillez-vous rendre sur www.canadianblackbook.com/awards/.

92, rue Moreau, Saint-Jean-sur-Richelieu

1 833-747-0499 WWW.HONDASJ.CA

VISITEZ NOTRE SITE! OUVERT 24H/7J

VENTES:
Lundi au jeudi 9 h à 19 h
Vendredi 9 h à 18 h
Samedi FERMÉ

PIÈCES ET SERVICES:
lundi au vendredi de 7 h 30 à 17 h

>354377

2019 HONDA FIT SPORT

Automatique, sièges avant chauffants, caméra de recul, Bluetooth, 74 594 km

20 995$

2019 HONDA CIVIC HATCHBACK LX

Automatique, sièges avant chauffants, caméra de recul, Bluetooth, 86 845 km

21 495$

2020 HONDA CIVIC SEDAN EX

Automatique, toit ouvrant, démarreur à distance, Bluetooth, 35 182 km

25 495$

2017 HONDA CIVIC SEDAN LX

Manuelle, sièges avant chauffants, caméra de recul, Bluetooth 85 933 km

15 895$

2018 HONDA CIVIC SEDAN SE

Automatique, caméra de recul, Bluetooth, démarreur à distance 97 933 km

18 935$

2018 HONDA CIVIC SEDAN EX

Automatique, toit ouvrant, démarreur à distance, Bluetooth, 78 937 km

19 999$

2019 HONDA CIVIC SEDAN LX

Automatique, sièges avant chauffants, caméra de recul, Bluetooth, 61 704 km

20 997$

2020 HONDA CIVIC SEDAN TOURING

Automatique, toit ouvrant, cuir, démarreur à distance 11 985 km

29 888$

Honda de Saint Jean

L'ENDROIT POUR UN VÉHICULE D'OCCASION GARANTI

HONDA
VÉHICULES D'OCCASION
Certifiés

POURQUOI UN VÉHICULE D'OCCASION CERTIFIÉ HONDA?

- **7 ans/160 000 kilomètres, garantie motopropulseur transférable**
- **Carproof rapport d'historique du véhicule (titre de propriété antérieur et rapports d'accidents)**
- **Historique de garantie et d'entretien du véhicule**
- **Options de financement à taux concurrentiel offert par les Services Financiers Honda**

2E ET 3E CHANCE AU CRÉDIT

2017 HONDA CIVIC SEDAN LX

Automatique, sièges avant chauffants, caméra de recul, Bluetooth, 36 961 km

19 495$

2017 HONDA HR-V LX

Manuelle, sièges avant chauffants, caméra de recul, Bluetooth 43 823 km

18 995$

2021 HONDA HR-V LX

Automatique, sièges avant chauffants, caméra de recul, Bluetooth, 8 013 km

28 999$

2019 HONDA CR-V LX

Automatique, caméra de recul, Bluetooth, démarreur à distance 20 962 km

28 998$

2019 HONDA CR-V LX

Automatique, AWD, démarreur à distance, Bluetooth 58 690 km

28 998$

2019 HONDA CR-V LX

Automatique, démarreur à distance, Bluetooth, caméra de recul, 37 117 km

28 888$

2018 HONDA RIDGELINE LX

Automatique, AWD, sièges avant chauffants, caméra de recul 56 538 km

38 995$

2019 HONDA RIDGELINE SPORT

Automatique à 6 vitesses, AWD, sièges avant chauffants, Bluetooth, 56 197 km

43 994$

POUR PLUS D'INVENTAIRE, VISITEZ WWW.HONDASJ.CA

92, rue Moreau, Saint-Jean-sur-Richelieu
1 833-747-0499 WWW.HONDASJ.CA
VISITEZ NOTRE SITE! OUVERT 24H/7J

VENTES:
Lundi au jeudi 9 h à 19 h
Vendredi 9 h à 18 h
Samedi FERMÉ

PIÈCES ET SERVICES:
lundi au vendredi de 7 h 30 à 17 h

>354378

Les agriculteurs invités à aider le peuple ukrainien

GILLES **LÉVESQUE**
glevesque@canadafrancais.com

Les agriculteurs de la région et de l'ensemble du Québec ne resteront pas les bras croisés devant les horreurs de la guerre qui sévit en Ukraine. D'autant plus qu'ils se sentent interpellés par les durs moments que vont traverser leurs confrères dont les terres occupent près de 70 % du territoire.

Lundi matin, Normand Gagnon, un producteur de cultures commerciales de L'Acadie bien connu pour son militantisme, s'est présenté à nos bureaux pour nous instruire sur diverses mesures mises de l'avant par l'Union des producteurs agricoles.

L'ancien président de la Fédération de l'UPA de Saint-Jean-Valleyfield a entre autres été à l'origine d'une résolution adoptée par le Syndicat de l'UPA du Haut-Richelieu à l'occasion de son assemblée générale annuelle qui a eu lieu le 9 mars dernier, à Mont-Saint-Grégoire.

« Nous avons pris la décision de demander à nos instances d'envoyer un message de support officiel à l'Ukraine et de faire un don à ce pays dévasté par la guerre. Nous demandons aussi à l'UPA de mettre en place une plateforme permettant aux producteurs de faire des dons », de préciser Normand Gagnon tout en mentionnant qu'il allait installer le drapeau de l'Ukraine devant son entreprise, sur le Chemin des Patriotes ouest.

(Photo Le Canada Français – Jessyca Viens Gaboriau)

Normand Gagnon, un producteur de cultures commerciales du secteur L'Acadie, pose fièrement devant ce drapeau ukrainien qu'il a installé en début de semaine.

OÙ DONNER

Caroline Charron, conseillère à l'aménagement pour l'UPA de la Montérégie, invite les producteurs agricoles de la région à faire un don à la Croix-Rouge à l'adresse suivante : www.croixrouge.ca. À ce jour, cet organisme a déjà recueilli la somme de 10 M$. Le gouvernement fédéral s'est de son côté engagé à égaler tous les dons qui seront faits à la Croix-Rouge jusqu'à concurrence de 30 M$.

Normand Gagnon met au défi les producteurs agricoles du Québec de donner 1 M$ à cet organisme d'entraide pour soutenir leurs confrères ukrainiens. La population est aussi invitée à faire preuve de générosité.

L'AGRICULTURE EN UKRAINE

Dans un éditorial publié dans *La Terre de chez nous*, le 11 mars dernier, le président de la Confédération de l'UPA, Martin Caron, dresse un portrait du secteur agricole en Ukraine, tout en exposant des répercussions possibles pour le reste du monde. En voici de larges extraits.

« Pour les agriculteurs de l'Ukraine, l'avenir s'avère plus sombre que jamais. Vaguer à ses occupations quotidiennes, alors que des blindés russes sillonnent les campagnes et que l'issue du conflit est incertaine, est une expérience presque inimaginable pour nous. C'est pourtant leur quotidien.

« Sachant que les céréales sont à la base de l'alimentation, l'importance de la Russie et de l'Ukraine sur l'échiquier mondial assure des répercussions majeures sur l'agriculture et l'alimentation partout sur la planète, enchaîne-t-il. Ces deux pays représentent 29 % des exportations mondiales de blé. Le drapeau ukrainien, avec sa bande bleue et sa bande jaune, symbolise d'ailleurs le ciel et les champs tapissés de blé. L'Ukraine est aussi l'un des principaux exportateurs mondiaux de maïs, d'orge et de plusieurs autres céréales. »

INCIDENCE DIRECTE

M. Caron fait valoir que l'interruption de la production et des exportations, jumelée à des récoltes moindres dans plusieurs pays de l'hémisphère sud, un marché inflationniste et une demande mondiale croissante, a une incidence directe sur la valeur des denrées. Elle atteint ces jours-ci des sommets inégalés depuis la crise alimentaire de 2008.

Le président de la Confédération de l'UPA ne cache pas que la sécurité alimentaire de millions de personnes est compromise, plus particulièrement celles vivant dans des pays où l'inflation est déjà élevée.

Tout en disant y voir une occasion en or pour le Canada de remplacer la Russie sur les marchés mondiaux, M. Caron préfère rester prudent relativement à cette perspective. « Pour des raisons évidentes, l'augmentation du prix des céréales aura des répercussions sur le secteur de l'élevage », de conclure M. Caron, tout en disant s'inquiéter de l'impact sur les coûts de production qu'aura la flambée des prix du pétrole.

Réalisez vos rêves,
concrétisez vos projets !

AUDREY BÉDARD

Votre partenaire pour mener vos idées à terme

Obtenez des solutions pratiques, efficaces et ingénieuses, des échéanciers réalistes, un accompagnement et des réponses à vos questions techniques concernant votre projet de développement :

- Dézonage
- Développement de terrains ou d'immeubles commerciaux
- Mandat de Lobbyiste-conseil
- Présentation auprès des instances publics et de la CEPTAQ
- Recherche de financement et de subvention

Évitez de vous heurter à des portes closes !

Parlez-moi de votre projet !

39, boul. Saint-Luc, Saint-Jean-sur-Richelieu
450 349-5883 ou 514 814-0110
gestionabinc@gmail.com

DÉVELOPPEUR ÉCONOMIQUE

>354804

SAINT-JEAN-SUR-RICHELIEU EN BREF

STÉPHANIE **MAC FARLANE**
smacfarlane@canadafrancais.com

Infrastructures

Un règlement d'emprunt de 148 000 $ a été adopté le 22 février dernier. Il vise à réaliser les plans et devis pour boucler le réseau d'aqueduc et d'égout de la route 219 et du chemin du Clocher, dans le secteur L'Acadie.

Plus spécifiquement, la somme servira à financer les honoraires professionnels pour l'élaboration des plans et devis pour le prolongement des infrastructures d'une section de la route 219, du chemin des Ormes et des rues Grandes-Terrasses, Méthé, Bergeron, Gérard-L'Écuyer et Michaud.

Un montant est aussi prévu pour mettre à jour les plans et devis du prolongement des infrastructures d'une section de la route 219 et du chemin du Clocher. Actuellement, le réseau d'infrastructures s'arrête au croisement du chemin du Petit-Bernier.

Régie interne

Les règles de régie interne des comités du conseil municipal de la Ville de Saint-Jean-sur-Richelieu ont été modifiées. Les changements visent notamment à préciser la durée des mandats des membres des comités à 24 mois. Les membres doivent aussi s'engager à signer un engagement écrit de confidentialité dès le début de leur mandat.

Paralysie cérébrale

Le bail de l'Association de paralysie cérébrale du Québec a été renouvelé par les élus. L'organisme peut continuer à loger gratuitement dans les locaux situés au 870, rue Curé-Saint-Georges, jusqu'au 30 novembre 2022.

Collecteur pluvial

Un contrat de gré à gré a été octroyé à la firme IGF Axiom au montant de 82 258,86 $. L'entente concerne la surveillance de travaux supplémentaires réalisés au collecteur pluvial qui lie la rue Saint-Michel à la rue Saint-Jacques.

Rénovation

Le Programme Rénovation Québec est reconduit pour l'année 2022-2023. La Ville a résolu d'entreprendre les démarches nécessaires pour obtenir une aide financière afin de pouvoir subventionner des travaux réalisés par des propriétaires.

La liste d'attente compte plus de 240 noms. Ce programme cible les habitations résidentielles ou mixtes situées dans le Vieux-Saint-Jean et dans le Vieux-Iberville.

Il fournit une aide financière aux propriétaires qui réalisent des travaux de rénovation sur un bâtiment présentant des signes de défectuosité pouvant affecter la salubrité de l'immeuble et la sécurité des résidents.

Avenue Hamel

Un contrat de 92 577,87 $ a été octroyé à Stantec Experts-conseils par le comité exécutif. La firme réalisera les plans et devis pour la réfection des infrastructures sur l'avenue Hamel, située dans le secteur Iberville. Au total, cinq entreprises avaient soumissionné.

Le projet vise à remplacer les conduites d'aqueduc et d'égout, ainsi qu'à ajouter un trottoir sur un côté de l'avenue Hamel. À ce stade-ci, la réalisation des travaux est prévue en 2023, mais elle est conditionnelle à l'approbation des élus.

MONT-SAINT-GRÉGOIRE

Des sanctions réclamées contre l'inspecteur municipal

MARIE-PIER **GAGNON**
mpgagnon@canadafrancais.com

Des citoyens de Mont-Saint-Grégoire réclament des sanctions contre l'inspecteur de la municipalité qui a fait l'objet, à titre personnel, le 18 janvier dernier, d'un avis de non-conformité du ministère de l'Environnement et de la Lutte contre les changements climatiques. Du côté de la mairie, on affirme que ce dossier sera traité à l'interne et que si sanction il y a, elles ne seront pas rendues publiques.

Les faits reprochés au citoyen de Mont-Saint-Grégoire et également inspecteur de l'endroit, Michel Brodeur, remontent au 15 novembre 2021. À la suite de travaux de fondation ayant eu lieu sur son terrain, ce dernier a invité l'entreprise Construction Techni-Plus à vider l'eau de lavage de sa bétonnière sur un terrain privé qui ne lui appartient pas, au bout de la rue des Pins. Témoins de la scène, des citoyens ont alerté les autorités.

Le ministère de l'Environnement a alors entrepris une enquête afin de vérifier les faits et analyser les impacts sur l'environnement. Le rapport de vérification précise que le degré de gravité de l'infraction est mineur et que les impacts sur le sol et la végétation sont complètement réversibles. Le rejet des résidus de béton a été enlevé le 16 novembre par l'entreprise.

(Photo Le Canada Français – Laurianne Gervais Courchesne)

L'origine du débat concerne un déversement de résidus de béton au bout de la rue des Pins, en novembre. Le déversement avait été autorisé par le résident Michel Brodeur qui est également inspecteur municipal de Mont-Saint-Grégoire.

AVIS DE NON-CONFORMITÉ

Des avis de non-conformité ont néanmoins été envoyés à M. Brodeur ainsi qu'à l'entreprise Construction Techni-Plus. On leur reproche des manquements à la *Loi sur la qualité de l'environnement*. Dans le cas de M. Brodeur, on lui reproche plus précisément d'avoir permis le rejet de contaminants et le dépôt de matières résiduelles dans un lieu non autorisé. Des infractions qui sont passibles d'amendes allant jusqu'à 3000 $.

« L'avis de non-conformité visait le citoyen et non l'inspecteur municipal. Il s'agit du seul avis de non-conformité envoyé à cette personne. Le manquement a été corrigé à la satisfaction du Ministère », a précisé le ministère au *Canada Français*. Du côté de l'entrepreneur, on lui reproche d'avoir rejeté un contaminant et déposé des matières résiduelles dans un lieu non permis. Ces infractions sont passibles d'amendes allant jusqu'à 15 000 $.

RÉACTION

Mairesse de Mont-Saint-Grégoire, Suzanne Boulais, parle d'une tempête dans un verre d'eau. Les faits reprochés sont mineurs et Michel Brodeur a reconnu son erreur, dit-elle tout en rappelant que le dossier concerne le citoyen Brodeur et non l'inspecteur. Elle précise néanmoins que le dossier fait l'objet d'une enquête et que « s'il y a des mesures à prendre contre l'employé, ce sera totalement confidentiel ».

Rappelons que les employés municipaux, tout comme les élus, sont soumis à un code de déontologie qui encadre ce genre de situations. La mairesse confirme par ailleurs que l'inspecteur a déjà fait l'objet de « quelques plaintes, mais rien de catastrophique » par le passé.

Elle souligne également que la Municipalité a fait appel à des avocats afin de connaître ses droits pour faire cesser la publication d'informations confidentielles sur les réseaux sociaux, l'adresse de l'inspecteur municipal ayant entre autres été partagée par des citoyens mécontents. Un dossier a aussi été ouvert à la SQ en lien avec une problématique de harcèlement vécue par la direction générale relativement à ce dossier.

SÉANCE VIRTUELLE

Ces derniers éléments ont été abordés par la mairesse lors de la séance du 7 mars. Via les réseaux sociaux, des citoyens ont reproché aux élus de ne pas faire face à la musique en refusant de tenir la séance en présentiel. À cet effet, Suzanne Boulais affirme que la décision a été prise en raison des mesures sanitaires qui limitent le nombre de citoyens pouvant être admis dans la salle.

Michel Benoit

michel-benoit@videotron.ca

* MEILLEUR VENDEUR *

2e AU QUÉBEC
CHEZ PROPRIO DIRECT

Proprio Direct
AGENCE IMMOBILIÈRE

SéréniT
L'assurance d'une transaction en toute confiance

ÉLITE 2021

Julie Bessette

juliebessette5@hotmail.com

* MEILLEUR VENDEUR *

5e AU QUÉBEC
CHEZ PROPRIO DIRECT

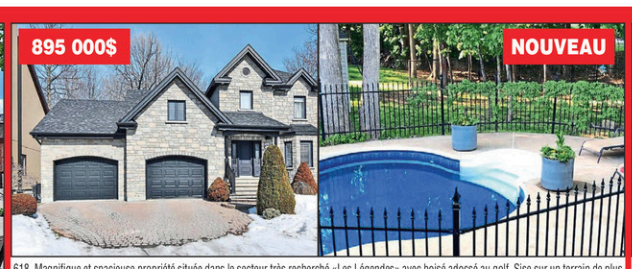
>351330

VOS COURTIERS IMMOBILIERS

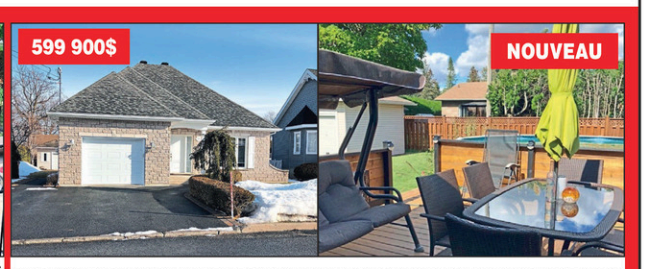
514 998-5221

ON S'OCCUPE DE TOUT

514 209-1283



618. Magnifique et spacieuse propriété située dans le secteur très recherché «Les Légendes» avec boisé adossé au golf. Sise sur un terrain de plus de 8 000 pieds carrés avec piscine creusée chauffée, superbe aménagement paysagé, système d'irrigation, terrasses et arbres matures. Elle offre intimité et élégance. Abondante fenestration sur la cour avec une luminosité naturelle exceptionnelle. Très grand garage double de 28 pieds x 20 pieds, idéal pour y mettre votre véhicule de luxe et rangement. Le deuxième niveau est vraiment impressionnant avec ses pièces situées au-dessus des garages, offrant plus d'intimité et de confort pour toute la famille ! MLS 16103956



306. Superbe et spacieux plain-pied situé dans un secteur très recherché. Impeccable et lumineuse. Une réelle clé en main, beaucoup de détails et d'extras pour répondre à vos besoins. Chaque pièce est très bien configurée et de très bonne dimension. Garage avec beaucoup de rangement sur mesure. La cour est intime et offre patio, piscine, remise. Secteur de choix près des écoles, parc, tennis, Domaine Trinity, École Secondaire Marcellin Champagnat etc.

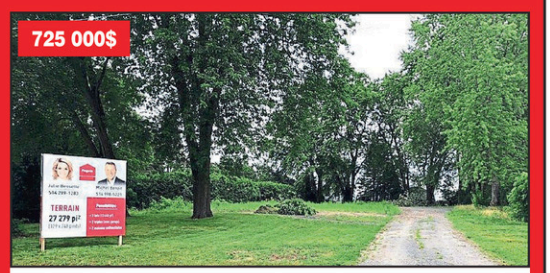
860 : Situé à Saint-Jean, beau et impeccable logement 4 1/2 au 3e étage sur planchers de bois flottant et céramique, récemment peinturé. Libre pour le 1er juillet. Enquête de crédit demandé, chien interdit. 775$/mois.

POUR VENDRE OU ACHETER

aux meilleures conditions

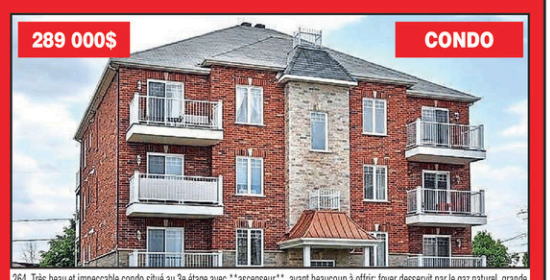
ESTIMATION GRATUITE DE LA VALEUR MARCHANDE DE VOTRE PROPRIÉTÉ

RELOGEMENT MILITAIRE



150. Superbe terrain de 27 279 pieds carrés avec vue sur le Canal de Chambly offrant plusieurs possibilités, tel que la construction de** 2 TRIPLEX avec GARAGES, 2 UNIFAMILIALES et autres**. Excessivement bien situé, près des attraits tels que la piste cyclable et le bord de l'eau navigable où Kayak, paddle board et activités nautiques sont prisées. MLS 17434770

54. Terrain de 5000 p.c. (50x100), très bien situé sur le boulevard St-Luc à deux pas de tous les services. Possibilité de construction unifamilial ou bi-familial (duplex) selon la grille de zonage de la municipalité. Une piscine creusée fonctionnelle se trouve au fond du terrain avec une remise. Disponible maintenant !! MLS 9170913



264. Très beau et impeccable condo situé au 3e étage avec **ascenseur**, ayant beaucoup à offrir: foyer desservit par le gaz naturel, grande terrasse à l'arrière ainsi que petit balcon à l'avant, aire ouvert, cuisine, salle à manger, salon. Salle de lavage distincte, salle de bain avec douche en céramique. Ce condo vous offre de belles grandes pièces lumineuses par son orientation sud-ouest, beaucoup de rangement, des comptoirs de granit dans la cuisine, spacieuse et très fonctionnelle, 2 espaces de stationnement et une remise extérieure. MLS 23139973

Bureau : 450 376-2777

MONTÉRÉGIE - ESTRIE

Le printemps s'annonce décevant selon MétéoMédia

MARIE-PIER **GAGNON**
mpgagnon@canadafrancais.com

Le printemps s'annonce décevant au Québec et la région du Haut-Richelieu n'y fera pas exception. C'est du moins ce que prévoit MétéoMédia dans sa plus récente prévision. Il faudra patienter au moins jusqu'à la mi-avril pour connaître des températures constantes en haut des 10°C. D'ici là, les précipitations seront plus abondantes que la normale.

Les marmottes l'avaient prédit il y a quelques semaines : il faudra être patient avant de délaisser manteau, tuque et mitaines.

Selon l'analyse de MétéoMédia, la neige restera au sol dans la région au moins jusqu'au 22 mars, ce qui est supérieur à la moyenne des vingt dernières années. Les précipitations, incluant neige, pluie et verglas, seront également plus nombreuses. On précise qu'en moyenne, 50 centimètres de neige tombent sur le sud du Québec entre mars et avril.

(Photo Le Canada Français – Archives)

Alors que la présence de la neige marquera le mois de mars, c'est un mois d'avril plus froid qu'à l'habitude qui attend les résidents du Haut-Richelieu.

TEMPÉRATURE

Côté mercure, on prévoit des températures près des normales. Il reste néanmoins que le mois d'avril sera plus froid qu'à l'habitude, particulièrement par rapport à l'années 2021.

À titre indicatif, les températures moyennes printanières dans la région de Montréal sont de -1 à -8 °C en mars, de 8 à 16 °C en avril et de 16 à 22 °C en mai. « Mai pourrait être le mois gagnant du printemps », mentionne le chef de service de la météorologie de MétéoMédia, André Monette.

Il y a un peu de positif. « Il est prévu que des périodes de douceur printanière viennent souffler un vent d'espoir dans l'est du Canada, bien qu'elles ne s'annoncent que temporaires. Des incursions de froid hivernal feront frissonner à plusieurs reprises avant que l'hiver tire finalement sa révérence en deuxième portion de saison », de résumer dans un communiqué de presse émis par l'organisation le 1er mars, le météorologue en chef de MétéoMédia, Chris Scott.

VORTEX POLAIRE

Comment expliquer ces nouvelles moins heureuses que souhaitées par les gens ? Tout simplement par la présence du vortex polaire qui demeurera bien présent au nord du pays et duquel se détachera de l'air froid qui refroidira le sud du Québec. À l'opposé, la majorité du territoire américain aura droit à un mercure supérieur à la moyenne ce printemps, plaçant ainsi la région dans un corridor de précipitations où froid et chaud se rencontreront.

Pour le reste du pays, les résidents de l'Ouest auront un printemps encore moins intéressant qu'au Québec avec un mercure en dessous des normales et des précipitations au-dessus des normales en Colombie-Britannique.

Les Prairies auront pour leur part droit à un printemps normal tant du côté des températures que de la pluie. Pour connaître l'ensemble des prévisions, visitez le www.meteomedia.com.

Résidence Monseigneur Forget

222, rue Jacques-Cartier N.
St-Jean-sur-Richelieu (Qc) J3B 6T4
450 358-2090

GRANDE PROMO DE RÉNOVATION
NOS PRIX DE LOCATION ET DE SERVICES SONT MOINS CHERS QUE CEUX DE LA COMPÉTITION

1 RABAIS de signature de 250 $
2 GARANTIE : aucune augmentation pour la 2e année
3 Avec un bail de 2 ans, le 13E MOIS GRATUIT
4 ESSAI GRATUIT de 3 jours

Venez voir nos rénovations.
PRENEZ RENDEZ-VOUS ÇA NE VOUS ENGAGE À RIEN!

POURQUOI VIVRE EN RÉSIDENCE :
pour la tranquillité et la sécurité. Pour avoir des services pour lesquels il devient plus difficile d'accomplir.

SERVICES DISPONIBLES
vous payez pour ce dont vous avez besoin

- Accès à la cathédrale par l'intérieur
- Repas savoureux, pour nourrir au mieux nos résidents.
- Surveillance 24/7 vous serez en sécurité en tout temps
- Des activités pour tous les goûts
- Des services personnalisés
- Système de détection incendie au-delà des normes
- Surveillance médicale par des préposés aux bénéficiaires
- Soins d'hygiène
- Gestion et distribution de médicaments
- Glycémie & Signes vitaux
- Lavages du linge ou une buanderie gratuite est accessible
- Entretien ménager
- Et nombreux autres services à la carte...

BESSETTE ASSURANCES CÉLÈBRE CETTE ANNÉE SON 100E

Bessette
ASSURANCES
SERVICES FINANCIERS

100

DEPUIS 100 ANS, 4 GÉNÉRATIONS ASSURENT LES GENS D'ICI... DE 1922 À 2022 ET TOUT CE QU'IL Y A ENTRE LES DEUX

Rares sont les entreprises qui peuvent se vanter d'avoir assisté et participé, dans leurs mesures, aux faits marquants des dix dernières décennies. Les quatre générations de la famille Bessette ont su guider la compagnie vers les plus hauts sommets en étant au service aujourd'hui de plus de vingt mille clients. Dans le cadre de notre centième anniversaire, notre équipe est heureuse de pouvoir se remémorer avec vous les faits marquants des dix dernières décennies.

AUJOURD'HUI LES ANNÉES 30

1930

Le pont du Havre est inauguré. Les Canadiens de Montréal remportent la troisième Coupe Stanley. Construction de l'oratoire Saint-Joseph.

1931

Inauguration du Jardin botanique. Al Capone est condamné pour fraude fiscale. Naissance de Denise Filiatrault et du joueur de hockey Jean Béliveau.

1932

Nouveau vote sur le suffrage féminin. Le village de Val-Alain est rasé par un incendie. Une émeute, au pénitencier Saint-Vincent-de-Paul, fait près de 500 000 $ de dégâts. Naissance de Dominique Michel.

1933

Naissance de Jean-Marcel Bessette! Adoption d'une loi limitant les heures de travail. Le marché Atwater est inauguré. Fin du péage sur le pont Jacques-Cartier. Naissance de Robert Bourassa.

1934

Inauguration de la nouvelle basilique Sainte-Anne de Beaupré. Naissance de Jean Chrétien. Décès de Marie Curie.

1935

Premier concert de l'Orchestre symphonique de Montréal. La Banque du Canada est officiellement créée. Naissance de l'humoriste Yvon Deschamps.

1936

La Société Radio-Canada entre en fonction. Camillien Houde démissionne. Début de la guerre civile espagnole. Naissance du journaliste Pierre Nadeau et du joueur de hockey Henri Richard.

1937

La ville de Val-d'Or est officiellement créée. Agathe Lacoursière-Lacoste devient la première femme à enseigner à l'Université Laval. La loi sur les salaires raisonnables entre en vigueur. Naissance de Gilles Latulippe.

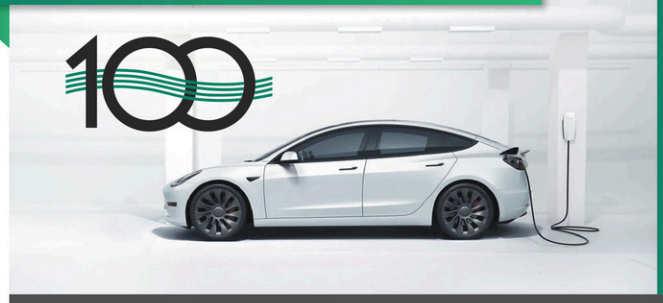
1938

Baie-Comeau est officiellement créée. Inauguration du parc de l'île Sainte-Hélène. La Chambre des communes adopte une motion s'opposant à la canalisation du fleuve Saint-Laurent. Naissance de Lucien Bouchard.

1939

Création de l'Office national du film. Le Canada déclare la guerre à l'Allemagne. Naissance de Rita Lafontaine.

CONCOURS



GAGNEZ

LA LOCATION DE 1 AN D'UNE TESLA 3 2023, *les frais d'immatriculation et d'assurances et l'installation permanente d'une borne électrique*.*

** Pour plus de détails, visitez nos sites internet :*
bessette-assurances.com | beauregard-assurances.com

MERCI À NOS PARTENAIRES

boom 104.1 | LE CANADA FRANÇAIS | Bonne Route.ca Location d'autos et camions

BESSETTE ASSURANCES
815, rue Plante
Saint-Jean-sur-Richelieu (Québec) J3A 1M8
T. 450 359-8888

BEAUREGARD ASSURANCES
1188, rue Chambly
Marieville (Québec) J3M 1H4
T. 450 460-7272

BESSETTE-ASSURANCES.COM
BEAUREGARD-ASSURANCES.COM

LÀ POUR NOS PRÉCIEUX PARTENAIRES

Félicitations au cabinet **Bessette Assurances** qui fête ses **100 ans!**
Nous sommes fiers de collaborer avec ce courtier d'expérience.

Fière mutuelle d'ici

PROMUTUEL ASSURANCE VALLÉE DU ST-LAURENT

promutuel**assurance**.ca

>349143

Le Renfort relance sa Dégustation vins et fromages

VALÉRIE **LEGAULT**
vlegault@canadafrancais.com

Après deux ans d'absence en raison de la pandémie et des mesures sanitaires, la Dégustation vins et fromages de la Fondation Le Renfort est enfin de retour. La 30e édition de l'événement se déroulera le jeudi 14 avril, au Quality Hotel, en présence de 200 convives.

La traditionnelle soirée du Jeudi saint aura des airs de printemps dans une salle décorée de fleurs bleues, les couleurs de l'autisme. « Ce sera sous le signe du renouveau, de l'après-COVID-19 », se réjouit Jacques Charette.

Le fidèle bénévole du Renfort profitera de l'occasion pour tirer sa révérence à titre de coordonnateur des activités-bénéfices. Il ne disparaîtra pas du paysage de la fondation pour autant. Quiconque le connaît sait qu'il restera toujours attaché à la cause qui lui est chère depuis maintenant trois décennies.

Le Renfort préconisera sa formule habituelle. Les invités prendront place à des tables attitrées après le cocktail de bienvenue. La dégustation sera composée de trois services mettant chaque fois en vedette un vin blanc et un vin rouge d'importation privée. Des charcuteries, des hors-d'œuvre et des fromages assortis accompagneront les bouteilles. Un vin dessert complètera le menu.

(Photo Le Canada Français - Archives)

La dernière Dégustation vins et fromages du Renfort s'était tenue en 2019. La prochaine aura lieu le 14 avril au Quality Hotel.

PRÉSIDENT D'HONNEUR

Alain Busque agira à titre de président d'honneur de l'événement. Le directeur financier de l'entreprise Remtec Platinum Tank, à Chambly, « croit beaucoup en notre cause », souligne Jacques Charette. Il avait participé à la dernière Balade de rêve de la fondation au volant de sa Jaguar XJR Vanden Plas. Il avait récolté 8850 $ pour les personnes avec une déficience intellectuelle ou un trouble de l'autisme dans la grande région de Saint-Jean-sur-Richelieu.

La Fondation Le Renfort mettra de l'avant plusieurs tables VIP pour la soirée. La Fondation Le Renfort réserve quelques surprises à ceux et celles qui s'y assoiront. Par exemple, des personnalités connues prendront place à chacune d'entre elles.

Comme à chaque dégustation, les invités auront l'occasion de participer à un encan de prestige. Il débutera en ligne et se terminera dans la salle de réception. Quelques prix seront réservés pour un encan crié, le soir de l'événement.

ANIMATION

Il reste à déterminer le maître de cérémonie. Fidèle à la tradition, le personnel du Centre intégré de santé et de services sociaux de la Montérégie-Ouest s'occupera du service aux tables.

Les usagers du Renfort seront eux aussi mis à profit. Ils travailleront notamment à la décoration de la salle.

Les billets pour assister à la 30e Dégustation vins et fromages sont en vente dès maintenant. On peut s'en procurer au coût de 150 $ par personne via le site Internet de la Fondation Le Renfort (lerenfort.com).

Courez la chance d'obtenir une bourse d'études

Soumettez votre candidature entre le 1er et le 31 mars

Un coup de pouce pour vos études, profitez-en !
desjardins.com/bourses

Desjardins

* Certaines conditions s'appliquent.

>351880

Retour des mariages et des bals au Collège militaire

LOUISE **BÉDARD**
lbedard@canadafrancais.com

La Corporation du Fort St-Jean, qui gère les installations du site du Collège militaire, reprend ses activités commerciales. De nombreux mariages et des bals de finissants sont déjà prévus au calendrier.

Depuis deux ans, la priorité était d'assurer la santé des élèves-officiers sur le campus, rappelle Josée Mailhot, directrice de la restauration et du service à la clientèle. La commercialisation du site a été très limitée.

Avec la levée des mesures sanitaires, les activités destinées au grand public reprennent. Ainsi, les installations sont déjà réservées pour fêter pas moins d'une trentaine de mariages.

Ceux qui avaient été prévus en 2020 et 2021 ont été reportés, et il faut compter les mariages de cette année. « Nous sommes contents de savoir qu'ils sont toujours amoureux », lance en riant M^me^ Mailhot, tout en ajoutant que la Corporation essaie d'accommoder le plus de gens possible.

(Photo Le Canada Français – Archives)

Des milliers de jeunes pourront y célébrer la fin de leurs études secondaires en juin.

DISPONIBILITÉ

Des mois d'avril à octobre, le Vieux-Mess et le pavillon Dextraze sont des lieux prisés dans Saint-Jean pour célébrer un mariage. Si les mesures sanitaires ne limitent plus le nombre de convives, M^me^ Mailhot observe que les futurs mariés réfléchissent tout de même davantage au nombre de personnes qu'ils comptent inviter.

Il reste toujours des journées au calendrier pour y célébrer son mariage sur le site enchanteur du Collège militaire si les intéressés acceptent d'autres journées que le samedi. Des vendredis et des dimanches sont encore disponibles, note la directrice.

BALS

Le feu vert a été donné par la Santé publique pour la tenue des bals de finissants. À la Corporation, on est content que l'annonce soit officiellement faite par Québec.

Déjà, les écoles secondaires de la région qui ont l'habitude d'y organiser leur bal seront de retour et de nouvelles écoles ont fait des demandes d'information. Du 17 juin jusqu'à la fin du mois, des milliers de jeunes, revêtus de leurs plus beaux atours, se donneront rendez-vous au pavillon Dextraze pour souligner la fin de leurs études secondaires.

ACTIVITÉS

D'ici là, d'autres activités sont prévues sur le site du Collège. La première sera le dîner du 25 mars de la Chambre de commerce et de l'industrie du Haut-Richelieu auquel participera Geneviève Guilbault, vice-première ministre du Québec,

Plus de 500 personnes sont attendues au brunch de la mairesse qui n'a pu avoir lieu au temps des Fêtes et qui a été reporté au 10 avril. Au cours du même mois, le Chantier de la main-d'œuvre Haut-Richelieu aura lieu le 29 avril. D'autres réunions d'affaires sont au programme des prochaines semaines.

C'est en mai que se tiendront les cérémonies de fin d'année du Collège militaire, premier client de la Corporation du Fort St-Jean.

PÉNURIE

Comme plusieurs autres entreprises, la Corporation fait face à un problème de pénurie de main-d'ouvre. M^me^ Mailhot explique que la Corporation peut compter sur un noyau solide d'employés. Cependant, comme les activités de commercialisation ont été suspendues depuis deux ans, des mises à pied ont dû être effectuées. Une campagne de recrutement est en cours pour recruter notamment des préposés qui préparent les assiettes, des personnes pour aménager les salles de réception, des plongeurs, etc.

COMPLEXE SPORTIF

Sébastien Beauregard, directeur Entraînement physique et sports, fait face aussi au problème de pénurie de travailleurs. Depuis deux ans, les installations sportives du pavillon Vanier ont été réservées à l'usage des élèves-officiers. Le gymnase rouvrira progressivement au public. Il peut y accueillir des équipes sportives.

L'accès au grand public dépend toutefois des besoins du Collège militaire, d'autant plus que la piscine et l'aréna doivent être fermés en raison des travaux majeurs à venir.

Quant au retour du public à la salle d'entraînement, fermée depuis deux ans aux clients, M. Beauregard ne peut annoncer de date pour le moment. Il attend le début du chantier à l'aréna et la piscine pour mesurer l'impact des travaux sur le reste des activités du complexe sportif.

Il prévoit recommencer à accueillir les clients graduellement après le départ des élèves-officiers en mai, se donner l'été pour roder le fonctionnement et revenir au rythme d'avant la pandémie cet automne.

D'ici là, la Corporation met six terrains extérieurs à la disposition des équipes civiles à compter du mois de mai. Les travaux au pavillon Vanier n'entraveront pas l'accès aux terrains extérieurs, précise M. Beauregard. « Nous avons hâte de revoir la population », conclut-il.

(Photo Corporation du Fort St-Jean))

Les dîners d'affaires et les autres activités reprennent au pavillon Dextraze.

(Photo Corporation du Fort St-Jean))

Les salles disponibles au Collège militaire ont déjà été réservées pour une trentaine de mariages.

Processus d'embauche simplifié pour combler des postes en santé

VALÉRIE **LEGAULT**
vlegault@canadafrancais.com

Le Centre intégré de santé et de services sociaux de la Montérégie-Centre déroule le tapis rouge pour recruter de la main-d'œuvre. Du 24 au 26 mars se tiendra la deuxième édition de son événement virtuel intitulé le Grand Jeu du recrutement.

Les candidats participeront à un processus d'embauche simplifié grâce à des entrevues réalisées en vidéoconférence. Pour réserver une place, il suffit de s'inscrire sur le microsite nousrecrutons.ca/boutique. Des plages horaires variées sont disponibles, soit le jeudi 24 mars, de midi à 20 heures; le vendredi 25 mars, de 9 à 20 heures; et le samedi 26 mars, de 9 à 17 heures.

Des kiosques virtuels agrémenteront l'expérience des chercheurs d'emploi. Ils leur feront découvrir les différentes possibilités de carrières « à la fois stimulantes, valorisantes et diversifiées offertes par le réseau de la santé », écrit le Centre intégré de santé et de services sociaux (CISSS) de la Montérégie-Centre.

ENTREVUES

Sous forme de causerie, cette initiative propose aux participants des échanges informels avec des gestionnaires de l'établissement au parcours inspirant. Les secteurs en vedette comprennent la direction jeunesse, la santé mentale et les dépendances, la déficience intellectuelle, le trouble du spectre de l'autisme et la déficience physique, le soutien à domicile ainsi que la cancérologie.

Pour connaitre l'horaire des kiosques virtuels et pour vous inscrire, visitez le site nousrecrutons.ca/grand-jeu-de-recrutement-24-au-26-mars/.

Le Grand Jeu du recrutement fait partie des nombreuses initiatives de recrutement pour répondre aux besoins grandissants de main-d'œuvre. L'organisation embauche près de 2000 personnes chaque année. Actuellement, plus de 14 500 employés œuvrent dans l'un des 40 établissements du CISSS de la Montérégie-Centre.

Moisson Rive-Sud sollicite votre générosité

MÉGAN **CHAMPAGNE**
mchampagne@canadafrancais.com
Initiative de journalisme local

Moisson Rive-Sud vient de lancer la troisième édition de sa campagne de sensibilisation et de financement « La faim n'est pas un virus » visant à lui permettre de poursuivre sa mission d'approvisionnement auprès d'une centaine d'organismes.

Fondée en 1992, Moisson Rive-Sud est la principale banque alimentaire de la Montérégie. Chaque année, elle récupère près de 4,3 millions de kilogrammes de denrées qu'elle remet gratuitement à 116 organismes communautaires de la région. Dans le Haut-Richelieu, ce service est utilisé par le Centre d'entraide régional d'Henryville (CERH), le Centre d'Aide et de Réhabilitation pour Alcooliques et Toxicomanes, le Carrefour Dignité Saint-Jean, le Centre d'action bénévole (CAB) de Saint-Jean-sur-Richelieu, le Centre d'action bénévole d'Iberville et de la région (CABIR), la Main Ouverte, la Maison des Jeunes Le Dôme et la Société Saint-Vincent de Paul (SSVP) de Saint-Jean.

PANDÉMIE

Cette campagne a vu le jour en mars 2020, au tout début de la pandémie de COVID-19. « Du jour au lendemain, nous nous sommes retrouvés dans l'obligation d'annuler nos activités en présentiel. S'ajoutait à cette situation une hausse d'environ 40 % des demandes d'aide alimentaire. Cela nous a donc poussés à nous adapter afin de soutenir les gens dans le besoin », explique Marie-Claude Savaria, directrice du développement philanthropique et des finances de cet organisme qui vient en aide à plus de 20 000 personnes chaque mois, dont 37 % sont des enfants.

Il s'agit d'une augmentation mensuelle d'environ 2000 personnes depuis les 24 derniers mois.

CONSÉQUENCES

Pour répondre à cette demande grandissante, Moisson Rive-Sud a développé plusieurs projets, dont la création de nouveaux partenariats avec des entreprises et un programme de livraison pour les organismes accrédités.

L'organisme a également bénéficié d'une subvention du gouvernement fédéral pour l'achat d'aliments. Cependant, après deux ans de pandémie, la banque alimentaire est touchée par plusieurs enjeux inquiétants, dont la hausse des prix et la baisse de surplus dans les épiceries.

« Nous sommes aux premières loges des conséquences négatives de la crise sur les plus démunis et sur le milieu communautaire. Il est plus difficile pour nous de recevoir des denrées de base en raison des inventaires plus serrés, d'où l'importance de notre campagne », mentionne M^me^ Savaria.

SENSIBILISATION

Lors des deux premières éditions de la campagne, les restrictions liées à la pandémie étaient encore trop sévères pour tenir des événements en présentiel. Cette année, l'organisme prévoit élargir ses activités de sensibilisation sur le terrain. « En plus d'être présents sur le Web, nous voulons aussi parler avec le plus de gens possible pour illustrer notre situation et avoir un maximum de visibilité », assure Marie-Claude Savaria.

Pour faire un don à Moisson Rive-Sud, on consulte le site Web sécurisé de l'organisme en utilisant le lien direct https://jedonneenligne.org/mrs/virus2022/. Il est aussi possible de faire un don de 10 $ par texto en écrivant MOISSON au 20 222. Rappelons que pour chaque don de 1 $, l'organisme distribue plus de 21 $ en denrées et que les frais d'exploitation sont de moins de 5 %.

(Photo Le Canada Français – Jessyca Viens Gaboriau)

Moisson Rive-Sud fournit des denrées à 116 organismes de la Montérégie, dont la Saint-Vincent de Paul de Saint-Jean.

Clinique d'impôts pour les personnes à faible revenu

MÉGAN **CHAMPAGNE**
mchampagne@canadafrancais.com
Initiative de journalisme local

Le Centre d'action bénévole (CAB) de Saint-Jean-sur-Richelieu propose une clinique d'impôts sans contact pour les personnes à faible revenu. Celle-ci se déroulera jusqu'au 21 avril prochain.

Les personnes qui veulent avoir recours à ce service sont invitées à déposer leurs documents à l'entrée de l'organisme, au 640, rue Dorchester, local 301. Une contribution de 5$ par personne est demandée. Il est possible de s'y rendre du lundi au jeudi, entre 9 et 15 heures.

Pour que les bénévoles formés chaque année par Revenu Québec et Revenu Canada puissent bien faire leur travail, il est important de compléter et de signer le formulaire d'inscription disponible à partir du site Web www.cabstjean.org et de placer tous les documents essentiels pour compléter les déclarations de revenus, soit les feuillets fiscaux et les reçus, dans une grande enveloppe.

Les personnes n'ayant pas accès à une imprimante peuvent récupérer des copies du formulaire à l'entrée du CAB, au-dessus de la boîte prévue pour les déclarations. Des enveloppes sont aussi mises à la disposition de tous. Lorsque les documents seront prêts, les bénévoles contacteront les personnes concernées pour qu'elles puissent venir les récupérer.

CRITÈRES

Pour être admissible, les revenus des couples et des familles monoparentales ne doivent pas dépasser 45 000 $. Ceux des personnes seules ne doivent pas excéder 35 000 $, avec 2500 $ de plus par personne à charge. Les revenus d'intérêts et de dividendes ne peuvent pas dépasser 1000 $.

Il est à noter que les travailleurs autonomes et les personnes ayant fait faillite ou ayant eu un gain ou une perte de capital ne sont pas admissibles à ce service, de même que les personnes qui ont vendu une résidence principale en 2021 et celles qui possèdent un revenu de location ou des biens à l'étranger. De plus, les personnes qui doivent faire produire les impôts d'une personne décédée ne peuvent s'inscrire à ce service.

Pour information, on consulte le site Web www.cabstjean.org ou on communique avec l'organisme par téléphone 450 347-7323) ou par courriel (info@cabstjean.org).

Sélection Retraite

St-Jean

27 – 28 mars 2022

Bonjour la visite!

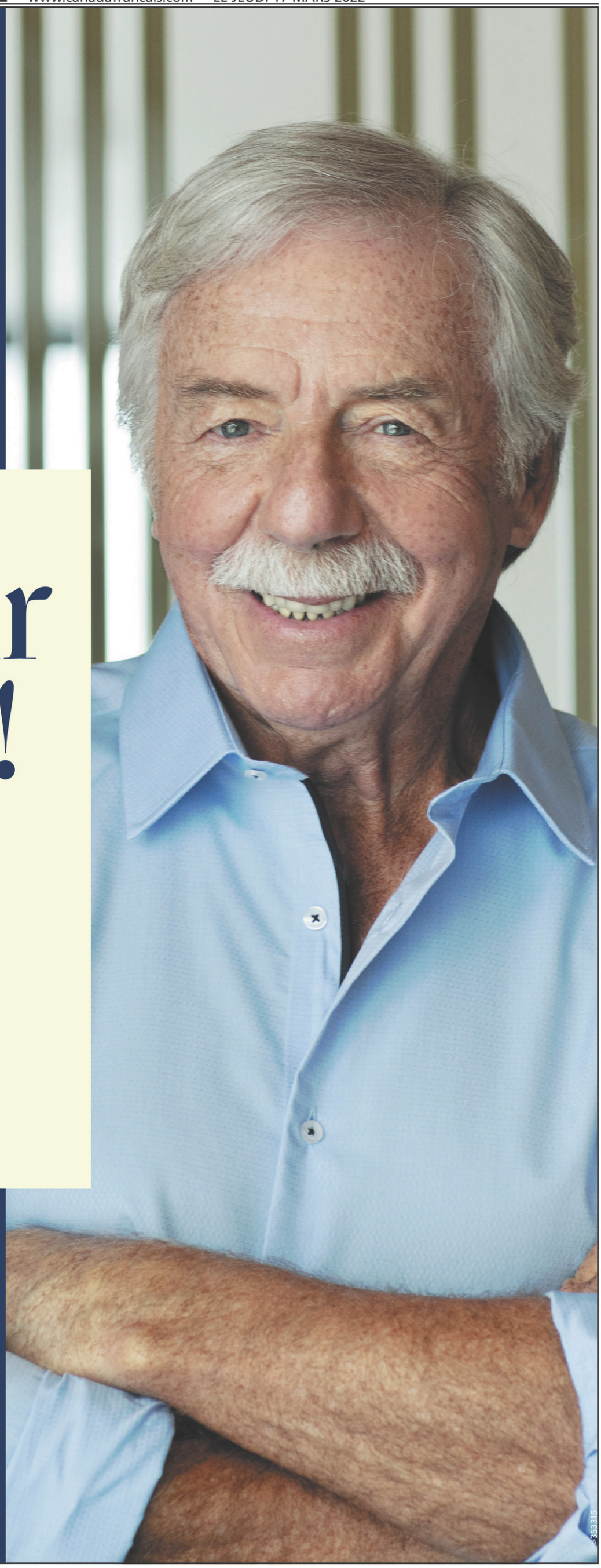
L'ÉVÉNEMENT PORTES OUVERTES SUR RENDEZ-VOUS

Michel Forget vous invite à découvrir l'expérience Sélection Retraite dans le respect des mesures sanitaires.

Réservez votre visite dès maintenant

bonjourlavisite.ca
1 844 729-1093

410, rue Laberge
St-Jean-sur-Richelieu



>P011477-1

>353315

PLACE DE LA CABINETTERIE INC

Le nouveau **milieu de vie** de la Rive-Sud

Un projet intégré en plein cœur de la ville

3½ - 4½ - 5½

À PARTIR DE

404 000,00$ (PLUS TAXES)

Garage et rangement intérieur inclus

+

CONGÉ DE TAXES PENDANT 5 ANS

(CERTAINES CONDITIONS S'APPLIQUENT)*

Peu importe le modèle de condo que vous convoitez, la Place de la Cabinetterie, c'est bien plus qu'un toit, **c'est un milieu de vie!**

lacabinetterie.ca

À un pas des commerces et des services: épicerie, SAQ, Banque Nationale, La Financière, une garderie, un centre d'amusement, un centre de yoga chaud, des restaurants, un complexe médical, une clinique d'urgence, une pharmacie Brunet et plusieurs services, optométriste, dentiste, physiothérapeute, ergothérapeute et ostéopathe, notaire et ingénieur.

Réservez votre condo dès maintenant.

Sur rendez-vous seulement. Places limitées.

FAITES VITE!

POSSIBILITÉ LIVRAISON SEPTEMBRE 2022

info@lacabinetterie.ca

514 232-1515

148, Jacques-Cartier Nord
Saint-Jean-sur-Richelieu
Qc J3B 6S6

GROUPE GUY SAMSON INC
CRÉATEUR DE MILIEU DE VIE

*Sujet au règlement #0769 de la V. S-J-S-R

>354658

Le Haut-Richelieu a aussi des racines irlandaises

KARINE **GUILLET**
kguillet@canadafrancais.com

Alors qu'environ 40 % des Québécois déclarent avoir des racines irlandaises, le paysage du Haut-Richelieu est lui aussi teinté par le passage d'immigrants irlandais. En cette fête de la Saint-Patrick, *Le Canada Français* a fait appel à Marie-Pier Rioux, du Musée du Haut-Richelieu, pour dresser un portrait de la situation.

Saint patron des Irlandais, saint Patrick est considéré comme le fondateur du christianisme en Irlande. La légende veut qu'il aurait utilisé un trèfle à trois feuilles pour expliquer la Sainte-Trinité aux habitants de ce pays, ce qui fait du trèfle un symbole abondamment utilisé à cette occasion.

Si cette fête trouve encore écho au Canada et aux États-Unis, c'est que l'immigration irlandaise en Amérique du Nord a été particulièrement importante. Selon les chiffres de l'Université Concordia, sur un million d'immigrants qui sont arrivés aux ports de Québec et Montréal pendant la première moitié du 19e siècle, environ 60 % d'entre eux étaient irlandais.

AGRICULTURE

Selon les informations colligées par la responsable des expositions temporaires au Musée du Haut-Richelieu, les Irlandais sont parmi les premiers colonisateurs du Haut-Richelieu, avec les Britanniques et les Écossais. Ils s'installeront surtout en campagne, puisqu'ils sont intéressés par l'agriculture.

C'est d'ailleurs pour y cultiver des terres que des immigrants irlandais, dont les Miller, MacFie, McCallum et Melaven, ont été nombreux à s'être installés dans des villages comme Venise-en-Québec, Henryville, Saint-Georges-de-Clarenceville ou Noyan. Ils ont d'ailleurs légué leur nom à plusieurs cours d'eau, plages et voies publiques de la région.

D'autres Irlandais seront commerçants, hôteliers, aubergistes, bouchers, selliers ou boulangers dans la région au cours du 19e siècle, selon le livre *Saint-Jean-sur-Richelieu et cie* et les deux volumes de la série *Histoires d'entreprises*. Beaucoup d'entre eux se sont aussi impliqués dans le creusage du canal de Chambly, dont les travaux ont débuté en 1831.

STOTTSVILLE ET DORCHESTER

Au fil des années, quelques municipalités adopteront momentanément des noms d'origine irlandaise. À Saint-Valentin, la présence de la famille irlandaise Stott est si importante que le village sera nommé Stottsville avant d'adopter, en 1899, le nom qu'on lui connait aujourd'hui.

Même Saint-Jean-sur-Richelieu a honoré pendant un moment le nom d'un illustre Irlandais, le gouverneur Guy Carleton (aussi Lord Dorchester). C'est en l'honneur de cet homme, né à Strabane en Irlande, que Saint-Jean-sur-Richelieu se nommera, jusqu'en 1847, Dorchester.

SAINTE-BRIGIDE

C'est aussi à la présence de nombreux Irlandais que Sainte-Brigide-d'Iberville doit son nom. Les armoiries de la municipalité, qui compte au sein de son réseau routier un rang des Irlandais, sont d'ailleurs ornées de trois trèfles en l'honneur de l'apport inestimable de cette communauté.

Selon le site Web de la municipalité, les premiers colons qui viendront s'établir seront d'origine écossaise et irlandaise, et la ville sera baptisée à l'époque Murray's Corner en lien avec ceux-ci. Selon les informations recueillies par Mme Rioux, c'est sous la pression de ces mêmes immigrants qu'une paroisse y sera créée. On lui donnera comme patronne sainte Brigide, aussi sainte patronne de l'Irlande.

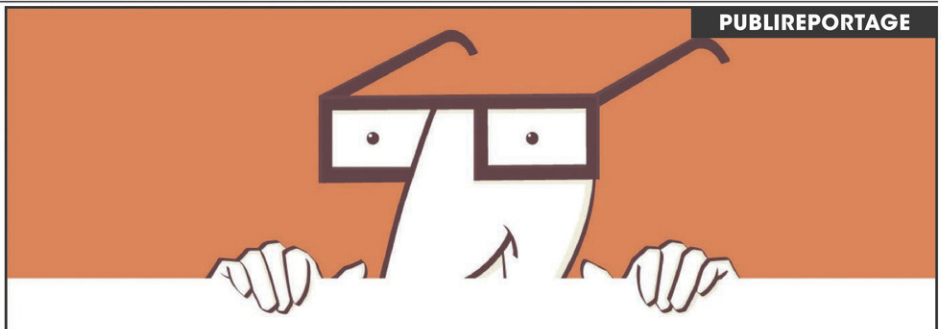
EXPOSITION

Le musée du Haut-Richelieu consacrera d'ailleurs du 2 juin au 4 septembre toute une partie de son exposition *Aux racines du Haut-Richelieu : trois siècles d'immigration* à l'apport des immigrants irlandais dans la région.

(Photo Le Canada Français – Archives)

Marie-Pier Rioux, responsables des expositions temporaires au Musée du Haut-Richelieu.

PUBLIREPORTAGE



LE BONHOMME À LUNETTES VOUS FAIT ÉCONOMISER SUR L'ACHAT DE LUNETTES DEPUIS 2007

Quand Philippe Rochette (alias le Bonhomme à lunettes) travaillait dans de grandes enseignes du domaine de l'optique, il a été frappé par le nombre de clients qui repartaient sans lunettes parce qu'ils n'avaient pas les moyens de s'en payer. C'est là que l'idée de marier ses convictions sociales et son emploi a germé. Ainsi, il y a 15 ans naissait un concept inédit au Québec : l'opticien communautaire. La mission est toujours la même depuis : rendre l'achat de lunettes accessibles à tous, peu importe le budget.

Avec plus de 60 points de service, dont plusieurs sur la Rive-Sud et en Montérégie, une boutique en ligne et plus de 30 employés, on peut dire que cette mission a été couronnée de succès ! En remettant 10 $ par paire de lunettes vendue à des organismes communautaires partenaires, le Bonhomme à lunettes a été en mesure de faire plus d'un million de dollars en dons, une marque soulignée à l'Assemblée nationale en février dernier. Mais plus important encore, l'opticien a permis à des dizaines de milliers de personnes d'économiser, parfois plusieurs centaines de dollars, sur un achat absolument essentiel.

Un tel succès a bien sûr engendré son lot d'imitateurs, mais il n'y a qu'un seul opticien communautaire recommandé par Protégez-vous en plus d'être récipiendaire du Prix de la santé publique — catégorie affaires.

Pour en savoir plus ou pour connaître le point de service le plus près de chez vous, visitez notre site web.

>354401

bonhommealunettes.org

évol
Saint-Jean-sur-Richelieu

Faites changement pour 2022 !

Offrez-vous du neuf !

À partir de 1 050 $/mois

Venez découvrir nos appartements modèles **dès aujourd'hui!**

Encore de belles unités disponibles

85% loués

>354656

PAVILLON DE LOCATION
270, rue de la Cabinetterie, appartement 103, Saint-Jean-sur-Richelieu (Québec) J3B 0K9

450 895-3865
evolstjean.com • info@evolstjean.com

Déconstruire les préjugés sur la déficience intellectuelle

MÉGAN **CHAMPAGNE**
mchampagne@canadafrancais.com
Initiative de journalisme local

La 34e édition de la Semaine québécoise de la déficience intellectuelle se déroulera du 20 au 26 mars sur le thème *Les préjugés, c'est passé date !* Laure Waridel, co-porte-parole de l'événement organisé par la Société québécoise de la déficience intellectuelle (SQDI), souhaite sensibiliser la population à cette réalité dans le but de déconstruire les préjugés.

Maman de la jeune Alphée, atteinte d'une maladie orpheline, l'écosociologue originaire de Mont-Saint-Grégoire a accepté sans hésiter son nouveau mandat de co-porte-parole de l'événement. « Avec ma fille de 17 ans, je vis cette réalité tous les jours et il est important pour moi de la mettre en lumière puisque malgré les progrès et l'ouverture, il y a encore beaucoup de tabous à ce sujet », explique Mme Waridel.

L'autre co-porte-parole de cette semaine de sensibilisation, Julie Bourque, vit avec une déficience intellectuelle tout en étant très active. Elle réalise d'ailleurs un stage dans une garderie, habite seule dans un appartement et siège depuis novembre 2020 sur le conseil d'administration de la SQDI.

RICHESSE

Grâce à sa fille, Laure Waridel a pu découvrir la richesse que la différence peut apporter au monde. « Quand le diagnostic d'Alphée est tombé, j'ai été confrontée à mes propres préjugés. Je me suis cependant vite rendu compte de la grande beauté de sa condition. Elle me permet de vivre lentement dans un monde qui va tellement vite et de voir la vie sous un autre angle », souligne-t-elle.

« La différence peut paraitre déstabilisante, mais elle est un bon moyen d'enrichir notre communauté en amenant de nouvelles perspectives, enchaîne-t-elle. Je crois que notre société, qui vit présentement de grands bouleversements, gagnerait à entrer en contact avec cette réalité et à l'intégrer davantage. »

(Photo Le Canada Français – Archives)

Laure Waridel est co-porte-parole de la 34e Semaine québécoise de la déficience intellectuelle qui se tient du 20 au 26 mars.

Laure Waridel invite les personnes qui ne connaissent pas l'univers de la déficience intellectuelle à prendre le temps de s'y familiariser, notamment avec la littérature et le cinéma. « J'ai personnellement beaucoup aimé le film *Hors normes*, réalisé par Olivier Nakache et Éric Toledano, qui est un beau clin d'œil à la différence et qui nous permet aussi de bien comprendre le rôle des organismes », souligne-t-elle.

RESSOURCES

À titre de co-porte-parole, Mme Waridel souhaite également souligner l'importance des ressources et des organismes communautaires auprès des personnes vivant avec une déficience intellectuelle. Au sujet des individus, elle ajoute qu'il « est crucial de bien les encadrer et de les stimuler parce qu'ils ont beaucoup de potentiel. Je pense qu'il faudrait leur accorder encore plus de ressources dans notre système de santé et d'éducation. Même sur le marché du travail, ils peuvent apporter beaucoup aux entreprises avec leur complexité différente ».

Elle encourage les gens à soutenir leurs organismes locaux. Dans la région du Haut-Richelieu, plusieurs organisations agissent pour le bien-être et l'intégration des personnes ayant une déficience intellectuelle, dont la Fondation Le Renfort, l'association Pour l'accessibilité universelle, le soutien et l'engagement (PAUSE), L'Envol du Haut-Richelieu, le Centre Éducatif et de Loisirs en déficience intellectuelle et le Parrainage civique du Haut-Richelieu.

L'entreprise adaptée Atelier industriel Saint-Jean permet aussi l'intégration sur le marché du travail de personnes atteintes d'un problème de santé mentale, d'un handicap physique ou d'une déficience intellectuelle.

Dès le 20 mars, pour souligner la Semaine québécoise de la déficience intellectuelle, la population est invitée à consulter la page Facebook du même nom afin d'être au courant des activités et des campagnes de sensibilisation.

Les effets de la pandémie sur les personnes aphasiques

MÉGAN **CHAMPAGNE**
mchampagne@canadafrancais.com
Initiative de journalisme local

En ce mois de mars débute la quatrième édition de la campagne Mon deuxième premier mot, organisée par Aphasie Québec – Le réseau. Cette campagne vise à mettre en lumière les conséquences de la pandémie sur les personnes atteintes d'aphasie.

L'aphasie est un problème qui affecte le langage à la suite d'une dégradation de cette zone du cerveau. Les causes sont variées : accident vasculaire cérébral (AVC), traumatisme crânien, tumeur ou maladie neurodégénérative. Selon le ministère de la Santé et des Services sociaux (MSSS) et la Société d'assurance automobile du Québec (SAAQ), chaque année, plus de 32 000 Québécois sont à risque de devenir aphasiques.

« L'aphasie peut être difficile à comprendre pour les gens qui ne connaissent pas cette réalité qui affecte entre autres la capacité de lire et de communiquer. Il est important de mentionner que ce problème n'altère pas l'intelligence des personnes qui en sont atteintes », explique Carole Anglade, orthophoniste pour l'organisation.

PANDÉMIE

Au cours des deux dernières années, les mesures sanitaires liées à la pandémie de COVID-19 ont considérablement limité la réadaptation des personnes aphasiques. Le port du masque et la distanciation sociale ont amené une difficulté supplémentaire dans leurs échanges avec les autres.

« Ces mesures, bien que nécessaires, ont eu un grand impact sur nous. Alors imaginez les conséquences qu'elles ont eu sur les personnes aphasiques. Cela les prive d'interactions cruciales pour leur progression », mentionne Mme Anglade.

« Pour l'ensemble des associations membres de notre réseau, plusieurs intervenants ont observé des régressions chez les gens atteints d'aphasie. Certains reculent même au niveau moteur étant donné l'impossibilité d'organiser des activités », ajoute-t-elle.

ISOLEMENT

Les intervenants des associations ont également remarqué chez leurs membres une certaine détresse causée par l'isolement. « Malgré les activités organisées en ligne par les associations, il est compliqué pour bien des gens d'entrer en contact avec d'autres à distance. C'est encore plus complexe par téléphone, donc il est très ardu pour eux d'aller chercher de l'aide psychologique et d'accéder aux bonnes ressources avec cette difficulté à se faire comprendre », indique l'orthophoniste, qui tient tout de même à souligner que les outils technologiques ont été d'une grande aide durant la crise sanitaire.

SOUTIEN

En guise de support pour les personnes aphasiques, Carole Anglade encourage la population à soutenir la campagne d'Aphasie Québec – Le réseau en consultant le site Web aphasiequebec.org afin de se renseigner ou de faire un don. « Pour optimiser leur réadaptation, les personnes atteintes d'aphasie peuvent participer aux activités proposées par les associations et parler avec le plus d'interlocuteurs possible. Le rôle des organismes communautaires est alors très important pour celles-ci. J'invite donc aussi les gens à soutenir leurs organismes locaux », de conclure l'orthophoniste.

(Photo Ez Fotos)

La pandémie a eu des conséquences sur la réadaptation des personnes atteintes d'aphasie.

À noter que les personnes aphasiques résidant à Saint-Jean-sur-Richelieu peuvent obtenir de l'aide auprès de l'association Aphasie Rive-Sud, située à Saint-Hubert (aphasierivesud.ca).

Les dons d'organes n'ont pas repris leur rythme

VALÉRIE **LEGAULT**
vlegault@canadafrancais.com

Les dons d'organes n'ont pas encore repris leur rythme d'avant la pandémie. Sur la liste d'attente, 155 personnes attendent un rein, un foie ou un cœur en Montérégie, en 2021. Le nombre de donneurs provenant de la région est quant à lui très faible. Des organes ont pu être prélevés sur seulement dix personnes.

Pour la première fois en dix ans, Transplant Québec observe une hausse de 10 % de Québécois en attente d'une transplantation. En 2021, 888 personnes étaient inscrites sur la liste de l'organisme qui coordonne les dons d'organes. En Montérégie, par contre, la liste demeure stable.

Des 155 personnes en attente d'une transplantation dans la région, 93 espéraient recevoir un rein ; 37, un foie ; 12, un cœur et sept, des poumons. Six autres personnes avaient besoin d'un pancréas, d'îlots de pancréas ou d'une combinaison d'organes.

Alors que 77 personnes avaient reçu une greffe en 2020, 84 ont eu le même privilège en 2021 grâce à des prélèvements provenant de toutes les régions du Québec. Quarante d'entre elles, soit près de la moitié du groupe, ont eu une transplantation de rein. Il s'est aussi réalisé 10 transplantations de poumons, 6 de foie et 15 de reins.

(Photo EZ Fotos)

Un peu plus du quart des familles refusent le consentement de leur proche au don d'organes.

Le don d'organes en Montérégie en 2021

10 donneurs
31 organes transplantés
155 personnes en attente d'une transplantation
84 personnes transplantées

Source: Transplant Québec

POUMONS

Certains temps d'attente ont considérablement baissé l'an dernier. Les délais ont diminué de 43 % pour un foie et de 60 % pour des poumons. « Nous avons un chirurgien pulmonaire de plus au CHUM, ce qui a doublé notre force de travail », se réjouit Louis Beaulieu, directeur général de Transplant Québec.

Les percées scientifiques jouent aussi en faveur du don d'organes. Il existe maintenant un appareil de perfusion *ex vivo* qui permet d'irriguer mécaniquement un poumon pendant son conditionnement avant la transplantation.

Transplant Québec compte sur les références des professionnels de la santé pour identifier les donneurs potentiels. Il n'y en a eu que 68 en Montérégie, ce qui a permis de trouver seulement dix donneurs effectifs.

SOINS INTENSIFS

La forte présence de patients atteints de la COVID-19 aux soins intensifs explique probablement ce faible résultat. Les donneurs potentiels en état de mort cérébrale se trouvent souvent dans ces unités. « Il y a sûrement des efforts à faire pour l'identification des donneurs, mais je ne veux pas jeter la pierre au personnel de la santé. Quand il est extrêmement pris et occupé à cause de la pandémie, c'est un risque de plus pour ne pas nous les référer », convient M. Beaulieu.

Transplant Québec a reçu 724 références de partout à travers la province en 2021. Louis Beaulieu aimerait en voir 3500 traitées par année. Pour y parvenir, la référence devrait être plus automatique, souligne-t-il.

Le directeur général de Transplant Québec plaide pour une loi plus claire et plus efficace. « On doit amorcer une conversation sociale sur le don d'organes, comme on l'a fait pour l'aide médicale à mourir, dit-il. Ce serait l'occasion de discuter des modèles de consentement et du rôle des familles. »

REFUS

Selon le dernier bilan de Transplant Québec, 27 % des familles refusent le consentement de leur proche au don d'organes. Cela représente 527 références refusées sur 724. Le temps requis pour permettre le don d'organes serait la principale raison qui influence négativement la décision des familles à y consentir.

« C'est triste, mais on ne peut pas juger les familles », dit-il. Les délais de transplantation sont souvent prolongés à cause de l'accès limité au bloc opératoire. Pour Transplant Québec, il y aurait matière à clarifier l'accès à une salle de chirurgie quand un prélèvement ou une greffe sont nécessaires.

Dix animateurs de camp de jour recherchés pour l'été

VALÉRIE **LEGAULT**
vlegault@canadafrancais.com

L'Association PAUSE est à la recherche d'animateurs pour son camp de jour qui se tiendra l'été prochain, à Saint-Jean-sur-Richelieu. Les candidatures sont acceptées dès maintenant.

Les personnes qui désirent postuler doivent être âgées de 16 ans et plus. Elles doivent démontrer de l'intérêt pour s'occuper d'une clientèle avec une déficience intellectuelle, un trouble du spectre de l'autisme ou les deux.

Environ 60 campeurs participent au camp de jour de l'Association PAUSE. Ils peuvent être âgés de 5 à 65 ans.

Il n'y a aucune obligation de détenir une formation en lien avec le portrait de la clientèle desservie. L'Association PAUSE organisera plusieurs journées thématiques et de formation pour ses nouveaux animateurs à partir du mois de mai.

(Photo gracieuseté)

Le camp de jour de l'Association PAUSE organise une foule d'activités variées pour sa clientèle.

THÉMATIQUES

« Les animateurs créent leur propre été selon les thématiques hebdomadaires qui les intéressent, explique Claudia Gemme, éducatrice spécialisée à la coordination du soutien aux parents. Ça inclut autant des activités pour la motricité fine et globale que des expériences scientifiques et des sorties à la piscine. » Il est encore tôt pour savoir si le camp de jour de l'Association PAUSE pourra organiser des sorties de groupe.

Le camp de jour se déroulera du 27 juin au 16 août. Les animateurs travaillent de 7 à 18 heures, ce qui inclut le service de garde au début et à la fin de la journée.

L'Association PAUSE cherche à recruter une dizaine de candidats. Ceux-ci peuvent faire parvenir leur curriculum vitae par courriel à Catherine Guay-Daniel à info@associationpause.org.

Déjà dix ans de cuisines collectives dans la région

LOUISE **BÉDARD**
lbedard@canadafrancais.com

Le Centre de femmes du Haut-Richelieu soulignera les dix ans des cuisines collectives le 24 mars prochain. À cette occasion, une activité est organisée pour faire connaître des astuces antigaspillage, découvrir des aliments économiques, partager des recettes et proposer des trucs pour épargner du temps.

Les personnes qui désirent participer à l'activité ont le choix de deux plages horaires, soit de 9h30 à 11h30 et de 13h30 à 15h30. L'activité qui se déroulera au Centre de femmes situé sur la rue Georges-Phaneuf, dans le quartier Saint-Gérard, offrira la possibilité d'en apprendre davantage sur les cuisines collectives.

L'organisme invite aussi les gens à assister à la conférence sur le zéro gaspillage présentée par Florence-Léa Siry. La conférencière est connue pour sa participation à des émissions télévisées et grâce à son site Internet. Elle traitera des façons d'éviter le gaspillage alimentaire pour ainsi réaliser des économies. La conférence aura lieu sur Zoom, le mardi 22 mars, de 18h30 à 20h30.

Pour s'inscrire à l'une de ces activités, il faut communiquer avec le Centre de femmes du Haut-Richelieu au 450 346-0662. Elles sont gratuites et ouvertes à toutes les personnes.

(Photo gracieuseté)

Un groupe de cuisine collective réuni au Centre de femmes du Haut-Richelieu. Un événement visant à souligner les dix ans de cette activité d'entraide est prévu le 24 mars.

CUISINES COLLECTIVES

Cette année se tient la 25e Journée nationale des cuisines collectives au Québec. Malgré la pandémie, l'engouement pour la cuisine collective n'a pas fléchi.

Il existe 1288 groupes de cuisine collective permettant à 7712 personnes de cuisiner ensemble pour préparer de bons repas pour leur famille et améliorer leurs conditions de vie.

Le Centre de femmes du Haut-Richelieu rappelle que depuis 1997, la Journée nationale des cuisines collectives est célébrée afin de souligner l'importance des cuisines collectives comme solution alimentaire et comme alternative à l'isolement et à la solitude. «C'est aussi une occasion de rappeler annuellement à l'opinion publique, à la presse et au gouvernement la nécessité de garantir, pour toutes et pour tous, le droit à l'alimentation», souligne l'organisme.

Depuis dix ans, le Centre de femmes du Haut-Richelieu soutient le démarrage de cuisines collectives partout dans le Haut-Richelieu. Le projet a vu le jour à la demande des femmes de différentes municipalités rurales. Trois ans plus tard, le Centre a commencé à organiser des cuisines également à Saint-Jean.

FONCTIONNEMENT

Une cuisine collective est constituée de trois à six personnes qui se réunissent au moment et à la fréquence qui leur conviennent pour préparer des plats économiques, sains et appétissants.

Les participants mettent en commun temps, argent, compétences ainsi que les idées. L'activité se déroule en quatre étapes: la planification du menu, les achats, la cuisson et l'évaluation.

Toutes les personnes, indépendamment de leur âge, leur sexe ou leurs revenus peuvent faire partie d'un groupe de cuisine collective. «Les motifs pour lesquels les gens joignent des groupes sont multiples: rencontrer des gens, échanger, économiser, apprendre de nouvelles techniques culinaires et découvrir de nouvelles recettes», résume le Centre de femmes.

Une participante a décrit les cuisines collectives comme suit: «Une organisation extraordinaire aidant à développer la solidarité tout en nourrissant nos familles. Si elles n'existaient pas, il faudrait les inventer.»

Rappelons que le Centre de femmes du Haut-Richelieu est un centre d'éducation populaire dont la mission est d'améliorer les conditions de vie des femmes en vue de leur permettre une participation égalitaire dans toutes les sphères de la société. Il se veut aussi un chef de file en matière de sécurité alimentaire. Il accompagne des groupes de cuisines collectives dans plusieurs municipalités de la MRC du Haut-Richelieu. Il est membre du Regroupement des cuisines collectives du Québec (RCCQ).

Les popotes roulantes: un service essentiel apprécié

MÉGAN **CHAMPAGNE**
mchampagne@canadafrancais.com
Initiative de journalisme local

Dans le cadre de la Semaine québécoise des popotes roulantes, qui se tient du 20 au 27 mars, les organismes de la région offrant ce service, soit le Centre d'action bénévole (CAB) de Saint-Jean-sur-Richelieu, le Centre d'action bénévole d'Iberville et de la région (CABIR) et le Centre d'entraide régional d'Henryville (CERH), veulent souligner son importance pour la communauté, et plus particulièrement l'importance qu'elle a eue durant la pandémie.

Depuis plus de 50 ans au Québec, plusieurs organismes communautaires offrent la livraison gratuite de repas chauds et de mets congelés variés offerts à prix modiques aux personnes en perte d'autonomie. «Ce service s'adresse non seulement aux personnes âgées et à mobilité réduite, mais aussi aux gens en convalescence ou ceux souffrant d'un handicap ou d'une maladie chronique. Nous sommes ouverts aux possibilités», explique Sonya Lenden, du CERH.

Selon chacun des organismes, les bénévoles effectuent entre une et trois journées de livraison par semaine, ce qui contribue à contrer l'isolement des bénéficiaires.

(Photo Le Canada Français – Jessyca Viens Gaboriau)

Pour célébrer la Semaine québécoise des popotes roulantes, qui se tient du 20 au 27 mars, les organismes de la région rappellent l'importance de ce service qui a été très apprécié au cours de la pandémie.

«Au CABIR, nous offrons quatre contacts par semaine à nos usagers avec les appels et les livraisons. Il s'agit d'une présence amicale pour eux et de quoi rassurer les familles, qui se soucient de la solitude de leurs parents», souligne Isabelle Guilbault du CABIR.

AUGMENTATION

Depuis deux ans, les trois organismes ont observé une hausse des demandes liées à ce service. «La demande a énormément augmenté pendant la crise sanitaire. Au tout début, nous fournissions également des repas à des personnes confinées en chambre d'hôtel, donc cela pouvait monter jusqu'à plus de 1000 repas par semaine. Présentement, ça se calme, mais notre aide demeure plus sollicitée qu'à l'habitude», raconte Line Labonté du CAB de Saint-Jean-sur-Richelieu.

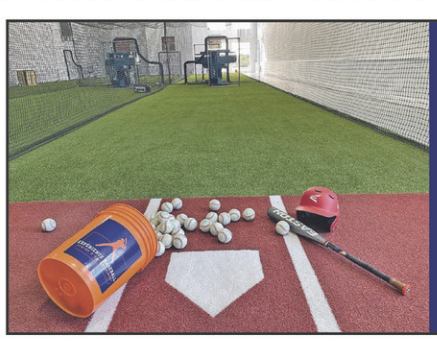
Du côté du CABIR, l'équipe note une augmentation de 52 % de la production de repas entre 2019 et 2021. Pour ce qui est du CERH, celui-ci estime préparer entre 350 et 450 repas par semaine.

BÉNÉVOLES

Durant cette période particulièrement achalandée, les organismes se disent chanceux de pouvoir compter sur des bénévoles dévoués. «Nous avons un très beau groupe de bénévoles de milieux variés et je tiens à les remercier pour leur présence qui est primordiale. Sans eux, on n'y arriverait pas», confesse Mme Labonté.

«Nous avons pu offrir un nombre record de repas concoctés grâce à nos magnifiques bénévoles et, exceptionnellement cette année, grâce aussi à la collaboration des employés du Centre qui ont souvent mis la main à la pâte de plusieurs façons», ajoute Mme Guilbault.

Les personnes qui aimeraient s'impliquer ou qui voudraient avoir recours à ce service sont invitées à communiquer avec leur organisme local, soit le CABIR (450 347-1172), le CERH (450 299-1117) ou le CAB de Saint-Jean-sur-Richelieu (450 347-7527). Ce dernier offre aussi la possibilité de commander des repas en ligne au cabstjean.org.


EXPÉRIENCE BASEBALL
CENTRE D'ENTRAINEMENT
BOUTIQUE
EB
450 357 9155
info@experiencebaseball.ca
353, rue Adrien-Fontaine,
Saint-Jean-sur-Richelieu
J2X 5M5
www.experiencebaseball.ca
>3535567

Un organisme au cœur de la justice sociale

VALÉRIE **LEGAULT**
vlegault@canadafrancais.com

Le Centre de formation à l'autogestion est venu en aide à des milliers de jeunes adultes dans le besoin depuis sa création, il y a plus de 30 ans. Sa directrice, Louise Philippe, poursuit sa mission avec une équipe qui touche à plusieurs sphères du quotidien de sa clientèle.

Toujours situé au 199-A, rue Laurier, l'organisme communautaire a modifié ses heures d'ouverture depuis le début de l'année. Son équipe accueille maintenant les visiteurs du lundi au jeudi, de midi à 18 heures.

« La plupart de notre clientèle est sur le marché de l'emploi. Elle n'avait pas accès à nos services avant de finir de travailler », fait remarquer Louise Philippe.

La soupe populaire continue d'être servie entre 12 h 30 et 14 h 30. La clientèle peut y manger un repas complet pour la modique somme de 1 $. Elle peut même en acheter une portion supplémentaire pour emporter.

Pour Caroline Couture, nouvelle intervenante de l'organisme, il s'agit d'une belle occasion de mieux connaître les besoins des gens et d'y répondre. « Nous leur offrons du soutien, que ce soit en matière de justice, de logement, ou tout ce qui a trait à leur environnement socio-économique », dit-elle.

(Photo Le Canada Français - Jessyca Viens Gaboriau)

Louise Philippe, directrice, et Caroline Couture, intervenante au Centre de formation à l'autogestion, servent une soupe populaire à leur clientèle du lundi au jeudi, entre 12 h 30 et 14 h 30.

ATELIERS

Celle qui travaille à temps plein au Centre de formation à l'autogestion (CFA) anime aussi des ateliers sur une multitude de sujets comme la confiance en soi et le budget. Le mercredi, elle est sur place pendant les après-midi de jeux de société où café et dessert sont offerts gratuitement.

Louise Philippe et Caroline Couture travaillent parallèlement sur deux projets qui leur tiennent à cœur. Le premier consisterait à offrir de l'hébergement d'urgence pour des personnes à risque d'itinérance. Elles souhaitent ainsi offrir un service complémentaire à la ressource d'hébergement temporaire qui s'établira dans la maison Bouthillier.

« Nous sommes à la recherche d'un partenaire pour offrir un hébergement de deux jours maximum à la fois. Les autres ressources sont toujours pleines et les critères de sélections serrés », observe Louise Philippe. Le CFA ne demanderait aucun engagement afin d'être le moins discriminatoire possible, ajoute-t-elle.

FRIGO COMMUNAUTAIRE

Caroline Couture défend quant à elle un projet de frigo communautaire. Elle souhaiterait pouvoir l'implanter dans le Vieux-Saint-Jean, à proximité du Marché public, afin que les citoyens l'alimentent de produits frais. Le concept fonctionnerait déjà très bien à Montréal, Québec et Drummondville.

« Il y a une forme de respect et de justice sociale qui s'installe avec les frigos communautaires, expose l'intervenante. C'est basé sur le même principe que les Croque-livres. Ça prévient aussi le gaspillage alimentaire. » Bien sûr, le CFA veillerait à la salubrité des aliments pour éviter toute intoxication alimentaire.

L'équipe du Centre de formation à l'autogestion est toujours disponible pour rencontrer les citoyens de façon confidentielle. Les personnes qui le désirent peuvent se présenter à ses bureaux ou téléphoner au 450 346-8357.

N'OUBLIEZ PAS CETTE SEMAINE

Collecte de sang

La collecte de sang de la mairesse de Saint-Jean-sur-Richelieu, Andrée Bouchard, se déroulera le mardi 22 et le mercredi 23 mars, de 13 h 30 à 19 h 30, au Centre des aînés johannais, 125, rue Jacques-Cartier Nord. Objectif : 250 donneurs. Inscription obligatoire sur jedonne.hema-quebec.qc.ca ou au 1 800 343-7264.

Communication efficace

Le Quartier de l'emploi présente un atelier virtuel et interactif sur la communication efficace le mercredi 23 mars, à 9 heures. Comment et pourquoi développer une communication efficace au quotidien ? Quels sont les obstacles possibles et quels moyens peuvent aider à faciliter vos échanges ? Gratuit. Inscriptions sur la page Facebook du Quartier de l'emploi ou au 450 347-6101, poste 232.

Brunch

Le conseil 3206 des Chevaliers de Colomb servira un brunch au menu de cabane à sucre le dimanche 27 mars, de 9 à 13 heures, au 335, 6e Avenue.

Coéquipiers pères-mères

Famille à Cœur présente l'atelier « Coéquipiers pères-mères » le jeudi, du 31 mars au 21 avril, de 18 h 30 à 21 heures, au 130, rue Saint-Georges. Il s'adresse à tous les parents qui désirent échanger sur l'importance de faire équipe pour leurs enfants et prendre conscience de ce qu'ils vivent. Inscription : 450 346-1734. Un service de garde complémentaire est offert gratuitement sur réservation.

Dépendants affectifs

Vous êtes seul et avez des difficultés à établir des relations saines avec vous-même et les autres ? Le groupe L'essentiel d'abord des Dépendants affectifs anonymes tient des rencontres virtuelles tous les samedis, à 10 heures, sur la plateforme Zoom. Identifiant : 921 408-0844. Mot de passe : 323 371. Il est aussi possible de joindre la rencontre par téléphone au 438 809-7799.

Jeux de société

Le Centre de formation à l'autogestion sert du café et des desserts pendant les après-midi de jeux de société le mercredi, de 13 h 30 à 15 h 30, au 199-A, rue Laurier. Information : Caroline Couture, 450 346-8357.

Jeunes mères en action

Tu es une maman qui a besoin de soutien personnalisé ? Jeunes mères en action est là pour toi. L'organisme offre du soutien de même que d'autres services pour les mères et leurs enfants à sa ressource située au 330, rue Laurier. Information : Véronique ou Martine, 450 348-4330.

Logement adapté

Vous êtes une personne handicapée ou vous habitez avec une personne handicapée ? Vous cherchez de l'information sur les logements adaptés ou accessibles ? L'Association d'informations en logements et immeubles adaptés pourrait vous aider à trouver un logement ou vous donner des informations sur les programmes existants. Information : 450 646-4343 ou info@ailia.info.

(Photo Geneviève Dunn)

Le Parrainage civique reprend ses activités

Le Parrainage civique du Haut-Richelieu reprend enfin ses activités en personne à l'Érablière Meunier & Fils, le mercredi 6 avril prochain. Les membres de l'organisme peuvent s'inscrire dès maintenant. Pour l'appuyer pendant ses activités, le Parrainage civique a mis sur pied de nouveaux postes de bénévoles, tels que des accompagnateurs, des transporteurs, des bénévoles au soutien technique ou encore des membres de l'escouade de l'organisme. Les personnes qui aimeraient s'impliquer peuvent communiquer avec l'agente aux jumelages Jessica Maheu, au 450 347-8091. Sur la photo, on reconnaît Stéphane, Martine, Hélène, François, Stéphane et Nancy.

LE CANADA FRANÇAIS

WEEK-END

Prêts pour la finale régionale de Cégeps en spectacle

KARINE **GUILLLET**
kguillet@canadafrancais.com

Jean Cédric Gerson Moni et Félix Giroux défendront les couleurs du Cégep Saint-Jean-sur-Richelieu lors de la finale régionale de Cégeps en spectacle qui aura lieu au Théâtre des Deux Rives le 26 mars prochain. Deux élèves du collège, Jade Bouthillette et Gabrielle Barrette, seront responsables de l'animation.

Une quinzaine d'étudiants provenant de onze cégeps se produiront sur scène. L'automne dernier, Jean Cédric Gerson Moni et Félix Giroux avaient réussi un doublé lors de la finale locale en remportant à la fois le grand prix du jury et le vote du public. Ils avaient offert une prestation musicale alliant le rap et le piano classique.

Les deux acolytes ont profité des derniers mois pour peaufiner leur numéro, notamment pour mettre plus en valeur Félix Giroux. En plus de jouer des claviers sur scène, ce dernier est l'auteur de la trame sonore.

Le duo a aussi choisi de changer complètement la troisième pièce qui, à son avis, était plus faible que le reste du numéro. Celui que l'on surnomme Jee Cee dit s'être laissé inspirer par des sujets plus sérieux comme l'incidence du réchauffement climatique, ses origines africaines ou encore la santé mentale.

RENCONTRE

Tous deux avaient participé à Cégeps en spectacle l'an dernier, mais ils n'avaient pas remporté la faveur du jury. « Le principal commentaire que j'avais reçu, c'est que je n'avais pas d'instrument, raconte le rappeur. C'est là que je me suis dit que j'avais deux options : apprendre un instrument rapidement ou faire appel à quelqu'un d'autre. Même si Félix et moi sommes très différents, on a des influences communes. »

La fusion du piano et du rap offre un mélange de cultures intéressant, fait valoir le claviériste. « Je n'aurais pas fait quelque chose comme ça si je n'avais pas collaboré avec Jee Cee, ajoute-t-il. Depuis, je travaille avec plus de gens qu'avant. C'est rafraichissant. »

« Cette année, Cégeps en spectacle a vraiment créé de belles amitiés au sein de l'équipe d'animation, des participants et même des bénévoles, observe la conseillère à la vie étudiante et à l'animation socioculturelle, Julie Lavoie. Je les vois marcher ensemble dans les corridors et participer à des projets communs. »

ANIMATION

Jade Bouthillette et Gabrielle Barrette seront aussi de retour à l'animation. Dans le cadre de la finale locale, elles s'étaient inspirées de la téléréalité pour divertir le public entre les numéros. Elles ont cette fois-ci puisé leur inspiration plus près d'elles, se nourrissant de leur amitié et de leurs déceptions amoureuses.

« *Occupation Double*, ce n'était peut-être pas le sujet à aborder parce que ce n'est pas tout le monde qui écoutait ça, lance Jade Bouthillette. Il fallait avoir un sujet qui englobait tout le monde parce que sinon, on n'allait pas chercher tous les rires. »

Les jeunes femmes ont été épaulées dans l'écriture de leurs interventions par l'enseignante d'art dramatique, metteuse en scène et écrivaine Virginie Chauvette. Celle-ci a aidé les deux amies à simplifier leurs idées et à développer un meilleur rythme comique. « Elle pense à des choses qu'on n'avait pas vues, commente Gabrielle Barrette. Elle sait synthétiser les choses et elle a une belle vision artistique. »

NUMÉRO HORS-CONCOURS

Le numéro hors-concours de la soirée sera assuré par l'humoriste Mona de Grenoble. La jeune carrière de l'humoriste de Saint-Jean-sur-Richelieu est en plein essor depuis son passage remarqué à l'émission *Mon prochain stand-up*. En plus de piloter le podcast *Entre deux lèvres* avec sa collègue Rainbow, la drag queen sera aussi collaboratrice à l'émission *Le Fabuleux printemps de Marie-Lyne*, avec Marie-Lyne Joncas. Elle offrira une prestation de 30 minutes pour divertir le public durant la délibération des juges.

La soirée aura lieu le 26 mars à 19 h 30. Des billets sont disponibles au coût de 12 $ au https://vosbillets.tuxedobillet.com/location/finale-regionale-cegeps-en-spectacle.

(Photo Le Canada Français –Karine Guillet)

Gabrielle Barrette, Jade Bouthillette, Jean Cédric Gerson Moni et Félix Giroux représenteront fièrement le Cégep Saint-Jean-sur-Richelieu à Cégeps en spectacle.

Julien Corriveau remporte un Olivier lors du gala hors d'ondes

KARINE **GUILLET**
kguillet@canadafrancais.com

L'humoriste Julien Corriveau a été salué lors du Gala les Olivier présenté hors d'ondes la semaine dernière. Cet artiste de Saint-Jean-sur-Richelieu a remporté un prix pour l'écriture du sketch *Cowboys et indiens* en compagnie d'Arnaud Soly.

Ce numéro au cours duquel on voit un adulte revisiter le célèbre jeu pour enfants a été présenté à l'émission *Club Soly*, sur Noovo.ca. Katherine Levac, Virginie Fortin, Pierre-Yves Roy-Desmarais, Richardson Zéphir et Anas Hassouna figurent aussi sur la liste des collaborateurs de cette émission à sketches.

La grande soirée les Olivier sera présentée le 20 mars sur les ondes de Radio-Canada. Les Appendices, dont plusieurs membres sont de Saint-Jean-sur-Richelieu, y sont nommés pour la série de sketches comiques *Les appendices : de retour après la pause*, diffusée sur les ondes de TOU.TV.

Une autre humoriste de Saint-Jean-sur-Richelieu, Mona de Grenoble, y est aussi en nomination dans la catégorie Podcast sans script de l'année, qu'elle coanime avec la drag queen Rainbow.

(Photo Le Canada Français - Archives)

Julien Corriveau est membre des Appendices.

Un livre sur l'histoire de l'ornithologie du Québec

MARIE-PIER **GAGNON**
mpgagnon@canadafrancais.com

Passionné d'histoire et d'ornithologie, Réal Boulet présente, pour la première fois, un livre combinant ses deux passions. Intitulé *L'histoire ornithologique du Québec en direct du passé*, l'ouvrage est paru aux Éditions Crescendo ! dans les premiers jours de mars.

Dans la région, Réal Boulet est la référence en matière d'ornithologie. Qu'il s'agisse d'estimer le nombre de grandes oies des neiges qui se reposent sur la rivière Richelieu en période migratoire, d'expliquer le comportement des corneilles ou simplement de confirmer le passage d'un oiseau rare, il est la personne vers qui se tourner. Il fait d'ailleurs partie du Club d'ornithologie du Haut-Richelieu depuis 2003.

Parallèlement, ce résident de Saint-Jean-sur-Richelieu est aussi un passionné d'histoire. En 1999, il a entrepris un baccalauréat dans cette matière « pour le plaisir d'apprendre ». Un cours par-ci, un cours par-là, il a mis 15 années à le compléter et c'est à travers ce parcours sur les bancs d'école qu'il a découvert les différents outils qui lui ont permis d'écrire son livre sur l'histoire de l'ornithologie.

(Photo Le Canada Français – Jessyca Viens Gaboriau)

Depuis 40 ans, Réal Boulet se passionne pour les oiseaux. Il a décidé d'en faire le sujet de son premier livre, un ouvrage qui s'intéresse à l'histoire de l'ornithologie au Québec.

CONTENU

Le livre *L'histoire ornithologique du Québec en direct du passé* ne se lit pas comme un roman. Ce n'est pas non plus un répertoire des espèces présentes au Québec. C'est plutôt un portrait de l'ornithologie depuis l'arrivée de Jacques-Cartier jusqu'au début du 20e siècle. L'auteur y présente des extraits de textes d'époque tout en dressant un parallèle avec aujourd'hui lorsque la situation s'y prête.

On retrouve donc des écrits de personnages célèbres, tels que Samuel de Champlain, qui décrivent le paysage d'autrefois. « Pour la majorité des textes, peu importe leur âge, j'ai conservé le français de l'époque. Je voulais que le lecteur vive autant les oiseaux que l'époque », explique M. Boulet. Cela donne lieu à des passages parfois fantaisistes comme cette description de l'énigmatique hibou.

BALBUZARD PÊCHEUR

Il y a aussi cette vision qu'avaient autrefois les gens au sujet du balbuzard pêcheur. Comme l'explique Réal Boulet, les gens croyaient que cet oiseau était muni de deux pattes différentes, l'une avec des serres pour pouvoir agripper ses proies et l'autre palmée comme les canards pour lui permettre de nager. Ça, c'est sans oublier les descriptions des populations d'oiseaux à faire rêver les ornithologues d'aujourd'hui.

« C'est renversant de lire les quantités astronomiques d'oiseaux que les explorateurs rencontraient sur leur route », souligne M. Boulet. Il donne l'exemple de la tourte, aujourd'hui éteinte, qui assombrissait le ciel en raison du nombre important d'oiseaux qui prenaient leur envol. Autrefois, ajoute le passionné d'histoire, les gens chassaient les oiseaux pour les manger, pour leurs œufs ou simplement pour leur duvet. D'ailleurs, il fut une époque où le duvet valait plus cher que l'or.

COLLABORATION

Outre ses nombreuses références historiques qui sont toutes indiquées dans le livre, Réal Boulet a également fait appel à une sommité de l'ornithologie au Québec, Michel Gosselin. Ce dernier, qui a longtemps été responsable de la collection d'oiseaux du Musée canadien de la nature, a accepté de relire tous les chapitres de l'ouvrage et de les annoter pour le plus grand plaisir de l'auteur.

Il faut dire que même si Réal Boulet est un habitué des mots - il écrit des chroniques détaillées dans divers médias depuis plusieurs années - c'était la première fois qu'il se lançait dans l'écriture d'un livre. Il s'agissait d'un énorme travail de recherche, mené sur une dizaine d'années environ, soit entre le moment où il a commencé à recueillir des informations et la publication de l'ouvrage.

Les personnes qui souhaitent se procurer *L'histoire ornithologique du Québec en direct du passé* peuvent le faire directement à la Librairie Moderne. L'ouvrage de 275 pages est également offert en ligne auprès d'autres grands libraires du Québec au coût de 24,95 $.

Deux expositions à ne pas manquer au Domaine Trinity

KARINE **GUILLET**
kguillet@canadafrancais.com

Le Domaine Trinity accueille jusqu'à la fin du mois d'avril les œuvres des artistes peintres Carine Génadry et Isabelle Langevin. Le public est invité à les découvrir tous les dimanches.

Résidente de Montréal, Isabelle Langevin est bien connue du milieu artistique. Sa première exposition chez art[o] lui avait valu le prix d'excellence de la coopérative. Cet automne, elle avait également remporté un premier prix en peinture à Rencontre des arts.

Avec *Présences*, elle dévoile cette fois-ci 26 œuvres de petits et moyens formats à la Maison Epiphany. L'artiste compte également bonifier l'offre de petits formats tout au long des deux mois où elle sera en vedette à l'ensemble patrimonial de la rue McGinnis, dans le secteur Iberville.

PORTRAITS DE FEMMES

Inspirée par l'époque préraphaélite, Isabelle Langevin adopte une approche qu'elle qualifie de réalisme poétique. Ses œuvres, toutes figuratives, représentent le plus souvent des femmes qui s'adressent directement aux visiteurs. Elles sont parfois entourées d'une végétation luxuriante presque onirique. D'autres sont croquées sur le vif, dans l'intimité de leur quotidien.

« Ce qui m'intéresse, c'est la conscience de la vie, que ce soit dans la solitude ou dans la conscience des autres, explique-t-elle. Je veux aller chercher des ambiances. Il y a une espèce de tension intérieure chez les personnages. »

Alors que la créatrice affectionnait auparavant l'huile sur toile, elle a peu à peu délaissé ce médium qui demande beaucoup de temps de séchage. Elle travaille maintenant avec de l'acrylique sur papier, puis marouflé sur toile ou bois.

(Photo Le Canada Français – Julien Saguez)

Le caractère intimiste de la Maison Epiphany colle parfaitement à l'œuvre de l'artiste-peintre Isabelle Langevin.

(Photo Le Canada Français – Julien Saguez)

Carine Génadry propose une série de portraits humains et animaliers inspirés par ses impressions de végétaux sur plaque de gel.

NATURE

Le Centre d'art du Domaine Trinity accueille pour sa part l'exposition *Fusion Nature*, de Carine Génadry. L'artiste y propose une série de portraits d'animaux et d'humains à travers lesquels on peut découvrir des silhouettes de végétaux. « J'ai voulu parler de la fusion avec le végétal et l'animal, exprime l'artiste. Nous venons tous de la même cellule et c'était important pour moi de se rappeler de nos origines communes. Les plantes sont pour moi une symbolique de la nature qui témoigne de la fusion avec celle-ci. »

Diplômée en enseignement des arts, Mme Génadry a travaillé pendant plusieurs années à Montréal avec des jeunes et des adultes à besoins particuliers. Puis, en 2013, elle a déménagé à Saint-Calixte. Celle qui n'avait pas créé depuis quelques années s'est alors mise à la peinture.

Carine Génadry utilise également la technique d'impression sur gel pour intégrer à ses œuvres des feuilles et des végétaux qu'elle trouve dans les bois environnants. « La cueillette fait partie de mon processus artistique, ajoute-t-elle. Je vais dehors et je m'imprègne de la nature. Même si je n'ai pas nécessairement une idée en tête, je vais m'inspirer des éléments qui m'entourent, tels des motifs, des formes, des couleurs et des textures. »

Les deux expositions seront présentées jusqu'au 24 avril. Le public peut les découvrir tous les dimanches après-midi, de 13 h 30 à 16 h 30. Les artistes seront sur place à certains moments pour discuter avec les visiteurs.

Quatre grandes voix réunies au Théâtre des Deux Rives

KARINE **GUILLET**
kguillet@canadafrancais.com

Pour célébrer près de 400 ans d'art lyrique, Gino Quilico, Nathalie Choquette, Steve Michaud et Lyne Fortin unissent leur voix dans le spectacle *Une soirée à l'opéra* prévu pour le 20 mars, au Théâtre des Deux Rives.

Orchestrée par les Productions Martin Leclerc, cette soirée se veut une véritable fresque musicale et un hommage aux Variétés lyriques. Les chanteurs y proposeront certaines des plus belles et des plus célèbres pièces que l'opéra a à offrir.

Gino Quilico, qui a aussi signé la mise en scène du spectacle, assure que le public reconnaîtra à coup sûr ces grands airs tirés d'opéras tels que *Les Contes d'Hoffman, Le Barbier de Séville, La Bohème* ou encore *Don Juan*. « S'ils ne les connaissent pas, ils les ont certainement entendus dans des publicités, lance-t-il en riant. Il y a plein de gens qui ne réalisent pas que la musique classique est utilisée dans les publicités. Je serais vraiment surpris qu'ils ne connaissent pas les airs que nous allons chanter. »

« L'opéra fait peur à beaucoup de gens parce que c'est une autre langue et qu'ils ont peur de ne pas comprendre, ajoute-t-il. J'ai introduit beaucoup de jeunes à l'opéra en leur faisant voir l'envers du décor. L'opéra, c'est un art complet. Il y a des maquillages, des costumes, un décor, un orchestre, des choristes. Ce sont tous les arts réunis. »

(Photo Gracieuseté- JC Labarre)

La soprano Nathalie Choquette et le ténor Steve Michaud, que l'on voit ici sur scène, partageront la vedette avec la soprano Lyne Fortin et le baryton Gino Quillico.

FAIRE CHANTER LE PUBLIC

Le public sera invité à prendre part à la fête en poussant la note, indique le baryton. « C'est pour ça que je rentre avec le Figaro du *Barbier de Séville* parce que c'est un rôle où il est permis de tout faire, précise-t-il J'utilise ça pour casser la glace parce que souvent, quand les gens viennent au classique, ils sont timides. Ils ne savent pas où applaudir s'ils ne connaissent pas la pièce. Pour enlever cette timidité, j'utilise ça pour démocratiser l'opéra et que les gens se sentent à l'aise de chanter ou de rire avec nous. »

Ces grandes voix seront accompagnées sur scène du quatuor à cordes Andara, auquel se sont joints un contrebassiste et le pianiste Dominique Boulianne. Ce dernier travaille avec Gino Quilico depuis de nombreuses années. Il assure aussi la direction musicale du spectacle.

PANDÉMIE

Le spectacle devait être présenté il y a deux ans, mais les représentations ont été annulées à cause de la pandémie. Depuis quelques mois, le collectif a repris la tournée.

Il lui aura cependant fallu beaucoup de résilience pour présenter sur scène le spectacle dans sa version actuelle. La mise en scène a été modifiée à trois reprises. Il a fallu revoir l'éclairage en entier.

« Faire une mise en scène et chanter, ce n'est pas évident, ajoute notre interlocuteur. Ça m'a fatigué beaucoup au début, mais maintenant, je peux m'amuser. Je n'ai plus besoin de rien dire, ils connaissent leur mise en place. »

METTRE EN VALEUR

Si l'opéra est un art peu souvent vu sur les scènes des régions, la SPEC du Haut-Richelieu avait déjà diffusé en 2020 le spectacle *Carmen*, de l'Opéra de Montréal, et avait organisé une conférence sur le sujet avec le musicologue Pierre Vachon. L'atelier lyrique de Chambly a également présenté cette célèbre œuvre de Bizet sur la scène du Pôle culturel l'an dernier.

« C'est une volonté du directeur général, Guy Boulanger, de présenter de plus en plus d'art lyrique sur nos scènes », précise la directrice communications et marketing numérique, Isabelle Laramée.

Outre *Une soirée à l'opéra*, la programmation 2021-2022 inclut aussi une autre œuvre lyrique *Chante Edmond*, cette fois-ci destinée à un jeune public.

Des billets pour le spectacle *Une soirée à l'opéra* sont encore en vente sur le site Web de la SPEC du Haut-Richelieu.

(Photo Gracieuseté- Elise Boer)

Comme au temps des Seigneuries

Philippe Gélinas sera en concert au Domaine Trinity, le 20 mars prochain, à 10 h 30. Par le biais d'anecdotes historiques, l'artiste multi-instrumentiste propose une activité artistique interactive autour d'instruments inusités et de musiques étonnantes qui ont animé la vie des gens il y a plus de 400 ans. C'est une occasion de découvrir les sonorités originales des instruments tels que vièle à archet, cornemuse, cromorne, luth, cistre, dulcimer ou encore flûtes de bois. Aucune réservation n'est requise pour ce concert gratuit, mais les places sont limitées.

AU CLAVIER

KARINE **GUILLET**
kguillet@canadafrancais.com

Céramique

Le Musée du Haut-Richelieu tiendra un atelier de décor sur céramique sur le thème de Pâques le 26 mars prochain. Les participants pourront choisir une ou plusieurs pièces en céramique parmi un choix varié, pour ensuite procéder à la décoration. Les tarifs varient entre 5 et 30 $ selon la pièce choisie.

Deux plages horaires sont disponibles, soit de 9 heures à 11 h 30 ou de 13 h 30 à 16 heures. Les places sont limitées et les réservations sont obligatoires jusqu'au 23 mars. Pour plus d'informations, on peut se rendre sur le site internet du Musée du Haut-Richelieu.

Fête nationale

Le Mouvement national des Québécoises et Québécois (MNQ), coordonnateur des célébrations de la fête nationale en collaboration avec ses sociétés affiliées, lance son Programme d'assistance financière aux célébrations locales (PAF) dans le cadre de l'édition 2022 de la fête nationale du Québec

En partenariat avec le gouvernement du Québec et administré par le MNQ, le PAF vise à promouvoir l'organisation de célébrations qui suscitent la participation, la solidarité et la fierté de tous les Québécois.

Les organismes ou municipalités qui désirent déposer un projet peuvent s'informer auprès de leur mandataire régional ou encore se rendre sur fetenationale.quebec pour accéder au formulaire. La date limite pour le faire est le 8 avril.

Appel de projets

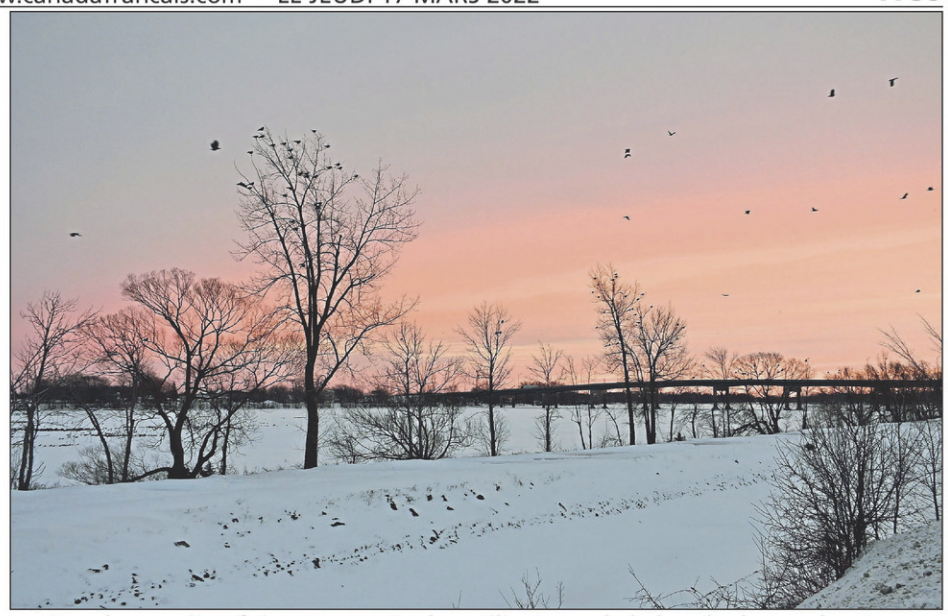
La MRC du Haut-Richelieu, le ministère de la Culture et des Communications (MCC) et la Corporation du Fort St-Jean viennent de procéder à l'appel de projets dans le cadre de l'entente de développement culturel. Celui-ci se terminera le 2 mai prochain, à midi.

Les projets en médiation culturelle et « clientèle aînée » seront analysés et pourraient être soutenus jusqu'à une aide maximum de 5000 $ par projet. Le Guide du demandeur et le formulaire de demande sont disponibles sur le site Internet de la MRC du Haut-Richelieu (www.mrchr.qc.ca) et à www.maculture.ca.

À quelques jours de l'arrivée officielle du printemps, nous vous proposons de dire au revoir à l'hiver en photos. Voici donc une brève sélection de clichés captés en février dans la région.

Le temps de dire au revoir à l'hiver!

Photos
JULIEN **SAGUEZ**



Pour la première fois cette année, les utilisateurs de la bande du canal ont pu profiter d'une piste damée jusqu'à Chambly. Un décor toujours aussi magnifique.

Il a plu, il a neigé, il a verglacé. Les précipitations ont pris diverses formes entre janvier et mars. Selon les données enregistrées à la station météo de L'Acadie, la région a reçu 84,6 mm de précipitations en février.

Le froid glacial a été bien présent, et quelques records ont été battus au passage. Le 22 janvier, la région a enregistré la température la plus froide de l'hiver avec -34,5 degrés Celsius sans le facteur vent.

Cette année, pour la première fois, les amateurs de plein air ont pu profiter du terrain du Club de golf St-Jean pour pratiquer la raquette, le ski de fond ou simplement la randonnée, et ce, grâce à une entente avec la Ville de Saint-Jean-sur-Richelieu.

Les amateurs de *fatbike* ont pu profiter de plusieurs sentiers dans la région pour pratiquer leur sport favori.

Coup de chapeau à notre équipe de photographes qui a dû braver le froid à plusieurs reprises cet hiver afin d'immortaliser des scènes de la vie dans le Haut-Richelieu.

LECTURE

LES OMBRES BLANCHES

Combien de personnes pour faire un livre ?

JEAN-FRANÇOIS CRÉPEAU

Le premier trimestre de 2022 aura apporté son lot de fictions dont celles de M. H. Poitras, F. Gravel et S. Drapeau. S'ajoute à cette remarquable cohorte *Les ombres blanches* (Alto, 2022) de Dominique Fortier.

Ce livre fait écho au précédent récit, *Les villes de papier*, où elle entrebâillait la porte de l'univers d'Emily Dickinson. Ce faisant, elle a dérangé l'entourage de la poétesse et voilà qu'arrivent, pour le lui rappeler, Lavinia, sœur cadette d'Emily ; Susan Gilbert, sa meilleure amie, épouse de son frère Austin et mère de Martha, Edward et Gilbert ; Mabel Loumis, conjointe de David Todd, maîtresse d'Austin Dickinson et mère de Millicent, une enfant d'une dizaine d'années.

Dominique Fortier a recours aux plans séquences pour articuler la trame narrative. Ainsi, les personnages se croisent furtivement, mais un seul à la fois mène les péripéties. Au cœur de la trame, les nombreux poèmes qu'Emily Dickinson a laissés.

Lavinia habite seule la maison familiale. Sans elle, « Emily serait morte comme tombe un arbre dans la forêt quand personne n'est là pour l'entendre, sans bruit et sans écho. » Lavinia exerce une influence tranquille sur tous, notamment sur sa belle-sœur Susan dont la vie est de plus en plus calamiteuse ; outre la relation adultérine de son époux, la mort prématurée de son fils cadet et le décès de son inséparable amie Emily furent des ouragans dévastateurs.

Susan se sentant incapable de l'aider à mettre de l'ordre dans les poèmes d'Emily, Lavinia se tourne vers Thomas Higginson, celui « qu'Emily, dans les dizaines de lettres qu'elle lui a écrites, appelait son maître. » Ce dernier accepte de guider sa démarche, mais refuse net d'éditer les poèmes.

Qu'en est-il de Mabel ? Personnage éthéré, elle n'a qu'un but : être reconnue et admirée. Ce n'est d'ailleurs pas tant l'amour d'Austin Dickinson qu'elle entretient, mais l'admiration qu'il lui voue. En acceptant d'éditer les poèmes d'Emily, elle veut montrer à tous son talent et associer son nom à celui des Dickinson. David Peck Todd, son époux, est astronome, professeur et conférencier réputé. Au fait de la relation de son épouse et d'Austin, il se préoccupe davantage de ses recherches et de leur fille Millicent.

Cette dernière a dix ans. Solitaire, elle est dotée d'une grande curiosité des merveilles de la nature et les atlas sont ses amis. Elle est déjà capable de faire le lien entre imaginaire et réalité. Dans une certaine mesure, Millicent rappelle Emily.

Dominique Fortier intervient peu, sinon par quelques « encarts » narratifs dont cette confidence : « Depuis des mois maintenant, je suis Millicent, Mabel, Susan, Lavinia. Cela peut vouloir dire deux choses : que je marche dans leurs pas pour suivre leur trace, ou que j'existe, d'une certaine façon, chez toutes les quatre. Ces deux choses sont vraies en même temps. Chez chacune de ces femmes, j'ai versé un peu de ce que je sais, de ce que je crois, de ce que je crains et de ce que je fuis, puis je les ai placées comme les points cardinaux sur une rose des vents, en espérant que l'une ou l'autre finira par m'indiquer le chemin à suivre. Mais voilà, plutôt que de rester sagement là où je les avais mises, elles ont commencé à se déplacer d'abord imperceptiblement, puis d'un pas plus assuré, s'éloignant ou se rapprochant l'une de l'autre, une danse que je n'avais pas ordonnée et dont je ne connais pas encore la musique. Qu'elles l'entendent avant moi, cela me rassure : elles sont vivantes. »

Les ombres blanches va au-delà de l'emprunt référentiel à la vie d'Emily Dickinson, car l'écrivaine Fortier a donné à chaque personnage la latitude de son imaginaire tout en préservant le réalisme approprié. Quant à ses qualités littéraires, le roman met en perspective la maîtrise de l'écrivaine qu'elle continuera, je le souhaite, d'explorer pour le plus grand plaisir de son lectorat.

VITRINE

XYZ, LA REVUE DE LA NOUVELLE
(nº 149, printemps 2022).

«Ce numéro montre bien que «le monde est plein d'îles». On les trouve, réelles ou métaphoriques, en Europe et en Amériques, sur les murs des maisons et dans leurs arrière-cours. On y met le pied dans l'espoir de prendre du repos, d'apprendre sur soi-même, de traverser une épreuve initiatique ou de faire la paix avec sa mémoire. L'ensemble du numéro se présente comme un archipel de fictions, toutes indépendantes, mais reliées, à marée basse, par la promesse de battures insoupçonnées. L'écriture y est tout particulièrement poétique – pour l'occasion, nous accueillons les poètes Vanessa Bell, Louise Dupré, Charles Sagalane et Marie Belletête. Dans «Revenance», Claude La Charité traduit une partie du roman de Frances Brooke tirée de *The History of Emily Montague* (1769). En thème libre, nous retrouvons des textes de Guillaume Marie, Julien Simard Farout et de Marie-Pier Lafontaine.»

NUIT BLANCHE
(nº 165, hiver 2022)

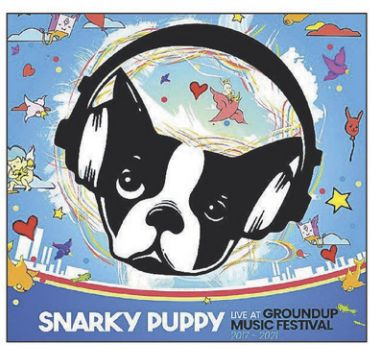
«Saint-Sauveur, Saint-Sô, basse-ville de Québec. Pour les plus vieux, c'est le quartier des Plouffe ou d'Alys Robi: milieu populaire avec ses ouvriers et ses ouvrières de temps difficiles. Pour les plus jeunes, c'est le quartier des espaces à verdir et des familles à faire grandir, aujourd'hui habité et animé par des gens de toutes origines et de nombreux artistes. C'est aussi celui de Charles Quimper qui signe «Le livre jamais lu» et de Lyne Richard qui s'entretient avec Michel Pleau. En une, en hommage à Marie-Claire Blais, une photo prise par A.-M. Guérineau durant les années 1980. «À la veille de son ultime départ, la jeune et secrète Marie-Claire Blais n'avait rien perdu de son intensité et de sa générosité», observe Thérèse Lamartine dans «Marie-Claire Blais. À la recherche du temps disparu». Outre les recensions de livres récents, on lit «Un esprit remarquablement libre» (André Major).

WEEK-END

MUSIQUE

Une belle occasion de découvrir Snarky Puppy

GILLES LÉVESQUE
glevesque@canadafrancais.com



Live at GoundUP Music Festival
SNARKY PUPPY

★★★★☆

CHANSONS : **4**
GENRE : **jazz fusion**
À TÉLÉCHARGER : **Grown Folks**

Le groupe new-yorkais Snarky Puppy n'a sans doute plus besoin de présentation auprès des amateurs de jazz fusion. Récipiendaire de trois prix Grammy, cette formation vient de lancer un 14e album qui témoigne de son immense talent. Il faut y voir une belle occasion de découvrir ce collectif qui a vu plusieurs de ses membres connaître une belle carrière solo.

Dirigé par Michael League, bassiste, compositeur, producteur et propriétaire d'un studio d'enregistrement, Snarky Puppy se distingue plus particulièrement sur scène. L'auteur de cette chronique a d'ailleurs eu la chance de voir cette formation à deux reprises dans le cadre du Festival international de jazz de Montréal.

Ce nouvel album a été enregistré à l'occasion du Festival de musique GroundUP créé par Michael League et qui a vu défiler de nombreux artistes internationaux comme Michael McDonald, David Crosby et Béla Fleck.

Snarky Puppy s'y produit évidemment chaque année, à Miami. Quatre de ses pièces musicales enregistrées en 2017, 2018 et 2020 se retrouvent sur ce CD. La plus courte d'entre elles fait près de dix minutes, alors que la plus longue dépasse les 14 minutes.

Dans un tel contexte, Snarky Puppy peut exploiter sa diversité de styles (jazz, rock, musique du monde) et tout le potentiel de ses nombreux musiciens. Il faut ici vous dire qu'une vingtaine d'artistes figurent sur la liste de Michael League et qu'une dizaine d'entre eux se retrouvent sur scène pour chacune des nombreuses prestations de ce groupe basé à Brooklyn. Les plus connus sont le guitariste Mark Lettieri et le claviériste Cory Henry.

Si vous aimez le jazz fusion éclaté et moderne, vous allez être grandement impressionné par ce groupe qui fait l'unanimité auprès des critiques américains et européens.

The Silence in Between
BOB MOSES

Ce duo formé à Los Angeles en 2012 est parvenu à se faire une place dans les ligues majeures. Tous les deux natifs de Vancouver, Tom Howie et Jimmy Valance se sont bâti une réputation enviable en se produisant dans les plus importants festivals de ce monde (Coachella, Lollalooza, etc.).

Ce quatrième album en carrière est une suite logique des précédents. Pas de virage marqué, pas de risques calculés, mais beaucoup de raffinement. Bob Moses, du nom d'un ancien batteur de jazz new-yorkais, nous offre à nouveau un heureux mélange d'électro, de pop, de house et de dance. Difficile de ne pas établir des comparaisons avec Tears for Fears pour ce qui est des voix et des arrangements musicaux.

Cette musique chargée d'émotions s'apprivoise en un rien de temps. C'est prenant et parfois hypnotisant. Entrainant surtout.

Seul petit bémol : Bob Moses donne l'impression de se répéter. Une petite odeur de réchauffé nous envahit lors de la première écoute de ce nouvel album qui est tout de même de très bonne qualité. Pour durer, Tom Howie et Jimmy Valance devront exploiter de nouveaux horizons.

★★★½☆

CHANSONS : **10**
GENRE : **électro, house, pop**
À TÉLÉCHARGER : **Seen it Coming**

WEEK-END

LA CUISINE SELON JEAN-PAUL GRAPPE

ET L'INSTITUT DU TOURISME ET D'HÔTELLERIE DU QUÉBEC

Deux recettes traditionnelles du Québec

JEAN-PAUL **GRAPPE**

Aujourd'hui, je vous propose deux recettes traditionnelles du Québec: des entrecôtes farcies au jambon grillé et des tranches de porc farcies, de Saint-Jean-de-Matha.

N'oublions pas que nous avons notre cuisine du Québec avec une grande diversité régionale de produits agroalimentaires. La cuisine latine et la cuisine anglo-saxonne se sont mélangées au cours des siècles, mais au 21e siècle, chacun a retrouvé son identité.

ENTRECÔTE FARCIE AU JAMBON, GRILLÉE

Portions: 6
Préparation: 15 min
Cuisson: 7 à 8 min

INGRÉDIENTS

45 ml (3 c. à soupe) d'échalotes hachées
250 ml (1 tasse) de champignons hachés
125 ml (1/2 tasse) de jambon haché
1 gousse d'ail hachée
45 ml (3 c. à soupe) de beurre
45 ml (3 c. à soupe) de vin blanc sec
30 ml (2 c. à soupe) de persil haché
1 pincée de thym
Sel et poivre au goût
6 entrecôtes de 175 g (6 oz) chacune, assez épaisses
Huile

PRÉPARATION

• Faire revenir séparément et successivement dans une poêle les échalotes, les champignons, le jambon et l'ail dans le beurre. Dégraisser la poêle. Déglacer avec le vin. Ajouter le persil, le thym, le sel et le poivre. Remuer et laisser réduire à sec. Réserver et garder chaud.

• Saler et poiwvrer les entrecôtes. Huiler et chauffer le gril en trois forces de chaleur. Quadriller les entrecôtes de chaque côté, puis réduire la chaleur. Les entrecôtes sont saignantes, à 54 °C (130 °F), ou à point, à 58 °C (135 °F) à cœur.

• Disposer les entrecôtes au fond de chaque assiette et répartir la farce de jambon sur chacune d'elles.

TRANCHES DE PORC FARCIES DE SAINT-JEAN-DE-MATHA

INGRÉDIENTS

625 ml (2 1/2 tasses) de pommes de terre en morceaux
250 g (1/2 lb) de bœuf haché
1 oignon haché
1 branche de céleri haché
Sel et poivre au goût
12 tranches de porc de 60 g (2 oz) chacune
250 ml (1 tasse) de fond brun de volaille

PRÉPARATION

• Cuire les pommes de terre, les écraser et les faire refroidir. Mélanger le bœuf, l'oignon et le céleri avec les pommes de terre. Saler et poivrer.

Tranches de porc farcies de Saint-Jean-de-Matha

• Fendre les tranches de porc en deux en les ouvrant comme les ailes d'un papillon. Les remplir de farce. Refermer pour en faire une poche et coudre tout autour. Disposer dans une casserole avec le fond de volaille. Cuire au four à 180 °C (350 °F) pendant 1 à 1 h 30 environ. Arroser au besoin.

LA CHRONIQUE DE MONSIEUR LUNETTES

Vos nouvelles lunettes sont-elles garanties ?

OLIVIER **COMTOIS**
O.O.D.

Connaissez-vous la différence entre une garantie et une assurance ? Par exemple, vous achetez une auto neuve. Trois mois plus tard, votre alternateur se brise. Le garage vous le remplacera sans frais : c'est une garantie. Trois jours plus tard, vous freinez trop tard et vous frappez l'auto devant vous. Ce sont vos assurances qui paieront les réparations, pas le concessionnaire.

En théorie, c'est un peu la même chose avec vos lunettes. Au Québec, pratiquement tous les produits vendus sont garantis contre les défauts de fabrication, mais dans les faits, ils sont souvent plus ou moins assurés, selon la lunetterie qui les vend.

Comme la différence n'est pas claire et rarement expliquée, cela crée beaucoup de confusion pour les consommateurs. Voici mon point de vue sur le sujet.

De base, sauf s'il est mentionné autrement, la grande majorité des lunettes vendues sont couvertes par une garantie limitée de protection d'une durée d'un an sur les défauts de fabrication. Il n'y a pas de règles définies : ce sont généralement des politiques de la lunetterie et des fournisseurs de verres et de montures.

(Photo gracieuseté)

La grande majorité des lunettes vendues sont couvertes par une garantie limitée de protection d'une durée d'un an sur les défauts de fabrication.

DÉFAUTS COUVERTS

Quels défauts cette garantie couvre-t-elle ? La liste n'est pas exhaustive et peut varier d'une lunetterie à l'autre, mais voici les principaux défauts couverts.

Pour les montures en métal : la peinture qui écaille, c'est-à-dire qui décolle à plusieurs endroits sans raison apparente ; une soudure qui lâche sans raison évidente, avec un usage normal.

Pour les montures en plastique : le fini qui décolle sans qu'on puisse en expliquer la cause; la monture qui fend sans raison ; si elle en est munie, un ressort sur une branche qui casse sans que celle-ci ait reçu un coup, qu'elle ait été écrasée ou sans manipulation à répétition d'une seule main.

Pour les verres : le traitement antireflet qui décolle ou qui craque ; les rayures de surface qui apparaissent, car le traitement résistant aux égratignures protège les verres, mais il n'est jamais un « antirayures » - contrairement à la croyance populaire - et les rayures profondes qui peuvent être senties avec l'ongle ne seront pas couvertes.

Tous les bris qui surviennent par usure normale ou anormale ne sont pas couverts par la garantie. C'est comme pour une auto, cela relève d'une assurance.

REMPLACEMENT

Dans beaucoup de bureaux d'optique, ces bris sont toutefois couverts, plus ou moins officiellement. Il faut comprendre que c'est généralement le bureau qui couvre ces frais s'il décide de remplacer les produits brisés.

Techniquement, ces bris ne sont pas garantis, ils sont assurés. Il faut comprendre que dans la vie, rien n'est gratuit. Le prix des lunettes vendues dans ces bureaux d'optique couvre donc les remplacements. Dans les faits, vous avez payé pour une forme d'assurance.

C'est donc à vous, comme acheteur et porteur de lunettes, de poser les questions afin de savoir si les lunettes sont assurées contre les bris accidentels. De plus, vous devez vous demander si vous souhaitez avoir ce type d'assurance. Si oui, vous êtes couvert, mais attendez-vous à payer plus cher à cet endroit que dans une lunetterie qui ne couvrirait pas ces bris.

Vous devez poser ces questions pour clarifier la politique de la lunetterie, à savoir qui paie quoi, avant d'acheter vos nouvelles lunettes. Cela vous évitera de longues discussions si jamais vous brisez vos lunettes.

Les meilleurs véhicules selon un jury féminin international

JEAN-FRANÇOIS GUAY

Le concours organisé par Women's World Car of the Year (WWCOTY) pour le titre du « Véhicule féminin de l'année » a opposé des véhicules dans six catégories différentes.

Pour déterminer les véhicules gagnants, le jury composé de 56 femmes journalistes automobiles provenant de 40 pays des cinq continents ont dû évaluer les modèles selon les critères suivants : la sécurité, la conduite, les technologies, le design, l'impact environnemental, les technologies, le rapport qualité-prix, sans omettre d'autres facteurs comme le confort et la qualité de fabrication.

Parmi les 65 véhicules évalués, toutes catégories confondues, c'est la Peugeot 308 qui a été élue le meilleur « Véhicule mondial 2022 ». Depuis son instauration en 2011, cette compétition a aussi consacré les modèles suivants : le Land Rover Defender (2021), la Mazda3 (2019), le Volvo XC40 (2018), la Hyundai Ioniq (2017), le Jaguar F-Pace (2016), le Volvo XC90 (2015), la Mercedes-Benz Classe S (2014), la Ford Fiesta (2013), le Range Rover Evoque (2012), la BMW Série 5 et la Citroën DS3 (2011).

UN RETOUR EN AMÉRIQUE ?

La Peugeot 308 a aussi été désignée par le jury féminin comme étant la meilleure « Voiture urbaine 2022 ». Malheureusement, cette petite voiture française n'est pas vendue chez nous. On se rappellera que Peugeot a quitté le marché nord-américain en 1991. On peut juste espérer que la 308 soit éventuellement commercialisée au Canada quoique cela semble peu probable à court terme.

La marque Peugeot fait partie du groupe Stellantis qui contrôle également les marques américaines Chrysler, Dodge, Jeep et Ram. Cela dit, le groupe Stellantis n'offre aucune voiture sous-compacte ou compacte sur le marché nord-américain depuis le retrait de la Fiat 500 (2012-2019) et la Dodge Dart (2012-2016). Le scénario le plus simple serait que la Peugeot 308 porte l'écusson de la marque Dodge. Toutefois, cette façon de faire dénaturaliserait la marque et le produit.

PÉRIODE MOUVEMENTÉE

Qu'à cela ne tienne, l'arrivée d'une petite voiture comme la 308 serait la bienvenue chez nous compte tenu de la hausse vertigineuse des prix du carburant. Surtout que le segment des véhicules électriques s'apprête à vivre une période mouvementée due non seulement à la pénurie des puces électroniques, mais aussi à cause de l'augmentation du prix des métaux comme le nickel, le lithium, le cobalt et le manganèse servant à la fabrication des batteries.

La semaine dernière, le nickel a atteint un record à plus de 100 000 dollars US la tonne à la Bourse des métaux de Londres en raison du conflit en Ukraine.

À titre de comparaison, le 24 février dernier, soit le jour où les forces russes ont commencé l'invasion de l'Ukraine, le nickel se vendait 24 000 dollars US la tonne. Il s'agit d'une augmentation dépassant 400 %.

La Russie est le troisième producteur de nickel au monde et le premier pour les batteries des véhicules électriques. À moins d'une résolution rapide de la crise entre la Russie et les pays occidentaux, il va sans dire que le prix des véhicules électriques devrait augmenter exponentiellement au cours des prochains mois.

LES AUTRES CATÉGORIES

Dans la catégorie du meilleur « Véhicule utilitaire sport familial 2022 », le jury a choisi le Kia Sportage. Le titre du meilleur « Véhicule utilitaire sport grand format 2022 » a été décerné au tout nouveau BMW iX qui est un véhicule entièrement électrique.

La Peugeot 303 a été nommée le meilleur « Véhicule mondial 2022 ». La 308 a aussi été consacrée la meilleure « Voiture urbaine 2022 ».

À ce propos, le jury avait un préjugé favorable aux véhicules électriques puisque la Ford Mustang Mach-E a été proclamée la meilleure « Voiture familiale 2022 » tandis que l'Audi e-tron GT a été choisie la meilleure « Voiture de performance 2022 ». Finalement, la Jeep Wrangler 4xe à motorisation hybride rechargeable a remporté le titre du meilleur « Véhicule 4x4 2022 ».

Le Kia Sportage a été élu le meilleur « Véhicule utilitaire sport familial 2022 ».

Le BMW iX a remporté le titre du meilleur « Véhicule utilitaire sport grand format 2022 ».

La Ford Mustang Mach-E a été désignée la meilleure « Voiture familiale 2022 ».

L'Audi e-tron GT a été choisie la meilleure « Voiture de performance 2022 ».

Le Jeep Wrangler 4xe est le meilleur « Véhicule 4x4 2022 » selon le jury du Women's World Car of the Year.

WEEK-END

SOUVENIRS DE VOYAGE

Sucre, la doyenne des cités coloniales d'Amérique du Sud

PAUL **LAFOREST**
Collaboration spéciale

Sucre, avec ses 300 000 habitants, est la doyenne des cités coloniales de l'Amérique du Sud. Elle est non seulement la plus vieille, mais aussi l'une des plus belles de l'Amérique latine, sans aucun doute.

En 2018, nous logerons trois nuits à Sucre. Installée à 2780 mètres d'altitude, Sucre, avec ses 300 000 habitants, est la doyenne des cités coloniales de l'Amérique du Sud. Elle est non seulement la plus vieille, mais l'une des plus belles d'Amérique latine, sans aucun doute. Sucre était destinée à devenir la résidence et le centre de la bourgeoisie espagnole. Notre hôtel en est le reflet.

Beauté, tranquillité, paix et silence nous attendent au cimetière de Sucre. À son entrée, en haut de sa porte, on peut lire une inscription en latin *Hodie mihi, cras tibi*, ce qui veut dire « Aujourd'hui, c'est pour moi ; demain, c'est pour vous ». Une vérité immuable. Chacun son tour, là ou ailleurs. Habituellement, durant la période coloniale, on enterrait les morts autour des églises (un peu comme on le fait au Québec), mais avec l'augmentation de la population, on a fait face à différents problèmes.

C'est pour cette raison qu'en 1789 fut publiée une autorisation pour la construction de cimetières en dehors des villes et des villages. Le cimetière de Sucre est considéré comme étant un des cimetières les plus importants du pays.

L'ordre et l'harmonie prédominent dans les différents espaces. Mausolées décorés, tombeaux somptueux et jardins avec des arbres centenaires y abritent des personnages importants du monde des arts, des sciences et de l'histoire. Beaucoup de personnes viennent y étudier à cause de la tranquillité qu'il procure.

TARABUCO

Ce matin, nous partons tôt pour nous rendre au marché de Tarabuco. Pour y arriver, notre autobus circulera pendant 90 minutes par monts et par vaux à travers des paysages bucoliques.

Fondé en 1572, le village quechua de Tarabuco est situé à une cinquantaine de kilomètres à l'est de Sucre, capitale constitutionnelle de la Bolivie. Le village de Tarabuco se trouve aux limites de l'Altiplano bolivien. Installé dans une petite vallée, au milieu de collines arrondies, il culmine à 3250 mètres d'altitude.

LE MARCHÉ DE TARABUCO

Ce gros village, qui a moins de 3000 habitants, est aujourd'hui connu pour son marché dominical, l'un des plus typiques du continent. En très grande partie, les habitants ont gardé intact leur art vestimentaire et ils ont conservé les traits particuliers de leur ethnie.

Son marché traditionnel, au déroulement inchangé depuis des siècles, propose une extraordinaire palette de produits en plus des fruits et légumes, des tissages, des vêtements et des lainages. On peut se procurer la fameuse chicha (alcool de maïs fermenté) et, en vente libre, la réputée feuille de coca qui, en infusion ou mastication, renforce l'endurance en altitude. Chaque semaine, c'est un grand rendez-vous. Dans ce marché, les habitants de la région achètent et troquent.

Les premiers Indiens arrivent même la nuit à Tarabuco en provenance des villages voisins qui sont parfois distants de plusieurs dizaines de kilomètres. Pour les meilleurs emplacements, il faut être là tôt le matin. Dans les rues étroites, les clients et les vendeurs se mêlent les uns aux autres. Ce marché est un authentique et immuable rassemblement populaire qui cimente l'identité quechua.

Le cimetière de Sucre : beauté, tranquillité, paix et silence. Mausolées décorés, tombeaux somptueux et jardins avec des arbres centenaires. Beaucoup de gens viennent y étudier à cause de la tranquillité.

À l'entrée du cimetière, on peut lire une inscription en latin *Hodie mihi, cras tibi* qui signifie « Aujourd'hui, c'est moi ; demain, c'est vous ».

Cette femme porte le chapeau traditionnel inspiré de l'époque des conquistadors.

Au marché traditionnel de Tarabuco, le déroulement est inchangé depuis des siècles. Les premiers Indiens arrivent même la nuit en provenance des villages voisins.

ASTROLOGIE

WEEK-END

Les prévisions de la semaine avec
ALEXANDRE **AUBRY**
514 640-8648

SEMAINE DU 17 AU 23 MARS 2022

>339615

BÉLIER
21 MARS AU 20 AVRIL

Sur un coup de tête, vous déciderez de changer complètement votre existence. Notamment, vous pourriez retourner sur les bancs d'école et envisager une toute nouvelle carrière plus conforme à vos aspirations.

TAUREAU
21 AVRIL AU 20 MAI

Le cœur a ses raisons que la raison ne connaît pas! Même si vous tentez de rester lucide devant une situation particulière, votre cœur dictera la marche à suivre. Parfois, il faut sortir de sa zone de confort pour évoluer dans la bonne direction.

GÉMEAUX
21 MAI AU 21 JUIN

Au boulot, avec des amis, de la famille ou autre, il faudra négocier avec tact pour atteindre l'harmonie. Vous aurez à faire quelques compromis ou ajustements pour que le quotidien de votre couple soit des plus heureux.

CANCER
22 JUIN AU 23 JUILLET

Professionnellement, un peu de confusion et une situation conflictuelle vous inspireront une nouvelle carrière. Prenez le temps de peser le pour et le contre et de consulter vos proches avant de vous décider.

LION
24 JUILLET AU 23 AOÛT

Vous vous retrouverez sur un piédestal et ce sera une situation qui, au bout du compte, transformera votre vie. On vous mettra en valeur d'une manière ou d'une autre, ce qui aura un bel impact sur votre estime personnelle et la confiance en vous-même.

VIERGE
24 AOÛT AU 23 SEPTEMBRE

Vous pourriez décider de déménager prochainement. Peut-être est-il temps de vendre la maison familiale devenue trop grande si les enfants l'ont quittée depuis longtemps déjà. En amour, les changements ne peuvent faire de tort à la relation.

BALANCE
24 SEPTEMBRE AU 22 OCTOBRE

Vous n'aurez pas la langue dans votre poche et vous exprimerez tout haut ce que les autres pensent tout bas. On pourrait également vous faire une confidence particulière qui vous laissera perplexe pendant un bon moment.

SCORPION
23 OCTOBRE AU 22 NOVEMBRE

On vous offrira des solutions intéressantes si vous vivez une situation financière précaire. Vous aurez enfin le champ libre pour vous investir dans un projet qui vous tient à cœur ou pour refaire la décoration à la maison.

SAGITTAIRE
23 NOVEMBRE AU 21 DÉCEMBRE

Il s'agit d'une semaine où l'action ne fera pas défaut! Peut-être devrez-vous « brasser la cage » de certaines personnes. Même si vous êtes pacifiste dans l'âme, il faut parfois faire preuve de combativité pour remettre de l'ordre.

CAPRICORNE
22 DÉCEMBRE AU 20 JANVIER

Si vous possédez le moindrement un don, il sera surmultiplié. Du moins, vous accéderez à une spiritualité élargie. Vous serez en mesure de voir les choses avec une meilleure perspective ainsi qu'avec une plus grande empathie.

VERSEAU
21 JANVIER AU 18 FÉVRIER

Vous découvrirez une source d'inspiration sur une publication dans l'un de vos réseaux sociaux. Un ami vous aidera à devenir la personne que vous aviez toujours souhaité être. Il vous éclairera le chemin vers le bonheur.

POISSONS
19 FÉVRIER AU 20 MARS

Avec un agenda fort chargé, peut-être serait-il préférable d'espacer vos rendez-vous afin d'éviter que certains se chevauchent, vous imposant encore plus de pression sur les épaules. Le temps est une ressource précieuse!

TRÉSORS DE FAMILLE

Une paire de lampes exceptionnelles

MARIO **WILSON**

Depuis des décennies, mon épouse affectionne particulièrement les créations de la firme d'Angleterre, The Moorcroft Factory, une compagnie fondée par William Moorcroft en 1897. La production perdure aujourd'hui.

Évidemment, on aura compris que les petites pièces de céramique sont les plus courantes sur le marché, car peu de collectionneurs ont les moyens financiers de se payer de grands vases ou des pièces très anciennes.

Les modestes créations (comme l'ont été les cendriers pendant tant d'années), ces petits vide-poches ou ces petites boîtes carrées avec couvercle agrémentent merveilleusement bien la grande commode de notre chambre à coucher. Les différents motifs floraux, d'une telle intensité et d'une profondeur remarquable, sont appréciés dans le monde entier.

EFFET DE SURPRISE

J'ai toujours su que les lampes de chez Moorcroft créaient un décor absolument sublime, notamment parce que la lumière directe qui éclaire les bases met en valeur ces objets décoratifs uniques.

Voilà pourquoi j'étais si heureux de constater qu'une dame de chez nous voulait en savoir davantage au sujet de sa paire de lampes, indiscutablement merveilleuses. Il m'est arrivé à quelques reprises, lors d'évaluation d'objets anciens, d'en croiser une ici et là, mais en voir une paire, cela m'a comblé.

(Photo gracieuseté)

Une superbe création de la firme Moorcroft d'Angleterre.

Les deux lampes étant disposées de part et d'autre de la porte menant au petit salon, l'effet visuel attire à ce point le regard que ni le récamier ni les étagères pleines d'élégantes petites pièces ne réussissent à se faire remarquer. L'effet de surprise est instantané.

VALEUR

Ce très puissant bleu cobalt est une marque de fabrique de la compagnie : quelquefois imitée, mais jamais égalée, comme dirait une publicité. Puisque j'ai bien confiance de faire un grand plaisir à mon épouse, je surveillerai ce dossier en cas de vente de ces deux pièces. Et en bon joueur, je vous mentionnerai dans une éventuelle chronique si ces extraordinaires pièces de céramique arrivent un jour sur le marché des antiquités.

Mais il faudra s'attendre à débourser une belle somme pour les acquérir. En effet, une seule de ces lampes se vend actuellement à près de 800 dollars sur le marché. Imaginez le montant de la vente avec une paire d'objets semblables !

J'allais ajouter qu'elles attendent actuellement dans une modeste maison d'être appréciées. Mais vous savez dorénavant que les maisons modestes dans notre ville de Saint-Jean-sur-Richelieu sont chose du passé. Le marché immobilier est d'une effervescence qui surpasse maintenant tous les domaines et certainement le marché des antiquités.

Heureusement, les belles pièces très recherchées comme ces lampes de la firme Moorcroft seront toujours présentes dans les ventes, les encans et les musées du monde entier.

(Photo Proanima)

Mo fait partie du programme Ma bonne étoile.

JE ME CHERCHE **UNE FAMILLE**
PROANIMA

Mo se cherche une famille

Mo est un mignon minet de 9 ans. Vous avez pu remarquer que Mo a le visage disons différent. Cela est causé par le fait que ce charmant monsieur n'a plus aucune dent!

Cela ne l'empêche pas de charmer tous nos employés avec son regard chaleureux et son amour infini. Mo est un grand actif et demandera à aller dehors, sinon il risque de gratter la porte jusqu'à ce qu'il ait ce qu'il veut. Ce beau coco aura besoin de beaucoup de stimulation. Mo est aussi un grand amoureux qui se frottera à votre visage pour recevoir tout plein de bizous.

En raison de son âge, Mo fait partie du programme Ma bonne étoile qui propose l'adoption au montant de votre choix, afin de vous permettre d'investir davantage pour sa santé. Devenez sa bonne étoile !

Si vous désirez l'adopter, remplissez un formulaire de demande d'adoption sur notre site proanima.com. Téléphone 450 655-2525 ou notre numéro sans frais 1 833-445-2525. Proanima.com/adoptions@proanima.com.

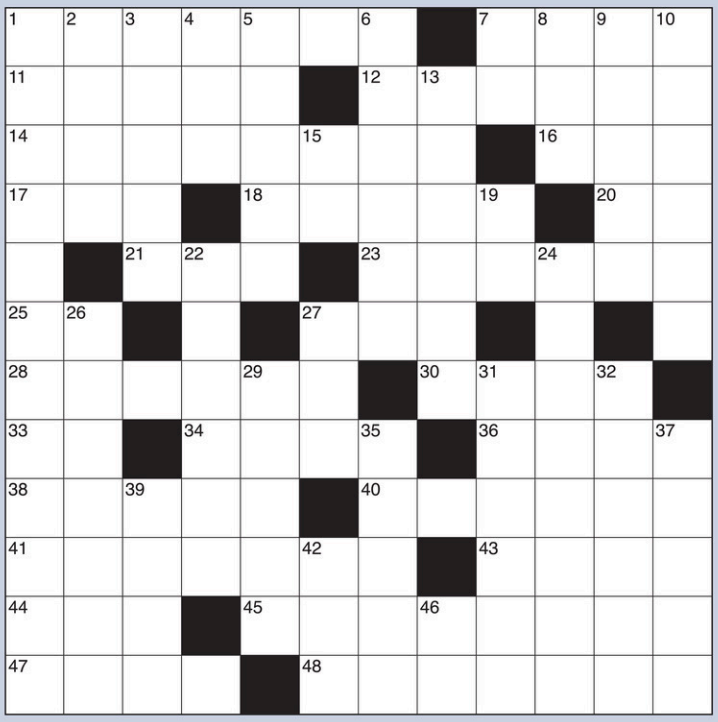
Ambulance, police, pompiers :	911
Sûreté du Québec (urgences) :	310-4141 (*4141 cellulaire)
Info-Santé :	811
CLSC de la Vallée-des-Forts :	450 358-2572
Croix-Rouge (urgence sinistres) :	1 877 362-2433
La ligne parents :	514 288-5555
Info-dépression :	1 800 268-0999
Tel-Jeunes :	514 288-2266
Protection de la jeunesse :	1 800 361-5310
Drogue - aide et référence :	1 800 265-2626
Centre de prévention du suicide du Haut-Richelieu :	450 348-6300
Maison Hina (femmes victimes de violence) :	450 346-1645
Centre de référence du Grand Montréal :	450 527-1375
Centre de référence du Centre d'action bénévole de Saint-Jean-sur-Richelieu :	450 347-7527
Gamblers Anonymes (GA) :	514 484-6666

EN CAS D'URGENCE

>340111

SUIVEZ-NOUS SUR facebook
facebook.com/lecanadafrancais

>340097



MOTS-CROISÉS

Problème No 757

HORIZONTALEMENT

1. Brutaliser.
7. Décontracté.
11. Échelonné.
12. Emploi du temps.
14. Catastrophe.
16. Pied de vigne.
17. Lettre grecque.
18. Nommer à une fonction.
20. Humérus.
21. Écorce de chêne.
23. Reçu.
25. Note.
27. On le dit têtu.
28. Nettoyer à fond.
30. Poissons.
33. Sélénium.
34. Qui résulte de.
36. Entre deux écluses.
38. Écrivain français.
40. Appareil d'éclairage.
41. Détaille.
43. Percevoir des sons.
44. Désavoué.
45. Guerrier nippon.
47. Caboche.
48. Frappé.

VERTICALEMENT

1. Qui reprend de l'intensité.
2. État américain.
3. Petit canal.
4. Ovation sportive.
5. État sur la mer Rouge.
6. Part.
7. Sert à désigner.
8. Jamais.
9. Monument de Paris.
10. Faute de langage.
13. Bottes de fleurs.
15. Pronom personnel.
19. Entre deux propositions.
22. Grand espace intérieur vitré.
24. Peut être cursive.
26. Les îles Hawaï s'y trouvent.
27. Partie du cheval.
29. Crochets.
31. Pardonne.
32. Film à épisodes.
35. Musulman.
37. Se dit d'un jour de congé.
39. Aphone.
42. Mémoire vive d'ordinateur.
46. Le premier prix.

RÉPONSES DES JEUX NO 756

3	9	2	1	5	4	8	7	6
8	4	5	6	7	9	2	3	1
7	6	1	8	2	3	9	5	4
5	3	9	7	4	6	1	8	2
6	1	7	9	3	2	4	6	5
9	2	8	3	1	5	7	4	6
4	7	6	2	9	8	3	1	5
1	8	3	4	6	7	5	2	9
2	5	9	8	3	1	6	9	4

SUDOKU

Problème No 757

		3	9	5			7	2
	7			1	6			
		9			4	8		
5	9	6	7					3
7		4			9			
					2	4		
	1		4			7	6	8
	6							4
	8	5		2		3		9

RÈGLES DU JEU :

Vous devez remplir toutes les cases vides en plaçant les chiffres 1 à 9 qu'une seule fois par ligne, une seule fois par colonne et une seule fois par boîte de 9 cases.

Chaque boîte de 9 cases est marquée d'un trait plus foncé. Vous avez déjà quelques chiffres par boîte pour vous aider. Ne pas oublier : **vous ne devez jamais répéter plus d'une fois les chiffres 1 à 9 dans la même ligne, la même colonne et la même boîte de 9 cases.**

MOT-MYSTÈRE

E	T	N	I	E	I	L	H	E	Q	L	E	I	T	N	E	S	E	R	P
P	C	D	O	N	L	M	A	Y	C	U	C	O	N	S	I	G	N	E	N
I	A	I	T	I	F	O	M	T	G	N	A	E	R	V	E	I	F	V	O
C	T	S	N	N	S	E	R	U	I	I	E	R	S	A	N	T	E	A	I
E	N	T	E	O	P	O	C	T	N	P	E	G	A	Y	O	V	X	R	G
N	O	A	M	I	A	S	L	T	N	I	O	N	R	N	E	V	U	I	A
T	C	N	E	T	T	E	Z	C	I	O	T	H	E	U	T	E	O	A	T
R	E	C	N	C	I	C	O	I	E	O	C	E	G	N	L	A	T	N	N
E	M	I	I	E	E	E	N	D	N	T	N	N	E	L	I	U	I	T	O
S	O	A	F	J	N	D	E	O	E	E	I	U	U	E	S	C	T	N	C
O	T	T	N	N	T	P	I	M	R	R	Q	B	F	M	D	O	C	T	E
U	P	I	O	I	I	T	P	I	E	S	C	C	R	I	E	A	I	A	E
C	M	O	C	S	C	E	O	S	A	A	L	S	E	T	T	S	L	N	V
H	Y	N	T	E	R	T	N	M	S	I	V	A	G	U	E	I	U	A	S
E	S	A	T	A	A	E	R	A	N	E	M	I	T	C	I	V	S	R	M
U	G	O	T	R	G	I	L	I	I	S	O	L	E	M	E	N	T	O	E
E	R	U	O	A	S	E	Q	T	N	E	M	E	V	E	L	E	R	P	P
P	R	B	T	Q	R	U	C	O	N	T	A	M	I	N	A	T	I	O	N
E	A	I	U	T	E	R	U	T	E	M	R	E	F	E	S	I	R	C	S
L	F	E	E	G	A	V	A	L	T	E	L	E	T	R	A	V	A	I	L

SOLUTION DE CE MOT CACHÉ : VIRUS

5 LETTRES **PANDÉMIE**

Lorsque tous les mots ci-dessous auront servi pour encercler ces lettres, il ne vous restera que les lettres servant à révéler le mot mystère.

A
Alerte
B
Bulle
C
Cas
Clinique
Confinement
Consigne
Contact
Contagion
Contamination
Contrôle
Crise
D
Décès
Dépistage
Distanciation
E
Éclosion
Épicentre
F
Fermeture
Fièvre
H
Hôpital
Hygiène
I
Immunité
Infection
Injection
Isolement
L
Laboratoire
Lavage
Lutte
M
Malade
Masque
Mesure
N
Négatif
P
Patient
Positif
Prélèvement
Présentiel
Protection
Q
Quarantaine
R
Risque
S
Santé
Seringue
Soins
Souche
Symptôme
T
Télétravail
Température
Test
Toux
U
Urgence
V
Vaccin
Vague
Variant
Victime
Voyage
Z
Zone

>351334

INDEX DES DÉCÈS

COUTURE, Henri-Paul
Saint-Jean-sur-Richelieu

DENIS, Pierre-André
Saint-Jean-sur-Richelieu

FRÉGEAU, Michel
Saint-Jean-sur-Richelieu

GRANGER, Doris
Saint-Jean-sur-Richelieu

KÉROACK, Réjean
Saint-Jean-sur-Richelieu

LEBLANC. Solange
Saint-Jean-sur-Richelieu

Le don en mémoire

Pour témoigner votre sympathie en un geste de soutien concret

FONDATION SANTÉ
Haut-Richelieu | Rouville

450 359-5777 | **fondationsante.com**

>339316

NÉCROLOGIE

GRANGER
Doris
(1933 – 2022)

Paisiblement à Marieville, le 12 mars 2022, à l'âge de 88 ans, est décédée Madame Doris Granger, résidente de Saint-Jean-Sur-Richelieu.

Elle laisse dans le deuil son fils Luc Rémillard (Lina Métras), son frère Roger Granger, ses petits-enfants Karl Bernier, Alex Rémillard (Jessica Savard), ses arrière-petits-enfants Charles, Nathan et Jacob ainsi que plusieurs autres parents et amis.

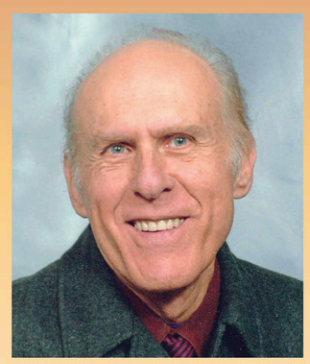
Complexe funéraire HAUT-RICHELIEU
86, CHEMIN DES PATRIOTES EST
SAINT-JEAN-SUR-RICHELIEU
J2X 5P9
450 390-1111
complexefuneraire.ca

Un remerciement à l'équipe de soin du CHSLD Ste-Croix.

Toute marque de sympathie à la famille peut se traduire par un don à société Alzheimer du Canada en ligne au : https://alzheimer.ca/fr

>354619

DENIS
Pierre-André
(1940 – 2022)



À Saint-Jean-sur-Richelieu, le 7 janvier 2022, à l'âge de 81 ans, est décédé monsieur Pierre-André Denis, époux de madame Pierrette Bisaillon.

Outre son épouse, il laisse dans le deuil ses enfants Marie-Pier (Dave Hazel), Pierre-Marc (Karine Hétu), ses petites-filles Jade, Jasmine, Mary-Lou, son frère Claude (Claudette Bégin) ainsi que plusieurs parents et amis.

La famille recevra les témoignages de sympathie samedi le 26 mars 2022 à compter de 13h30 en la chapelle du Centre de ressourcement spirituel (80, Lajeunesse, Saint-Jean-sur-Richelieu, Qc, J3B 5G1). Les funérailles suivront à 14 h.

Direction funéraire

LeSieur et frère
COMPLEXE FUNÉRAIRE
À vos côtés, à votre écoute

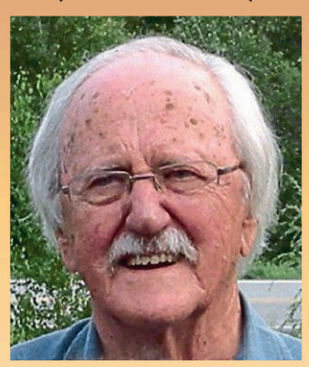
95, BOUL. SAINT-LUC
SAINT-JEAN-SUR-RICHELIEU
J2W 1E2
450 359-0990
lesieuretfrere.com

Vos témoignages de sympathie peuvent se traduire par un don à la Fondation Santé Haut-Richelieu-Rouville (Maison de soins palliatifs de Saint-Jean-sur-Richelieu).

Nous vous invitons à transmettre vos messages de sympathie à partir de l'avis de décès sur lesieuretfrere.com ou en partageant la publication de notre page Facebook.

>354508

COUTURE
Henri-Paul
(1928 – 2022)



À Saint-Jean-sur-Richelieu, le 18 février 2022, à l'âge de 93 ans, est décédé monsieur Henri-Paul Couture, époux de feu Lucille Tanguay.

Il laisse dans le deuil ses enfants Luc et Jacques (Mario Dallaire), ses petits-enfants Frédéric-Alexandre, Félix-Antoine, son frère Yves (feu Yolande), ses belles-sœurs et beaux-frères Louise Tanguay (André Therrien) et Priscilla Tanguay (Jean-Guy Tétreault) ainsi que plusieurs parents et amis.

La famille vous accueillera au :

LeSieur et frère
COMPLEXE FUNÉRAIRE
À vos côtés, à votre écoute

95, BOUL. SAINT-LUC
SAINT-JEAN-SUR-RICHELIEU
J2W 1E2
450 359-0990
lesieuretfrere.com

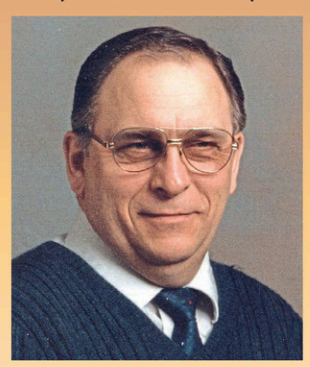
le samedi 19 mars 2022 à compter de 11 h. Une cérémonie aura lieu le jour même à 13 h, en la chapelle du complexe funéraire.

Vous êtes toutefois invités à assister à la cérémonie via le Web, le samedi 19 mars 2022 à compter de 13 h, en simultané ou en rediffusion, en cliquant sous l'onglet "webdiffusion" apparaissant sur l'avis de décès sur lesieuretfrere.com

Nous vous invitons à transmettre vos messages de sympathie à partir de l'avis de décès sur lesieuretfrere.com.

>351897

KÉROACK
Réjean
(1939 – 2022)



De Saint-Jean-sur-Richelieu, le 22 février 2022, à l'âge de 82 ans, est décédé monsieur Réjean Kéroack, époux de madame Nicole Garceau.

Outre son épouse, il laisse dans le deuil ses enfants feu Yvan, Nathalie, ses petits-enfants Yvan Junior, Steve, ses arrière-petits-enfants Anthony, sa sœur Monique ainsi que ses beaux-frères et belles-sœurs, neveux et nièces, parents et amis.

La famille recevra les condoléances le dimanche 20 mars 2022, de 13 h à 16 h au :

LeSieur et frère
COMPLEXE FUNÉRAIRE
À vos côtés, à votre écoute

95, BOUL. SAINT-LUC
SAINT-JEAN-SUR-RICHELIEU
J2W 1E2
450 359-0990
lesieuretfrere.com

Une cérémonie aura lieu le jour même à 16 h, en la chapelle du complexe funéraire.

Vous êtes toutefois invités à assister à la cérémonie via le Web, le dimanche 20 mars 2022 à compter de 16 h, en simultané ou en rediffusion, en cliquant sous l'onglet "webdiffusion" apparaissant sur l'avis de décès sur lesieuretfrere.com.

Vos témoignages de sympathie peuvent se traduire par un don à la Fondation Santé Haut-Richelieu-Rouville (Fonds de l'Hôpital du Haut-Richelieu).

Nous vous invitons à transmettre vos messages de sympathie à partir de l'avis de décès sur lesieuretfrere.com.

>352146

LEBLANC
Solange
(1942 – 2022)

À Saint-Jean-sur-Richelieu, le 23 février 2022, à l'âge de 79 ans, est décédée madame Solange Leblanc, épouse de monsieur Raymond Guay.

Outre son époux, elle laisse dans le deuil ses fils Eric (Hélène Aubin) et Sébastien (Isabelle Descôteaux), ses sœurs Hectorine (Raoul Royer), Lucille, Jeannine (feu Philippe Prévost), Estelle, Gaëtanne (Victor Morin), Francine (Michel Touchette) et Gilberte (feu Roger Riou), ses frères feu Paul (Ginette Caouette) et feu Jean-René ainsi que ses beaux-frères et belles-sœurs, neveux et nièces, parents et amis.

La famille vous accueillera au :

LeSieur et frère
COMPLEXE FUNÉRAIRE
À vos côtés, à votre écoute

95, BOUL. SAINT-LUC
SAINT-JEAN-SUR-RICHELIEU
J2W 1E2
450 359-0990
lesieuretfrere.com

le samedi 19 mars 2022 à compter de 14 h. Une cérémonie aura lieu le jour même à 16 h, en la chapelle du complexe funéraire.

Vous êtes toutefois invités à assister à la cérémonie via le Web, le samedi 19 mars 2022 à compter de 16 h, en simultané ou en rediffusion, en cliquant sous l'onglet "webdiffusion" apparaissant sur l'avis de décès sur lesieuretfrere.com

Nous vous invitons à transmettre vos messages de sympathie à partir de l'avis de décès sur lesieuretfrere.com.

>352155

REMERCIEMENTS

PERRON
Rolland

Suite au décès de monsieur Rolland Perron, survenu le 20 janvier 2022, à l'âge de 89 ans, son épouse et les membres de la famille remercient sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné des marques de sympathie et les prient de considérer ces remerciements comme personnels.

>354905

ANNIVERSAIRES

1er Anniversaire
CARRIER
Jean-Paul
(19 mars 2021)

Un an déjà que tu nous as quittés.

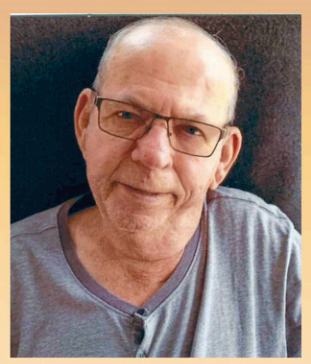
Nous pensons très souvent à toi et nous nous rappelons les beaux souvenirs.

Continue de veiller sur nous avec amour.

De ton épouse, tes enfants et petits-enfants.

>351304

FRÉGEAU
Michel
(1944 – 2022)



À Saint-Jean-sur-Richelieu, le 10 mars 2022, à l'âge de 77 ans, est décédé monsieur Michel Frégeau, époux de madame Marie-Perle Brault.

Outre son épouse, il laisse dans le deuil ses filles Chantal (Michel) et Mélanie, sa petite-fille Emmanuelle (Alex), son frère Serge (Jeannette) ainsi que ses belles-sœurs et beaux-frères, nièces et neveux, autres parents et amis.

Selon ses volontés, aucunes funérailles n'auront lieu.

Vos témoignages de sympathie peuvent se traduire par un don à la Société canadienne du cancer.

Nous vous invitons à transmettre vos messages de sympathie à partir de l'avis de décès sur claudelesieur.com ou en partageant la publication de notre page Facebook.

Claude LeSieur
COMPLEXE FUNÉRAIRE
À vos côtés, à votre écoute

530, 4E RUE
SAINT-JEAN-SUR-RICHELIEU QC J2X 3M6
450 346-6020
claudelesieur.com

>354484

Cours après moi, un organisme spécialisé dans la tenue d'activités sportives destinées aux célibataires, était de passage au Centre-de-Plein-Air-Ronald-Beauregard le 12 mars dernier. Sur la photo, le responsable Guillaume Drouin.

Parmi les activités proposées, les participants pouvaient enfiler une bulle de soccer, comme le fait Kévin Blanchette sur cette photo, et s'amuser ensemble. Ce dernier en était à sa troisième participation à une activité de Cours après moi.

Rachel Liboiron et Luis Carpio en étaient à leur première participation. Ils y voyaient là une opportunité de faire de nouvelles rencontres amoureuses, mais aussi amicales. On les voit alors qu'ils s'amusent avec une trottinette des neiges.

Une belle rencontre entre célibataires

Photos
JULIEN **SAGUEZ**

Une cinquantaine de célibataires provenant de partout en Montérégie étaient présents. Il s'agissait d'ailleurs du deuxième passage de l'organisme au Centre-de-Plein-Air-Ronald-Beauregard après avoir organisé une journée de volleyball à l'été 2021.

Stéphane Brisson et William K. ont fait le trajet depuis Valleyfield et Laval pour participer à l'activité. Ils ont particulièrement apprécié l'esprit de fête et disaient n'avoir qu'une attente: s'amuser.

Cours après moi a vu le jour en 2015. Depuis, le mouvement a pris de l'ampleur et se retrouve dans toutes les régions de la province. On peut suivre leurs activités via leur page Facebook ou encore le www.coursapresmoi.ca.

Pour briser la glace, Benoît Laplante, Dominic Larose, Sonia Lord, Josée Ménard, Daniel Perron et Michelle P. ont opté pour une partie de volleyball de neige.

PATINAGE SYNCHRONISÉ

Des patineuses d'ici brillent aux Championnats canadiens

RICHARD **HAMEL**
rhamel@canadafrancais.com

Des patineuses de Saint-Jean-sur-Richelieu ont réalisé de belles performances au Championnat canadien de patinage synchronisé, tenu à la fin février, à Calgary.

Mégane Langlois, Jeanne Cayeux, Maïka Beaudry et Raphaëlla Messina ont remporté la médaille d'argent avec leurs coéquipières de l'équipe novice du club Nova. Celle-ci a obtenu un pointage de 95,80, à 2,13 points de la formation ontarienne Gold Ice de l'Ontario. Au total, douze équipes ont pris part à la compétition dans cette catégorie.

À noter qu'il s'agissait seulement de leur deuxième compétition en deux ans à cause de la pandémie. Elles avaient terminé également en deuxième place à l'invitation Saint-Hubert en décembre dernier.

Chez les séniors, la Johannaise Alycia O'Leary et ses coéquipières de Nova ont raflé la médaille de bronze. L'équipe a obtenu un cumulatif de 207,12 points à l'issue des deux programmes.

Une troisième équipe Nova était au rendez-vous à cette compétition nationale. La formation junior a terminé en cinquième place avec un pointage de 146,42. Capitaine de l'équipe, Meghane Beaudry (la sœur de Maïka) de Saint-Jean-sur-Richelieu en était à sa quatrième et dernière saison dans cette catégorie.

(Photo gracieuseté)

Mégane Langlois, Jeanne Cayeux, Maïka Beaudry et Raphaëlla Messina, médaillées d'argent avec l'équipe novice du club Nova aux Championnats canadiens de patinage synchronisé.

FONDS CLAUDE-RAYMOND

C'est le temps de soumettre votre demande d'aide financière

RICHARD **HAMEL**
rhamel@canadafrancais.com

Le Fonds Claude-Raymond invite les athlètes et organismes à soumettre leur demande d'aide financière. Depuis quelques années, les formulaires sont disponibles seulement en ligne.

Les jeunes et les organismes sont invités à consulter le site www.fondsclauderaymond.com afin de remplir le formulaire. La date limite pour soumettre les demandes est fixée au 11 avril 2022.

Le Fonds Claude-Raymond convie les jeunes de la région qui oeuvrent dans le domaine du sport individuel ou collectif ainsi que ceux et celles qui excellent dans les arts, la culture et les sciences, à présenter une demande d'aide financière.

Le Fonds Claude-Raymond limite ses activités aux organismes, équipes, regroupements ou individus qui résident sur le territoire de la MRC du Haut-Richelieu. Les participants doivent être âgés de 21 ans et moins.

REMISE DES BOURSES

Le comité responsable de l'analyse des demandes prendra connaissance de chacun des dossiers reçus.

Le Fonds Claude-Raymond prévoit tenir sa soirée de remise des dons et de couronnement des athlètes de l'année dans le Haut-Richelieu le jeudi 5 mai au Club de golf St-Jean.

TABLEAUX INDICATEURS

QUILLES

Ligue Élite

Équipe	Pts	Qa
Fred	118,5	30259
Isabelle	99,0	29789
Stéph. F.	92,5	29333
Mick	86,5	29765
Phil	83,5	29706
Robert	74,0	29588
Pierre	69,5	29180
Stéph. B.	64,0	29076
Fantôme	63,0	28773
Dany	59,5	29701

Plus Haut Simple

Mickael Fournier	197
Geneviève Lepage-Millette	165

Plus Haut Triple

Mickael Fournier	529
Geneviève Lepage-Millette	443

Courageux

Équipe	Pts	Qa
Boucherie Bernard	100	45851
Transmission Rondeau	87	45460
Suma Ordinateur	84	45997
Érablière Meunier	79	46214
Chevalier Colomb	78	45106
Ressort Iberville	77	45205
Garage Dubois	70	45507
Claude Francois Phoénix	68	45364
Const. Bruno Tessier	60	45692
Céramique Moderne	57	45298

Plus Haut Simple

Michel Joly	193
Miceline Martin	153

Plus Haut Triple

Michel Joly	512
Micheline Martin	376

Les Farceurs

Équipe	Pts	Qa
St-Jean Hyundai No.1	225,5	33860
L'Homme et Fils BMR	197	31027
Dupont Ford	171	28020
St-Jean Hyundai No.2	169,5	29791
Club de Golf St-Jean	161,5	29715
Club de Golf St-Grégoire	155,5	26754

Plus Haut Simple

Serge Beaudoin	204
Caroline Benoit	212

Plus Haut Triple

Serge Beaudoin	579
Caroline Benoit	558

Amical

Équipe	Pts	Qa
Jean Claude Morin	20	7349
Josée Godbout	20	7217
Andre Audette	18	7081
Normand Choiniere	12	7043
Michel Brousseau	10	7211
Bruno Turgeon	10	7044
Madeleine Fougère	4	7034
Denise Roch	2	6944

Plus Haut Simple

Andre Audette	199
Pierrette Fournier	152

Plus Haut Triple

Andre Audette	540
Pierrette Fournier	413

Joyeux Copains

Équipe	Pts	Qa
Claude Thibodeau	35	3497
André Audette	26	3272
Jacques Rodeau	25	3435
Jacques Demers	24	3173
Andre Goyette	19	3589
Yvon Aubé	15	3020

Plus Haut Simple

André Audette	224
Ginette Desenneville	159

Plus Haut Triple

André Audette	596
Ginette Desenneville	387

Les Mordus

Équipe	Pts	Qa
Cantal Quintin	33	3490
Jacques Demers	31	3940
Claude Trudeau	26	3339
Michel Rockwood	21	3308
Bruno Turgeon	19	3507
Michel Bomardier	18	3492
Jacques Rondeau	16	3544
Raymond Boucher	16	3324

Plus Haut Simple

Jacques Benoit	215
Chantal Quintin	194

Plus Haut Triple

Raymond Boucher	554
Chantal Quintin	539

Baie Missisquoi 2

Équipe	Pts	Qa
Nicole Lavallée	98	26648
Micheline Groulx	86	27817
Jacques De La Durantaye	80	25741
Guy Roy	77	28383
Solange Roy	68	26260
Guy Gobeil	67	27673
Micheline Paquette	62	27853
Désiré Bergeron	38	21887

Plus Haut Simple

Roger Trudel	190
Lise Lecours	169

Plus Haut Triple

Roger Trudel	540
Nicole Lavallée	450

Le Bar Terminus

Équipe	Pts	Qa
Stéphane Lachance	14	4035
Jean Sébastien Leclair	12	3890
Stéphane Deneault	10	3786
Martin Couture	10	3561
Robert St-Germain	8	3853
Yves Dallaire	6	3711
Michel Janelle	4	3563
Sylvain Gaganon	0	3529

Plus Haut Simple

Martin Couture	265
Nancy Campbell	205

Plus Haut Triple

Jean Sebastien Leclair	634
Nancy Campbell	572

Agriculteurs

Équipe	Pts	Qa
Gilbert Roussel	15,5	8332
Gerald Cambell	10	9399
Claude Breton	10	9076
Raymond Rochat	9,8	6265
Jacques Grenon	5	9852
Pierre Bonneau	6	7046

Plus Haut Simple

Yvan Chouinard	245

Plus Haut Triple

Alain Emond	623

Bibittes Dry

Équipe	Pts	Qa
Les Alligators	11	6440
Les Cobras	11	5051
Les Monarques	10	4593
Les Cigales	9	5583
Les Mouches à Feu	6	5480
Les Guêpes	6	4667
Les Libellules	6	4457
Les Lézards	4	5335
Les Couleuvres	3	4576
Les Scorpions	2	5496
Les Coccinelles	2	5397
Les Araignées	2	5132

Plus Haut Simple

Denis Belliveau	224
Pierrette Durant	213

Plus Haut Triple

Denis Belliveau	626
Mary Bylinski	514

Au Vieux Duluth

Équipe	Pts	Qa
Francois Bernard	47	4073
Nicolas St-Gelin	43	41023
Ghyslain Cayer	33	3835
Sylvain Beaudin	31	3822
Denis Bernier	30	4321
Jacques Grenon	30	3682
Jean Lahaie	26	3910
Yves Jacques	23	3446
Stéphane Melaven	23	3601
Simon Lefrancois	21	4225
Nicolas St-Gelain	19	3507
Sonia Houde	18	3492

Plus Haut Simple

Nicolas St-Gelain	258
Sonia Houde	190

Plus Haut Triple

Nicolas St-Gelain	734
Sonia Houde	560

La Sportive

Équipe	Pts	Qa
Nicolas St-Gelin	161	16435
P. Olivier Dion	158	16409
Pascal Dextraze	152	16439
Claude Lecuyer	136	16005
Jonathan Yelle	134	16182
Robin Dallaire	131	15958
Sylvain Gagnon	119	15790
Vincent Lecuyer	117	15665
Robert Gagné	113	15860
Jocelyn Ouellette	108	15834
Jéranio Ortiz	98	15467
Luc Gauthier	85	15219

Plus Haut Simple

Pascal Dextraze	289

Plus Haut Triple

Pascal Dextraze	794

Évasion

Équipe	Pts	Qa
Les Serpentins	41	34625
Les Optimismes	41	26931
Les Doritos	39	26955
Les Rescapés	38	29674
Les Rigolos	37,5	30419
Les Hurons	32	27219
Les Jaguars	32	24761
Les Rigolos	27,5	29845
Les Kantic Chasse et Pêche	27	24875
Le Mean Machine	25	30955

Plus Haut Simple

Jason Bylinski	227
Caroline Desrochers	1183

Plus Haut Triple

Jason Bylinski	607
Caroline Desrochers	500

Michel Goyette

Équipe	Pts	Qa
Équipe No.3	190	36622
Équipe No.6	182	30818
Équipe No.7	169	31488
Équipe No.8	163	30270
Équipe No.1	156	33213
Équipe No.4	146	2780
Équipe No.10	145	28206
Équipe No.2	142	31034
Équipe No.5	137	29411
Équipe No.9	132	36507

Plus Haut Simple

Alain Edmond	277
Nathalie Goulet	195

Plus Haut Triple

Alain Edmond	652
Nathalie Goulet	551

Seray Auto

Équipe	Pts	Qa
Nicole Quintin	99	38832
Carmen Jodoin	93	38706
Micheline Duval	70	40035
Huguette Massé	69	40007
Lise Mercier	64	38131
Lina Bessette	64	37736
Lise Bazin	63	39954
Louise Chagnon	54	38168

Plus Haut Simple

Odette Paquette	217

Plus Haut Triple

Diane Poirier	541

Copain Du Mardi

Équipe	Pts	Qa
M. Prévost	85	48380
Michel Bougie	79	48214
Fernand Boucher	76	49285
André Vincelette	74	48515
R. Lavallée	74	48390
Alice Theriault	73	47943
R. Rioux	68	48185
Yvon Charest	68	47658
Carmen Jodoin	66	48602
Monique Ferland	57	48512
Frernand Boucher	230	
Louise Ally	212	

Plus Haut Triple

Marc Andre Chayer	603
Francinne Vincelette	516

Classique Mixte

Équipe	Pts	Qa
Evelyne Parenaude	22	7734
Daniel Cyr	18	7866
Linda Arcand	16	7551
Richard Latendress	14	7871
Lisette Martineau	10	7612
Marc Galipeau	6	7756
Rejean Girouard	6	7258
Éric Tanguay	4	7444

Plus Haut Simple

Rejean Girouard	243
Jacqueline C. Patenaude	241

Plus Haut Triple

Rejean Girouard	654
Linda Arcand	557

Fadoq Iberville

Équipe	Pts	Qa
D. Gagnon	28	8080
G. Tremblay	24	8683
A. Bessette	20	8122
J. Cloutier	18	8190
M. Lavallée	18	8039
D. Ducap	15	7327
H. Verdon	14	7832
P. Chartier	11	7179
P. Roy	8	7857
A. Giguère	4	8300

Plus Haut Simple

Gaétan Tremblay	279
Pauline Roy	232

Plus Haut Triple

Gaétan Tremblay	793
Pauline Roy	560

St-Luc

Équipe	Pts	Qa
Michel Lavallée	100	47362
Monique Leclerc	88	46104
Gilles Vinet	84	47129
Richard Rioux	76	46113
Carmen Jodoin	72	45887
Huguette Beauchemin	66	45770
Nicole Leblanc	65	45715
Gilles Lemay	59	45917
Claire Lecuyer	57	45673
Gerald Durochers	53	45707

Plus Haut Simple

Jacques Bouchard	257
Carmen Jodoin	222

Plus Haut Triple

Rejean Girouard	661
Carmen Jodoin	541

Clarenceville

Équipe	Pts	Qa
Les Rossignols	92	54563
Les Sautés	87	54498
Les Éclaires	78	54671
Les Étoiles	69	54036
Les Braves	56	53841
Les Colibris	50	53984

Plus Haut Simple

Rejean Girouard	219
Monique Proulx	201

Plus Haut Triple

Rejean Girouard	603
Monique Proulx	505

Nouveau Duo

Équipe	Pts	Qa
Boston	64	5642
Las Vegas	53	5553
Quebec	50	5493
Canadiens	48	5477
Pittsburgh	46	5467
Detroit	36	5330
New York	33	5356
Calgary	20	5127

Plus Haut Simple

Réjean Girouard	269
Marielle St-Onge	251
Réjean Girouard	684
Denise Ricard	612

Les Aventuriers

Équipe	Pts	Qa
Irene Boulianne	12	4680
Robert Gregory	12	4330
Louise Lord	10	4220
Lucie Desaultels	8	4296
Guylaine Moreau	8	4634
Roger Lord	6	4646
Michel Lord	6	4386
Lise Prevost	2	4108

Plus Haut Simple

Marc Bergeron	255
Jeanne D'arc Thibault	256

Plus Haut Triple

Marc Bergeron	662
Guylaine Moreau	587

Féminine Laurier

Équipe	Pts	Qa
Chantal Nolet	85	49075
Micheline Boucher	78	48711
Darlene Ritchie	69	48789
Diane Ares	56	48363

Plus Haut Simple

Pauline Gagné	204

Plus Haut Triple

Pauline Gagné	537

Pro Du Mercredi

Équipe	Pts	Qa
Les Coyotes	30	15250
Les Beaux Bébés	28	15188
Les Luckyfives	26	15903
Les Pits Boules	24	15105
Les Reds Boules	20	15281
Les Tornades	18	15197
Les Invincibles	18	14598
Le Ce-Ta-Cé	14	15239
Les Recrues	12	14133
Les Faucons	10	15573

Plus Haut Simple

Jean Sebastien Leclair	267
Marjolaine Constantineau	234

Plus Haut Triple

Jean Sebastien Leclair	728
Marjolaine Constantineau	663

Ste-Thérèse

Équipe	Pts	Qa
Dery Toyota	26	12670
Quartier Excellence	26	12533
St-Luc Pizzeria	22	12610
Voyages Recre. Urbain	18	12351
Barbies Resto/Bar	16	12018
Buffet Du Chef	14	12098
Iga Perreault	12	12129
J-G Et B. Ménard	10	12241
Cedric Lebeau /Remax	8	12445
Pharmacie Jean Coutu	8	122241

Plus Haut Simple

Gilles Barbeau	236
Jeanne Darc Thibault	237

Plus Haut Triple

Gilles Barbeau	642
Jeanne Darc Thibault	626

Joyeux Lurons

Équipe	Pts	Qa
Les Mic-Macs	18	6365
Les Big Mooses	16	6383
Les Gazelles	14	6047
Les Autruches	10	6289
Les Sautés	8	6206
Les Scorpions	6	5966

Plus Haut Simple

Mario Laflamme	278
Chantal Nolet	198

Plus Haut Triple

Mario Flamme	736
Lucie Tremblay	542

Les Boutes-En-Train

Équipe	Pts	Qa
Pierrette	36	8548
Gilles B	28	8390
Gilles C	28	8157
Jonathan	26	8401
Sylvie	24	8356
Louise	24	8244
Lise	20	8297
Joann	18	8134
Jean	18	7993
Charles	18	7793

Plus Haut Simple

Denise Fortier	185
Jean Turcotte	172

Plus Haut Triple

Josée Bond	453
Gilles Barbeau	451

L'amitié

Équipe	Pts	Qa
Bill	46	11206
Claire	44	11289
Michel	30	10843

Plus Haut Simple

Julie Desrochers	154
Bill Shelton	188

Plus Haut Triple

Lisiane Bélanger	378
Bill Shelton	496

Manneken Pis

Équipe	Pts	Qa
Ernest	26	9148
Real	22	9608
Luc	22	9530
J-Francois	20	9390
Michel	20	9326
Caroline	20	9283
Alain	18	9394
Jean-Paul	18	9323
Martin	18	9108
Isabelle	16	9494

Plus Haut Simple

Karine Roux	159
Danny Pluk	179

Plus Haut Triple

Karine Roux	451
Danny Pluk	457

La Relève

Équipe	Pts	Qa
Thérapie Louise Guay	84	16673
Pinsonnault Podologue	81	16673
Ass. Sportives St-Luc	74	16760
Labrèche Construction	70	16675
Industries Rainville	63	16388
Boucherie Unique	60	16292

Plus Haut Simple

Guylaine Georges	145
Carl Trudel	100

Plus Haut Triple

Guylaine Georges	362
Michael Bédard	269

Bonne Entente

Équipe	Pts	Qa
Lise	109,0	6798
Suzanne	92,5	6631
Nico	89,0	6766
Nicky	85,5	6725
Linda	85,0	6688
Francine	79,0	6614

Plus Haut Simple

Nicole Quintin	166
Nicole Fortin	159

Plus Haut Triple

Nicole Fortin	422
Nicole Quintin	419

La Familiale

Équipe	Pts	Qa
Nelson	237,0	19855
Jean-Paul	231,5	19815
Denis	212,5	19549
Michel	212,0	19582
Marc-André	199,0	19552
Pierre	176,0	19358
Sandra	160,5	19181
Gérald	155,5	19277

Plus Haut Simple

Nancy Côté	146
Michel Bouchard	190

Plus Haut Triple

Nancy Côté	372
Steve Campagna	490

NOAH WARREN

Le Centre Bell avant le match des meilleurs espoirs

RICHARD **HAMEL**
rhamel@canadafrancais.com

Le Johannais Noah Warren était au nombre des sept joueurs de la Ligue de hockey junior majeur du Québec (LHJMQ) invités au match des Canadiens contre les Coyotes de l'Arizona mardi soir, au Centre Bell.

Cette tournée a permis à ses jeunes espoirs de rencontrer les médias et de sillonner les lieux à quelques mois du repêchage de la Ligue nationale de hockey (LNH) parce que certains de ces joueurs sont admissibles au prochain repêchage, prévu les 7 et 8 juillet à Montréal.

Noah Warren figure au 49e rang des patineurs nord-américains au classement de la mi-saison du Bureau central de dépistage de la LNH. Les six autres joueurs sont aussi parmi ceux qui attirent l'attention des équipes du circuit Bettman.

Cette saison, le défenseur de 6 pieds et 5 pouces et 214 livres a inscrit quatre buts et fourni quinze passes en 47 matchs. Il montre une fiche de « plus 11 ».

MATCH DES MEILLEURS ESPOIRS

Cet événement de visibilité s'est déroulé une semaine avant le match des meilleurs espoirs de la Ligue canadienne de hockey (LCH).

Noah Warren et six autres porte-couleurs de la LHJMQ ont été sélectionnés pour participer à cette rencontre réunissant 40 joueurs de la Ligue canadienne de hockey. Le match sera présenté le mercredi 23 mars, à Kitchener.

Âgé de 17 ans, Noah Warren a été un choix de première ronde (huitième au total) des Olympiques de Gatineau au repêchage de 2020.

(Photo Vincent Éthier/LHJMQ)

Le Johannais Noah Warren (à gauche) était au nombre des joueurs de la Ligue de hockey junior majeur invités au match des Canadiens mardi soir, au Centre Bell. À droite, son coéquipier Tristan Luneau des Olympiques de Gatineau.

BASKETBALL COLLÉGIAL

La saison est terminée pour l'équipe féminine

RICHARD **HAMEL**
rhamel@canadafrancais.com

L'équipe féminine de basketball du Cégep Saint-Jean-sur-Richelieu n'a pu franchir le premier tour éliminatoire. Vaincue à ses quatre derniers matchs du calendrier régulier, la troupe de Bernard Tanguay jr s'est inclinée devant les Cheetahs du Collège Vanier, vendredi dernier, en quarts de finale.

Les Géants menaient 23 à 21 à l'issue de la première demie. Les deux équipes étaient à égalité 43 à 43 avec six minutes à jouer au quatrième quart. Mais les Cheetahs ont inscrit dix points consécutifs pour conserver leur avance jusqu'à la fin.

Rosalie Mercille et Kelowna Ngoyi ont mené l'attaque avec 16 et 14 points respectivement.

La formation féminine avait bien entrepris la saison en remportant six de ses sept premiers affrontements pour se retrouver dans le peloton de tête, mais la fin de saison a été plus difficile contre ses rivales du Collège Champlain-Saint-Lambert, du Cégep de Sainte-Foy et des Cheetahs.

Photo Le Canada Français – Julien Saguez

L'équipe féminine de basketball du Cégep Saint-Jean-sur-Richelieu a subi l'élimination en quarts de finale, vendredi dernier.

À SENS UNIQUE

De son côté, l'équipe masculine du Cégep a remporté un autre match à sens unique vendredi, disposant des Trappeurs du Cégep Marie-Victorin par la marque de 107 à 68.

Les Géants, qui menaient 55 à 36 à la mi-temps, ont maintenu la cadence jusqu'à la fin pour décrocher une dixième victoire en onze matchs. Ils partagent le sommet du classement de la division 2 avec les Nomades du Collège Montmorency.

Au chapitre individuel, Ismaël Diouf a dirigé l'offensive avec 26 points. Louis Gagnon a pour sa part inscrit 18 points, tandis que Justin Bell et Jérôme Leclair ajoutaient chacun 16 points.

La troupe de Jonathan Bisson reprend l'action demain (vendredi) en rendant visite aux Cheetahs du Collège Vanier. Par la suite, il restera deux autres matchs au calendrier régulier des Géants, soit le 25 mars à Saint-Jean-sur-Richelieu contre les Aigles du Collège Ahuntsic et le 1er avril contre les Nomades au Collège Montmorency.

(Photo Le Canada Français – Archives)

Coup d'envoi du Festi-Glace samedi

C'est ce samedi 19 mars que le Festi-Glace de Saint-Jean-sur-Richelieu prendra son envol. L'événement, qui réunira 52 équipes de hockey de la catégorie M7 et 65 de la catégorie M9, se déroulera du 19 mars au 3 avril, au Colisée Isabelle-Brasseur. Le premier volet sera présenté samedi et dimanche, alors que le second suivra dès le 20 mars. Le tournoi est de retour après deux années d'absence en raison de la pandémie.

(Photo Groupe GYM/Bernard Brault)

Cinq en cinq pour Alexis Barrière

Alexis Barrière a conservé sa fiche immaculée chez les professionnels grâce à une victoire contre le Mexicain Israel Nava Lopez, vendredi dernier, au Cabaret du Casino de Montréal. Le boxeur de Saint-Jean-sur-Richelieu a dominé son adversaire lors des deux premiers rounds pour l'emporter par abandon. Pour le poids lourd de 26 ans, il s'agissait d'un cinquième triomphe en autant de combats. Alexis Barrière sera de retour dans le ring le 25 mars au Colisée de Trois-Rivières. Il affrontera dans un duel de six rounds un autre Mexicain, Marco Antonio Canedo, qui présente une fiche de quatre gains contre une défaite.

LE CANADA FRANÇAIS

SPORTS ET LOISIRS

LES GÉANTS CAUSENT LA SURPRISE AU PROVINCIAL

Gonflés à bloc pour le championnat canadien

RICHARD **HAMEL**
rhamel@canadafrancais.com

(Photo Charles-Jasper Enis)

Arnaud Bouchard, Xavier Sonier, Thomas Desmarais, Jean-Daniel Yalessa, Olivier Ducharme, Francis Del Vecchio, Pierre-Olivier Thibault, Alexis Giguère, Julian Felipe Quintana Rojas, Jonathan Addy, Laurent Montour, Daniel-Nicholas Ivanescu, Mahdi Gara (entraîneur-chef), Thomas Girard, Hugo Ouellet et Moïse B. Datus.

Pour la deuxième fois de leur histoire, l'équipe masculine de volleyball du Cégep Saint-Jean-sur-Richelieu participera au championnat canadien. Les Géants ont obtenu leur laissez-passer grâce à leur victoire en finale du championnat provincial, tenu le week-end dernier au Cégep Limoilou.

Après avoir conclu le calendrier régulier au troisième rang du classement avec une fiche de huit victoires et six défaites, les Géants se pointaient à Québec samedi après-midi pour le match de demi-finale contre les Titans de Limoilou. Ceux-ci avaient balayé l'équipe johannaise lors du dernier affrontement de la saison.

Mais cette fois, les Géants ont eu le dernier mot dans un duel fort serré. Les Titans, qui avaient perdu les deux premiers sets par des pointages identiques de 25-22, sont revenus de l'arrière pour enlever les deux manches suivantes par des scores de 25-23 et 25-19.

Les Géants ont toutefois réussi à se relever pour l'emporter 15-13 dans le set décisif.

Hugo Ouellet et Francis De Vecchio ont mené l'offensive avec respectivement 15 et 12 attaques marquantes et trois as. Moïse B. Datus et Jonathan Addy ont réussi chacun dix attaques marquantes. Notons également les quatre blocs d'Arnaud Bouchard.

CONTRE LES CHAMPIONS

Le lendemain, les Géants se mesuraient aux Volontaires de Sherbrooke, vainqueurs des Cheminots du Cégep de Saint-Jérôme dans l'autre demi-finale.

Champions du calendrier et classés en troisième place sur la scène canadienne, les Volontaires ont entamé la finale sur une bonne note en remportant les deux premiers sets, 25-21 et 25-19.

Acculés au mur, les Géants ont renversé les rôles avec des victoires de 25-20 et 25-18 pour ensuite compléter leur remontée avec un triomphe de 15-12 à la manche décisive.

Hugo Ouellet et Moïse B. Datus se sont illustrés avec respectivement 17 et 16 attaques marquantes.

À l'issue de cette finale, Moïse B. Datus a été nommé le joueur par excellence du championnat.

CHAMPIONNAT CANADIEN

Cette victoire permet aux Géants de décrocher leur premier titre provincial et d'accéder au championnat canadien, qui aura lieu les 25, 26 et 27 mars, à Limoilou. À titre d'équipe hôte, les Titans participeront également au tournoi. Six autres formations se disputeront les honneurs à cette compétition organisée par l'Association canadienne du sport collégial.

C'est la deuxième fois depuis leur ascension en division 1 en 2008 que les Géants se qualifient pour le championnat canadien. En 2018, en Colombie-Britannique, la troupe johannaise avait terminé en sixième place.

(Photo Cégep Saint-Jean-sur-Richelieu)

Moïse B. Datus reçoit l'honneur du joueur par excellence des mains de Julie Laroche, responsable des sports au Cégep Limoilou.

Des Géants à l'honneur

RICHARD **HAMEL**
rhamel@canadafrancais.com

Le parcours des Géants n'est pas passé inaperçu au Réseau du sport étudiant du Québec. Le pilote de l'équipe masculine de volleyball de la division 1 du Cégep Saint-Jean-sur-Richelieu, Mahdi Gara, a reçu le titre d'entraîneur par excellence à l'issue du championnat provincial, tenu le week-end dernier au Cégep Limoilou.

À sa première saison en 2019-2020, il a conduit les Géants à une fiche de .500. L'année suivante, les activités ont été perturbées par la pandémie, si bien que l'équipe n'a pu tenir que des entraînements durant une certaine période.

Cette saison, dans un championnat relevé, les Géants ont réussi à talonner les deux puissances, soit les Volontaires de Sherbrooke et les Titans de Limoilou.

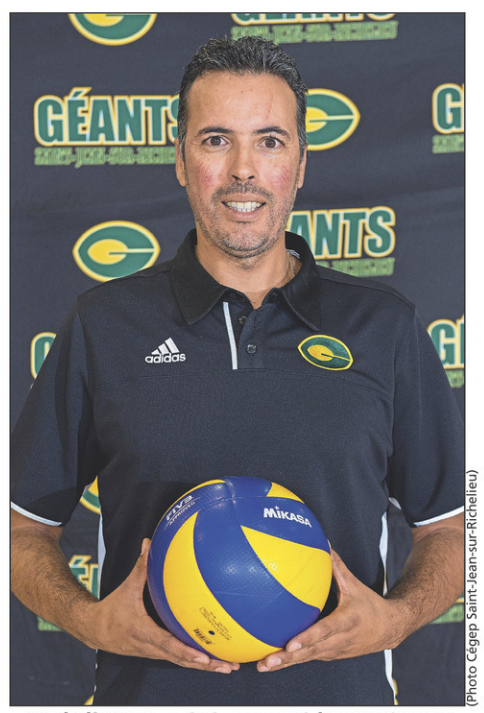
« Mahdi a su développer les joueurs à un plus haut niveau. Toujours prêt à en faire plus, il est disponible pour donner des pratiques individuelles aux athlètes qui en demandent », indique Véronique Charbonneau, responsable des sports au Cégep. Elle ajoute que Mahdi Gara a su bâtir une équipe à travers les points forts et le caractère de chacun et qu'il apporte également un bon appui à ses joueurs sur le plan scolaire.

AUTRES HONNEURS

Par ailleurs, cinq joueurs des Géants ont reçu des honneurs individuels pour leur performance durant la saison.

Hugo Ouellet et Francis Del Vecchio ont été nommés dans la première équipe d'étoiles, tandis que Pierre-Olivier Thibault et Jonathan Addy ont obtenu leur place dans la deuxième équipe.

De son côté, Alexis Giguère a reçu le mérite académique.



(Photo Cégep Saint-Jean-sur-Richelieu)

Mahdi Gara a été nommé l'entraîneur par excellence en division 1 du volleyball collégial.

LE 27 MARS À L'ARÉNA MUNICIPAL

Vers un premier festival de hockey adapté

RICHARD **HAMEL**
rhamel@canadafrancais.com

Saint-Jean-sur-Richelieu se prépare à accueillir le premier festival de hockey adapté au Québec. L'événement, qui se déroulera le dimanche 27 mars à l'aréna municipal, réunira une centaine de participants.

Les bénévoles de l'organisation attendent cette première édition avec fébrilité, eux qui étaient prêts à orchestrer ce festival en mars 2000. Mais la pandémie les a forcés à patienter deux ans.

Le festival est destiné aux personnes ayant un trouble du spectre de l'autisme sans déficience intellectuelle.

« On s'était dit qu'un jour, il y aura un festival de hockey adapté. On est très contents de pourvoir l'organiser cette année », mentionne l'un des responsables, Steves Paradis.

Lorsqu'il a obtenu le feu vert de la santé publique il y a quelques semaines, le comité s'est activé pour contacter les équipes et mettre tout en place pour assurer le bon déroulement des activités.

« J'ai encore dans mon sous-sol les tuques, rondelles et médailles qu'on devait remettre aux joueurs il y a deux ans », ajoute M. Paradis.

(Photo Le Canada Français – Laurianne Gervais-Courchesne)

Pierre-Yves Bonneau, Karl Brossard et Steves Paradis, de l'organisation du hockey adapté de Saint-Jean-sur-Richelieu, ainsi que Claudia Gemme de l'Association PAUSE.

FESTIF

À l'instar des matchs disputés au cours de la saison, l'événement ne comporte aucun enjeu compétitif. Comme le précise Steves Paradis, l'aspect participatif caractérise toujours la mission du hockey adapté.

« Ce n'est pas un tournoi, mais plutôt un festival. On veut que ce soit festif, que les participants s'amusent. »

Outre les équipes de Saint-Jean-sur-Richelieu, les organisations de hockey adapté de Chambly, Varennes, Sainte-Julie et Mirabel participeront au festival. S'ajoutent des joueurs de Montréal-Nord, de Québec et de l'Outaouais.

Ces équipes de différents niveaux regroupent des jeunes de 6 à 17 ans. Une équipe réunissant des joueurs de 18 ans et plus et des parents de Saint-Jean-sur-Richelieu est inscrite à l'événement.

HORAIRE

Le festival prendra son envol dès 8 heures avec le groupe du niveau avancé. Suivra vers 9 h 30 une mise au jeu protocolaire en compagnie de la mairesse Andrée Bouchard, du député Louis Lemieux ainsi que d'autres dignitaires.

Le festival reprendra avec des matchs des groupes intermédiaires et débutants, de 10 heures à 14 h 30, puis avec joute des joueurs de 18 ans et plus accompagnés de parents.

Le comité organisateur du festival est composé de Steves Paradis, Karel Brossard, Pierre-Yves Bonneau, Julie Dionne et Emidio Angelini, tous de l'organisation johannaise, de même que Vicky Jolicoeur et Daniel Lessard de Varennes.

Une quinzaine de bénévoles apportent leur collaboration à cette première édition, qui se veut une belle vitrine pour la promotion du hockey adapté au Québec.

L'organisation du hockey adapté de Saint-Jean-sur-Richelieu a par ailleurs conclu un partenariat avec l'Association PAUSE. Celle-ci recevra les recettes de la vente de café et de muffins réalisées au cours de la journée.

De plus en plus populaire

RICHARD **HAMEL**
rhamel@canadafrancais.com

Créé en 2015 à Saint-Jean-sur-Richelieu, le hockey adapté prend de plus en plus d'ampleur au Québec. Déjà, les organisations de Varennes, Sainte-Julie, Chambly, Mirabel, Gatineau et Montréal-Nord ont emboîté le pas. D'autres groupes pourraient s'ajouter au cours des prochaines années.

C'est donc une centaine de jeunes ayant un trouble du spectre de l'autisme sans déficience intellectuelle qui partagent leur passion pour le hockey. « Chaque semaine, les enfants ont toujours hâte de venir jouer. On le voit dans leurs yeux », souligne Karel Brossard, un des fondateurs.

L'an dernier, les activités ont été perturbées par la pandémie. Les participants avaient entrepris la saison à la mi-septembre, mais il y a eu une pause forcée en cours de route, dont l'annulation d'un événement le 29 décembre à l'aréna Marcel-Larocque.

TROIS GROUPES

L'organisation johannaise a établi trois groupes afin de répartir les hockeyeurs de 6 à 17 ans en fonction de leurs habiletés et non de leur âge.

Ainsi, le groupe 1 réunit des jeunes qui sont initiés aux techniques de patinage, alors que ceux du groupe 2 apprennent la base du jeu. Enfin, le groupe 3 est réservé aux joueurs de niveau avancé. Les rencontres ont lieu les dimanches à l'aréna municipal.

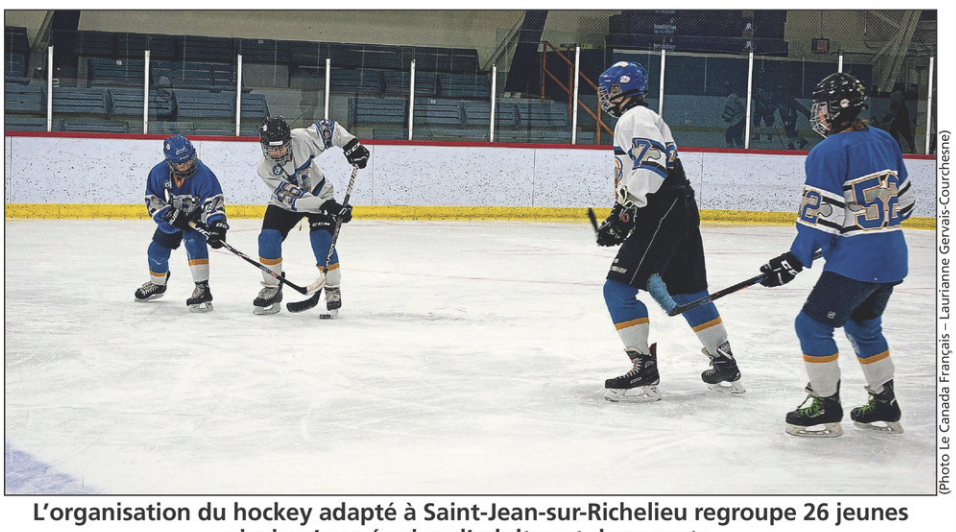
Un groupe d'adultes et de parents s'est ajouté cette année et a disputé des matchs sur la patinoire du Collège militaire royal de Saint-Jean.

Depuis deux ans, le hockey adapté fait partie intégrante de Hockey Québec.

En mars 2020, l'organisation de Saint-Jean-sur-Richelieu devait accueillir une délégation du Vermont pour une rencontre à l'aréna municipal. Elle a toutefois été annulée en raison de la pandémie.

Mais elle compte bien se reprendre l'an prochain afin de planifier une série aller-retour.

M. Brossard souhaite continuer à favoriser le développement du hockey adapté. D'ailleurs, il espère que d'autres villes du Québec présenteront à leur tour le festival de hockey adapté dans les années à venir pour offrir une plus grande visibilité.



(Photo Le Canada Français – Laurianne Gervais-Courchesne)

L'organisation du hockey adapté à Saint-Jean-sur-Richelieu regroupe 26 jeunes ainsi qu'une équipe d'adultes et de parents.

SPORT EXPRESS

RICHARD **HAMEL**
rhamel@canadafrancais.com

Hockey

Grâce à une récolte de sept points lors des deux matchs du dernier week-end, Gabrielle Santerre a repris le sommet du classement des meilleures pointeuses de la ligue collégiale de hockey. L'attaquante des Cougars du Collège Champlain-Lennoxville a obtenu quatre aides dans la victoire de 8 à 1 contre les Blues de Dawson vendredi et a ajouté un but et deux passes dans le gain de 5 à 0 contre le Boomerang du Cégep André-Laurendeau dimanche. Issue du programme de hockey scolaire de la polyvalente Marcel-Landry, la Johannaise a inscrit 21 buts et amassé 28 passes pour 49 points en 23 matchs cette saison. Elle détient une avance de quatre points sur Émilie Lussier des Islanders de John Abbott.

Football

Les Géants ont ajouté une autre recrue à sa liste en vue de la prochaine saison. Le centre-arrière des Commandeurs du Lévis se joint à l'équipe de football du Cégep Saint-Jean-sur-Richelieu. Il s'agit du 30e joueur embauché par les Géants depuis le début de la période de recrutement, laquelle se termine le 31 mars.

Par ailleurs, François Smith, qui a terminé son séjour avec les Géants, poursuivra son parcours scolaire et sportif à l'Université Concordia. Le joueur de ligne à l'attaque rejoindra l'ex-entraîneur-chef des Géants, Alex Surprenant, coordonnateur de l'offensive avec les Stingers.

Pour sa part, le Johannais Nathan Vivier a été recruté par le Rouge et Or de l'Université Laval. Le secondeur a remporté le Bol d'or avec les Cheetahs du Collège Vanier en novembre dernier.

De son côté, l'organisation de football des Titans de Saint-Jean-sur-Richelieu lance sa période de recrutement en vue de la saison 2022. Le coup d'envoi des activités sera donné par une séance d'information, le vendredi 18 mars, de 17 h 30 à 19 heures, au gymnase de la polyvalente Chanoine-Armand-Racicot. Les Titans, qui font partie de l'Association du football civil de Saint-Jean-sur-Richelieu, comptent deux équipes dans la Ligue de football Montréal-Métro, soit bantam (jeunes nés en 2008 et 2009) et midget (nés en 2005, 2006 et 2007). Un camp d'entraînement en gymnase suivra les vendredis 25 mars, 1er et 8 avril, de 17 h 30 à 19 heures, à la polyvalente Armand-Racicot. Pour toute information, il suffit de contacter Frédérick Vachon au 450 210-0920 ou par courriel à frederick@equipe45.com, ou Michel Grisé à grisem5491@gmail.com.

Tellement exceptionnels.
Tellement abordables.

Profitez d'un service Internet rapide et fiable, propulsé par la fibre, et de Télé Fibe, le meilleur service télé, le tout inclus dans un forfait exceptionnel.

Profitez d'un crédit de 20 $/mois* pendant 2 ans.
Maintenant seulement :

89,90 $/mois[1]

Prix courant : 109,90 $/mois

Les prix peuvent augmenter pendant l'abonnement.
*Crédit octroyé à la fin de la période de facturation complète[1].
Des frais d'installation de 59,95 $ s'appliquent[2].

- ✓ Internet Fibe 50 avec l'utilisation illimitée.
- ✓ Le forfait télé Départ incluant les chaînes généralistes comme ICI Radio-Canada, Noovo et TVA. Plus votre choix de 5 chaînes à la carte.
- ✓ L'enregistreur Partout chez vous 4K[3].

la vie est **Bell**

Pour obtenir des conseils d'experts sur notre incroyable sélection de produits et services, visitez :

ST-JEAN-SUR-RICHELIEU
395, boul. Séminaire Nord
450 348-5210

ST-JEAN-SUR-RICHELIEU
Carrefour Richelieu
450 349-4400

En date du 11 mars 2022. L'offre prend fin le 5 avril 2022. Offert aux nouveaux clients résidentiels du Québec, là où l'accès / la technologie le permet. Modifiable sans préavis ; ne peut être combiné avec d'autres offres. Taxes en sus. Le client doit choisir la facturation électronique. Location du modem incluse. Vitesse de téléchargement jusqu'à 50 Mbit/s. La vitesse d'accès de partage varie selon la distance entre votre modem et l'équipement de commutation de Bell : min. 2 Mbit/s et max. 7 Mbit/s. La vitesse sur Internet peut varier selon votre configuration technique, l'achalandage sur Internet, le serveur, votre environnement, l'utilisation simultanée de la télé IP (si applicable) et d'autres facteurs. **(1)** Votre promotion est calculée en appliquant un crédit mensuel au prix courant. Le prix courant peut augmenter pendant votre abonnement. Si le prix courant augmente, votre prix mensuel augmentera aussi, cependant vous continuerez de bénéficier du crédit mensuel pendant la promotion. Les crédits s'appliquent à votre 1re période de facturation complète de 30 jours et à chaque période de facturation complète par la suite, pour la durée de votre promotion. Votre période de facturation peut ne pas débuter le jour de l'abonnement ou de l'installation des services. Le tarif sans crédit s'applique avant votre 1re période de facturation complète de 30 jours ou si vos services prennent fin pendant une période de facturation de 30 jours. Le prix est sujet à un abonnement continu à : Forfait Départ + À la carte 5 de Télé Fibe à 29,95 $/mois (36,95 $/mois, moins un crédit de 10 $ pour 24 périodes de facturation complètes plus des frais de service numérique de 3 $) ; location de l'enregistreur Partout chez vous 4K à 0 $/mois (20 $/mois, moins un crédit de 20 $) ; Fibe 50 à 59,95 $/mois (69,95 $/mois, moins un crédit de 10 $/mois pendant 24 périodes de facturation complètes). Toute modification effectuée aux services peut affecter le prix et/ou résulter en la perte de crédits ou de promotions, selon le cas, comme les conditions d'admissibilité à ceux-ci peuvent varier. **(2)** L'installation comprend jusqu'à 2 récepteurs additionnels. **(3)** Les récepteurs sont loués et peuvent être neufs ou remis à neuf au choix de Bell. Les marques de commerce Bell et Fibe sont détenues par Bell Canada et la marque de commerce Noovo est détenue par Bell Média inc. Toutes les autres marques de commerce sont détenues ou employées sous licence par Bell Canada ou une de ses filiales.

>351740